

ہلکتے سے ہواؤں میں جو خوشبو گھول سکتے ہیں ابھی کچھ لوگ باقی ہیں جو اردو بول سکتے ہیں

240/-

# جواہر اردو

جماعت نہم

مرتب:  
جنید مسعود  
لیکچرر اردو

## خصوصیات

- 1: مصنفین کا تعارف
- 1: مشکل الفاظ کے معانی
- 1: معروضی سوالات
- 1: آسان عام فہم انداز
- 1: سیاق و سباق و خلاصہ جات
- 1: بورڈ پیپرن کے عین مطابق
- 1: جدید کورس کے مطابق
- 1: کتابی گواہی کا عمل

پاکستان سائنس سکول اینڈ کالج، ایبٹ آباد

رابطہ نمبر 0314-4470007

## یہ تھے ہمارے لیڈر

پاکستان کی پہلی کابینہ کا اجلاس تھا۔

اس اجلاس میں قائد اعظم بھی موجود تھے۔۔۔

اے ڈی سی گل حسین نے قائد اعظم سے پوچھا:

سر! اجلاس میں چائے پیش کی جائے یا کافی؟؟؟

قائد اعظم نے چونک کر سر اٹھایا اور فرمایا

یہ لوگ گھروں سے چائے، کافی پی کر نہیں آئے؟؟؟

اے ڈی سی گھبرا گیا۔۔۔

قائد اعظم نے فرمایا:

جس وزیر نے چائے، کافی پینی ہے وہ گھر سے پی کر آئے یا

پھر گھر جا کر پئے۔

قوم کا پیسہ قوم کے لئے ہے وزیروں کے لئے نہیں

*Becom a good Nation*

**JINNAH BOOKS**  
PHOTO STATE

Prop : Sardar Shahid Iqbal Cell# 03335049196

Near Boys Degree College No:1, Link Road Abbottabad

قائد اعظم کی اس بات کو یاد رکھیں  
یہ لوگ گھر سے چائے، کافی پی کر نہیں آئے

**تعارف : مولانا شبلی نعمانی**

مولانا شبلی نعمانی ۱۸۵۷ء کو یو۔ پی کے ضلع اعظم گڑھ کے ایک قصبہ بندول میں پیدا ہوئے۔ آپ کے والد کا نام شیخ حبیب اللہ تھا۔ آپ نے ابتدائی تعلیم اپنے قصبے میں حاصل کی، فقہ کی تعلیم رام پور میں اور علم حدیث کی تعلیم سہارن پور میں حاصل کی۔

مولانا شبلی نعمانی سرسید کے کالج مسلم کالج علی گڑھ میں بطور پروفیسر تدریسی خدمات انجام دیتے رہے۔ ۱۸۸۲ء میں آپ نے پروفیسر آرنلڈ کے ساتھ اسلامی ممالک کا دورہ کیا۔ ترکی حکومت نے آپ کو تمغہ مجیدیہ اور انگریزی حکومت نے شمس العلماء کا خطاب دیا۔ سرسید کی وفات کے بعد آپ نے لکھنؤ میں "ندوة العلماء" کے نام سے مدرسہ قائم کیا۔ اور اعظم گڑھ کے مقام پر "دارالمصنفین" کے نام سے ایک تحقیقی ادارہ بنایا۔ مولانا شبلی کا شمار اردو کے عناصرِ خمسہ میں ہوتا ہے۔ آپ کا بیان عالمانہ، لہجہ پُر جوش اور عبارت مختصر ہے۔ تاریخ نگاری اور تنقید نگاری میں آپ کا مقام بہت بلند ہے۔

### نمایاں تصانیف :

١. سيرت النعمان      ٢. الفاروق      ٣. الهامون  
٤. الغزالي      ٥. سموخ مولانا روم      ٦. سيرت النبي

فرہنگ

سبق: اخلاق نبوی

|         |             |            |                |
|---------|-------------|------------|----------------|
| مدوامت  | مسلسل عمل   | تعلیم      | عزت۔ احترام    |
| استقلال | مستقل مزاجی | فطرت ثانیہ | پکی عادت       |
| ظرافت   | ہنسی مزاح   | بدوی       | صحرائی۔ دیہاتی |
| دام     | قیمت۔ جال   | قوی مانع   | بڑی رکاوٹ      |
| متانت   | سنجیدگی     | ممو لا     | چھوٹا پرندہ    |
| شکم     | پیٹ         | ایثار      | قریبانی        |
| گرافنی  | تعلیف       | عُسرت      | مفلسی          |
| تنقیہ   | صفائی       | میوہ       | پھل            |

پروفیسر ریاضی  
03144470307  
0333-5049196



## معروضی سوالات

۱. مولانا شبلی نعمانی ضلع ..... کے ایک قصبے بندول میں پیدا ہوئے۔  
الف: اعظم گڑھ      ب: فتح گڑھ
۲. مولانا شبلی کے والد کا نام ..... تھا۔  
الف: شیخ خلیل اللہ      ب: شیخ حبیب اللہ
۳. ترکی حکومت نے مولانا شبلی کو ..... عطا کیا۔  
الف: تمغہ جبرأت      ب: تمغہ مجیدیہ
۴. انگریزی حکومت نے مولانا شبلی کو ..... کا خطاب دیا۔  
الف: شمس العلماء      ب: سر
۵. مولانا شبلی نے لکھنؤ میں ..... کے نام سے مدرسہ قائم کیا۔  
الف: ندوۃ العلماء      ب: مجلس العلماء
۶. مولانا شبلی نے اعظم گڑھ کے مقام پر ..... کے نام سے تحقیقی ادارہ بنایا۔  
الف: دارالمعلمین      ب: دارالمصنفین
۷. مولانا شبلی کا سب سے بڑا علمی کارنامہ ..... کی تصنیف ہے۔  
الف: سیرت النعمان      ب: سیرت النبیؐ
۸. انسان جس کام کو اختیار کرے اس پر اس قدر استقلال کے ساتھ قائم رہے کہ وہ اس کی ..... بن جائے۔  
الف: فطرتِ ثانیہ      ب: فطرتِ اولیٰ
۹. غریب سے غریب بیمار ہوتا تو ..... کو تشریف لے جاتے۔  
الف: عیادت      ب: علاج
۱۰. ہر جان خدا ہی کی ..... پر پیدا ہوتی ہے۔  
الف: مرضی      ب: فطرت
۱۱. خدا کے نزدیک تمہارے ..... زیادہ ہیں۔  
الف: دام      ب: اعمال



۱۲. صاحبزادوں کے ہاتھ سے ..... اتار لیئے۔  
الف: کنگن ب: زیور
۱۳. حسنین سے بے انتہا محبت تھی، فرماتے تھے کہ یہ میرے ..... ہیں  
الف: پھول ب: گلدستے
۱۴. سب نے لبس و چشم ..... کیا۔  
الف: قبول ب: منظور
۱۵. آپ کے اخلاق و عادات میں سب سے نمایاں وصف ..... تھا  
الف: احسان ب: ایثار
۱۶. آپ مجالس صحبت میں لوگوں کی ..... باتوں کو برداشت فرماتے۔  
الف: ناگوار ب: سخت
۱۷. فرمایا کہ ..... کی طرح تعظیم کے لیئے نہ اٹھو۔  
الف: اہل عجم ب: اہل عرب
۱۸. ایک صاحب عرب کے دستور کے مطابق ..... لگا کر خدمت میں حاضر ہوئے۔  
الف: خوشبو ب: زعفران
۱۹. حضرت زینبؓ نے شوہر کی رہائی کے لیئے فدیے کے طور پر اپنا ..... بھیجا  
الف: ہار ب: جھومر
۲۰. ایک شخص نے آکر شکایت کی کہ میرے بھائی کے شکم میں ..... ہے۔  
الف: بیماری ب: اگرانی
۲۱. بدوی صحابی کا نام ..... تھا۔  
الف: حضرت زاہرؓ ب: حضرت زبیرؓ
۲۲. آپ فصل کا نیا میوہ ہمیشہ ..... بچے کو عنایت فرماتے  
الف: بڑے ب: کم عمر
۲۳. سبق اخلاق نبوی ..... کی تصنیف ہے۔  
الف: شبلی نعمانی ب: سلیمان ندوی

پیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
جنید مسعود  
0344-470007

پیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
جنید مسعود  
0344-470007

مشق  
چند روز بعد  
پتھار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4478007

۱. مختصر جواب دیں۔

۱. مصنف نے اخلاق کا سب سے مقدم اور ضروری پہلو کیا بتایا ہے؟

ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے مضمون "اخلاق نبوی" میں اخلاق کا سب سے مقدم اور ضروری پہلو یہ بتایا ہے کہ انسان جس کام کو اختیار کرے، اُس پر اس قدر مستقل مزاجی کے ساتھ قائم رہے کہ گویا وہ اس کی فطرت ثانیہ یعنی پکی عادت بن جائے۔ مثلاً اگر کسی نے سچائی کی صفت کو اپنایا ہوا ہے تو وہ ہمیشہ سچ بولے اور جھوٹ سے ہمیشہ گریز کرے۔

۲. اگر کسی کی بات ناگوار لگتی تو آپ کیا فرماتے تھے؟

ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے مضمون "اخلاق نبوی" میں بتایا ہے کہ نبی اپنی مجالس میں لوگوں کی ناگوار باتوں کو برداشت فرماتے تھے اور خفگی کا اظہار نہ کرتے تھے، اور نہ اس شخص کے سامنے اس کا تذکرہ فرماتے تھے۔ بلکہ عمومی انداز میں سب کو سمجھاتے تھے تاکہ وہ خاص شخص شرمندگی محسوس نہ کرے اور اُسکی اصلاح بھی ہو جائے۔

۳. مصنف نے آپ کے اخلاق کا سب سے نمایاں وصف کیا بتایا ہے؟

ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے مضمون "اخلاق نبوی" میں بتایا ہے کہ آپ کے اخلاق کا سب سے نمایاں وصف ایثار تھا، جس کا اثر ہر موقع پر نظر آتا تھا۔ یعنی آپ اپنی ذات پر دوسروں کو ترجیح دیتے تھے اور اپنی ضرورت پوری کرنے سے پہلے آوروں کی ضروریات پوری فرماتے تھے۔

۴. جب لوگ آپ کی تعظیم کے لیے کھڑے ہوئے تو آپ نے کیا فرمایا؟

ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے مضمون "اخلاق نبوی" میں بتایا ہے کہ ایک مرتبہ آپ گھر سے باہر تشریف لائے تو لوگ آپ کی تعظیم کے لیے کھڑے ہو گئے تو حضورؐ نے فرمایا کہ اہل عجم کی طرح تعظیم کے لیے نہ اٹھو۔ یعنی جس طرح عجمی لوگ اپنے بادشاہوں کی تعظیم کرتے ہیں، اس طرح میری تعظیم نہ کرو کیونکہ مجھے عاجزی پسند ہے۔

۵۔ جب کسی فصل کا نیا میوہ آپ کی خدمت میں پیش کیا جاتا تو آپ کیا فرماتے تھے ؟  
ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے سبق "اخلاق نبوی" میں بتایا ہے کہ آپ کا معمول یہ تھا کہ جب کوئی شخص فصل کا نیا میوہ آپ کی خدمت میں پیش کرتا تو آپ حاضرین میں سے سب سے کم عمر بچے کو وہ میوہ عنایت فرماتے تھے۔

۶. جب کبھی حضرت فاطمہؑ آپ کے پاس آتیں، تو آپ کیا کرتے تھے؟  
ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے مضمون اخلاق نبویؐ میں بتایا ہے کہ جب کبھی حضرت فاطمہؑ آپ کی خدمت میں حاضر ہوتیں تو آپ فرط مسرت سے کھڑے ہو کر ان کی پیشانی چومتے اور اپنی جگہ پر ان کو بٹھا دیتے۔ یہ طرز عمل محبت کی وجہ سے تھا اور امت کے لیے تعلیم بھی تھی کہ اپنی بیٹیوں کے ساتھ محبت اور شفقت سے پیش آیا کرو۔

۷۔ حضرت حسینؑ کے متعلق آپؐ نے کیا فرمایا تھا؟  
ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے مضمون "اخلاقِ نبوی" میں بتایا ہے کہ حضورؐ نے اپنے  
نواسے حضرت حسینؑ کے متعلق فرمایا تھا کہ "حسینؑ میرا ہے اور میں اُس کا ہوں۔  
خدا اُس سے محبت رکھے جو حسینؑ سے محبت رکھتا ہے۔ اور بخاری شریف کی ہر ایک  
روایت کے مطابق حضورؐ نے حضرت حسینؑ اور حسینؑ کو دنیا میں اپنا بھول قرار دیا تھا۔

۸۔ حضرت زینبؓ نے اپنے شوہر کی رہائی کے لیے فدیے کے طور پر کیا چیز ارسال کی تھی؟  
ج: مصنف شبلی نعمانی نے اپنے مضمون "اخلاقِ نبوی" میں بتایا ہے کہ حضرت زینبؓ نے اپنے شوہر کی رہائی کے لیے فدیے کے طور پر اپنے گلے کا وہ ہار بھیجا تھا جو ان کو حضرت خدیجہؓ نے جہیز میں دیا تھا۔

**جنید مسعود**  
 نیکھار اردو پاک ۱۱۳۰۰۰۰  
 ۰۰۷

س ۲: جملے مکمل کریں۔  
ج: معروضی سوالات ملاحظہ کریں۔

**جناح بکس**  
ڈگری کالج ہوازنہ نمبر ۱ گیت  
انک روڈ ایٹ آباد  
فونوٹوٹیشن سٹیشنری  
0333-5049196





وہ آرام سے محفل میں بیٹھ سکے۔ اور آپ کی ایک اچھی عادت یہ بھی تھی کہ کسی شخص کی کوئی بات اگر آپ کو بری لگتی تو آپ بھری محفل میں اس کا نام لیکر اس برائی کا ذکر نہیں فرماتے تھے بلکہ اسے سمجھانے کی خاطر عمومی انداز میں فرماتے تھے کہ کچھ لوگوں کی یہ بری عادت ہے یا کچھ لوگ ایسا کرتے ہیں اور انہیں احساس بھی نہیں ہوتا کہ وہ غلط کام کر رہے ہیں۔ آپ یہ عمومی اور غیر واضح انداز اس لیے اختیار فرماتے تھے تاکہ اس خاص شخص کی رسوائی نہ ہو اور اس کے جذبات کو ٹھیس نہ پہنچے اور اس کے غیرت کے احساس میں بھی فرق نہ آئے اور وہ سمجھ بھی جائے اور اپنی اصلاح کر لے۔

س ۴: مندرجہ ذیل الفاظ کے مترادف لکھیں۔

|              |       |         |       |
|--------------|-------|---------|-------|
| مترادف       | الفاظ | مترادف  | الفاظ |
| فرمان        | ارشاد | سنجیدگی | ممانت |
| جنت          | بهشت  | محفل    | مجلس  |
| قیمت / مَوَل | دام   | پهل     | میوه  |

**جناح بکس**  
 دفتر نیٹ نیشری  
 ڈاکری کلاں پورہ لاہور  
 ملک روڈ ایف 1  
 1996

**جناح بکس**  
فونو شیٹ میشری  
ڈگری کالج پورہ اتر، راجستھان  
بکس نمبر 5049196-0333

استاد :

جملے کے دو بڑے اجزا ہوتے ہیں، جن میں ایک تعلق پایا جاتا ہے، یہ تعلق کلام کو پورا کرتا ہے اور سننے والے کو اس جملے میں کوئی کمی محسوس نہیں ہوتی۔ اس تعلق کو "اسناد" کہتے ہیں۔

**جنید مسعود**  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

مسند الیہ :-

جملے میں جس شخص یا چیز کے بارے میں کچھ کہا جائے

اسے "مسند الیہ" کہتے ہیں۔

مسند:-

جملے میں جو کچھ کہا جائے، اُسے مسند کہتے ہیں۔

## مثالیں:

۱۔ فواد نیک ہے ۲۔ عدنان لکھتا ہے۔  
ان مثالوں میں فواد اور عدنان "مسندالیہ" ہیں اور  
"نیک ہے" لکھتا ہے "مسند ہیں۔"

جنید مسعود  
پروفیسر اردو پاکستان سائنس کالج  
0344-4470007

مندرجہ ذیل جملوں میں مسندالیہ اور مسند کی پہچان کریں۔

۱۔ تمیرا پڑھتی ہے

مسندالیہ : تمیرا مسند : پڑھتی ہے۔

۲۔ اسلام آباد ایک خوبصورت شہر ہے۔

مسندالیہ : اسلام آباد مسند : ایک خوبصورت شہر ہے۔

۳۔ زہیر سکول جاتا ہے۔

مسندالیہ : زہیر مسند : سکول جاتا ہے۔

۴۔ باڑہ گلی ایک صحت افزا مقام ہے۔

مسندالیہ : باڑہ گلی مسند : ایک صحت افزا مقام ہے۔

۵۔ نعمان نے گوشت خریدا۔

مسندالیہ : نعمان مسند : نے گوشت خریدا۔

۶۔ سائرہ اچھی لڑکی ہے۔

مسندالیہ : سائرہ مسند : اچھی لڑکی ہے۔

۷۔ فاروق کھیلتا ہے۔

مسندالیہ : فاروق مسند : کھیلتا ہے۔

جنید مسعود معلم: اردو



## تعارف : الطاف حسین حالی

الطاف حسین حالی ۱۸۳۷ء کو پانی پت میں پیدا ہوئے۔ آپ کے والد کا نام خواجہ ایزد بخش تھا۔ حالی نے قرآن پاک حفظ کیا۔ ابتدائی تعلیم پانی پت میں اور مزید تعلیم دہلی میں حاصل کی۔

آپ نواب مصطفیٰ خان شیفتہ کے بچوں کے اتالیق رہے اور شیفتہ کے علم و ادب سے بھرپور استفادہ بھی کیا۔ غالب کے شاگرد رہے اور محمد حسین آزاد کے ساتھ ملکر جدید شاعروں کی بنیاد ڈالی۔ سرسید کی فرمائش پر آپ نے مشہور نظم "مد و جزر اسلام" لکھی، جو مسدس حالی کے نام سے مشہور ہوئی۔

حالی ایک باصلاحیت ادیب تھے۔ آپ بیک وقت عمدہ نثر نگار، اعلیٰ شاعر اور بہت بڑے نقاد تھے۔ مگر جو چیز انہیں اردو ادب میں منفرد مقام عطا کرتی ہے، وہ ان کی تنقید نگاری ہے۔ حالی کو اردو کا پہلا باقاعدہ تنقید نگار مانا جاتا ہے۔ آپ زبان سے زیادہ مطلب پر توجہ دیتے ہیں۔ آپ کی تحریر میں اصلاحی جذبہ کارفرما نظر آتا ہے۔

نمایاں تصانیف :

۱. حیات سعدی ۲. یادگار غالب ۳. حیات جاوید

۴. مقدمہ شعرو شاعری ۵. طبقات الارض ۶. دیوان حالی

سبق : اسلام میں گداگری کی مذمت

فرہنگ

|         |             |           |          |
|---------|-------------|-----------|----------|
| گداگری  | بھیک مانگنا | انسداد    | روک تھام |
| تاوان   | جرمانہ      | داد و دہش | سختاوت   |
| حق تلفی | حق مارنا    | مرض متعدی | وبا      |
| اضطراری | بے چینی     | پنج گانہ  | پانچ وقت |
| ملعون   | لعنتی       | مضر       | نقصان دہ |
| مذمت    | برائی       | فہمائش    | سمجھانا  |

چند مسعود  
پیکچر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

## معروضی سوالات

- ۱۔ الطاف حسین حالی ..... میں پیدا ہوئے۔  
الف، پانی پت      ب، دہلی
- ۲۔ الطاف حسین حالی کے والد کا نام ..... تھا۔  
الف، خواجہ غلام بخش      ب، خواجہ ایزد بخش
- ۳۔ حالی ..... کے بچوں کے اتالیق بھی رہے۔  
الف، مرزا غالب      ب، نواب مصطفیٰ خان شیفتہ
- ۴۔ الطاف حسین حالی ..... کے شاگرد تھے۔  
الف، مرزا غالب      ب، سرسید
- ۵۔ حالی سرسید کی ..... تحریک کے سرگرم رکن تھے۔  
الف، دینی      ب، اصلاحی
- ۶۔ سرسید کی فرمائش پر حالی نے مشہور نظم ..... لکھی۔  
الف، مدوجزر اسلام      ب، جواب شکوہ
- ۷۔ حالی کو اردو کا پہلا باقاعدہ ..... تسلیم کیا جاتا ہے۔  
الف، تنقید نگار      ب، تاریخ نگار
- ۸۔ اسلام میں گداگری کی مذمت ..... کی تصنیف ہے۔  
الف، سرسید      ب، الطاف حسین حالی
- ۹۔ اگر کسی سوار کے ہاتھ سے ..... بھی گر جاتا، تو کسی راہ چلتے سے اٹھانے کو نہ کہتا۔  
الف، کوڑا      ب، سامان
- ۱۰۔ وہ شخص کثرت سے اپنے لیے ..... دوزخ طلب کرتا ہے۔  
الف، آتش      ب، عذاب
- ۱۱۔ جس شخص نے اللہ کے نام پر سوال کیا وہ ..... ہے۔  
الف، گناہ گار      ب، ملعون

۱۱. جب تو قیامت کے دن آئے تو تیرے چہرے پر ..... مانگنے کا دلخ ہو۔  
الف: بھیک  
ب: روٹی
۱۲. بھیک مانگنے کا بدترین پیشہ مرض متعدی کی طرح افراد و اقوام میں ..... کرتا جاتا ہے۔  
الف: شمولیت  
ب: سیرایت
۱۳. حضرت عمرؓ نے سائل سے فرمایا: تو سائل نہیں ..... ہے  
الف: تاجر  
ب: پاگل
۱۴. اندلس میں اپاہج اور معذور کے سوا کوئی ..... نظر نہیں آتا۔  
الف: آدمی  
ب: سائل
۱۵. علماء اور واعظین کو لازم ہے کہ وہ وعظ کی مجلسوں میں سوال کی ..... کریں  
الف: مذمت  
ب: تعریف
۱۶. صحابی کی کمبلی اور پیالہ کتنے میں فروخت ہوئے؟  
الف: دو درہم  
ب: ایک درہم
۱۷. صحابی نے دوسرے درہم سے کیا خریدا؟  
الف: آٹا  
ب: اٹکھاڑا
۱۸. آپ ..... سائلوں کا سوال پورا کرنے سے خوش نہ ہوتے تھے۔  
الف: غیر مستحق  
ب: ضرورت مند
۱۹. سائل کی جھولی ..... سے بھری ہوئی تھی۔  
الف: اشرفیوں  
ب: روٹیوں
۲۰. سبق اسلام میں گداگری کی مذمت ..... سے اخذ کیا گیا ہے۔  
الف: مقالاتِ حالی  
ب: دیوانِ حالی

## مشق

س ۱: متن کے حوالے سے خالی جگہیں پُر کریں۔  
ج: معروضی سوالات ملاحظہ کریں۔

پیشہ ورانہ  
اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۲: سوار راہ چلتوں سے کیوں نہیں کہتے تھے کہ زمین سے ذرا یہ کوڑا تو اٹھا دو؟  
ج: مصنف الطاف حسین حالی نے اپنے مضمون 'اسلام میں گداگری کی مذمت' میں بتایا ہے کہ نبیؐ نے صحابہ کے دلوں میں سوال کرنے کی نفرت اس قدر بٹھائی ہوئی تھی کہ اگر کسی سوار کے ہاتھ سے کوڑا بھی گر جاتا تو وہ کسی راہ چلتے شخص سے یہ نہیں کہتا تھا کہ زمین سے ذرا یہ کوڑا تو اٹھا دو، کیونکہ اسے ڈر ہوتا تھا کہ کہیں یہ بھی سوال میں داخل نہ ہو۔

س ۳: کوئی ایسی روایت لکھیں، جس سے یہ ثابت ہو کہ رسولؐ پاک، بھیک مانگنے کو ناپسندیدہ فعل قرار دیتے تھے؟  
ج: عائذ بن عمرو سے روایت ہے کہ نبیؐ نے ارشاد فرمایا: اگر تم لوگ جان لو کہ سوال کرنے کے کیا (برے) نتائج ہیں، تو کوئی شخص سوال کرنے کے لیے دوسرے شخص کی طرف رخ نہ کرے۔ اس حدیث سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ حضورؐ بھیک مانگنے کے عمل کو سخت ناپسند فرماتے تھے۔

س ۴: گداگری سے کون کون سی انفرادی اور اجتماعی برائیاں جنم لیتی ہیں؟  
ج: گداگری سے جنم لینے والی انفرادی اور اجتماعی برائیاں درج ذیل ہیں۔  
۱۔ انفرادی برائیاں:-

آدمی کی شرم و حیا ختم ہو جاتی ہے۔ وہ ڈھیٹ اور بے جس بن جاتا ہے۔ اس کے علاوہ جھوٹ کا عادی بن جاتا ہے اور محنت سے جی چرانے لگتا ہے۔

۲۔ اجتماعی برائیاں:-

گداگری کا رجحان عام ہو جائے تو معاشرے میں ناکارہ



افراد کی تعداد میں روز بروز اضافہ ہوتا جاتا ہے اور ایسی قوم اپنے زورِ بازو پر انحصار کرنے کے بجائے دوسروں پر اُس لگا کر بے توقیری کا شکار ہو جاتی ہے۔

س ۵: علامہ مقرر نے تاریخِ اندلس میں سائلوں کے بارے میں کیا لکھا ہے؟  
ج: علامہ مقرر نے تاریخِ اندلس میں سائلوں کے بارے میں لکھا ہے کہ اندلس میں جس سائل کو تندرست اور کام کے لائق دیکھتے ہیں تو اس کو نہایت ذلیل کرتے اور سخت مُست کھتے ہیں، یہی وجہ ہے کہ اندلس میں اپاہج اور معذور آدمی کے سوا کوئی سائل نظر نہیں آتا۔ اور غریب سے غریب آدمی بھی سوال کرنے کے بجائے کام کرنے کو ترجیح دیتا ہے۔

س ۶: حضرت عمرؓ نے یہ کیوں فرمایا کہ تُو سائل نہیں، تاجر ہے؟  
ج: حضرت عمرؓ نے ایک سائل کی آواز سنی تو اسے بھوکا سمجھ کر کھانا کھلانے کا حکم دیا، مگر تھوڑی دیر بعد دوبارہ اس کی آواز سنائی دی جو کھانا کھانے کے بعد دوبارہ سوال کر رہا تھا۔ حضرت عمرؓ نے اُس کو بلوا کر دیکھا کہ اُس کی جھولی روٹیوں سے بھری ہوئی تھی تو آپؐ نے فرمایا کہ تُو سائل نہیں بلکہ تاجر ہے۔ کیونکہ اگر تُو واقعی ضرورت مند ہوتا تو ضرورت پوری ہونے کے بعد دوبارہ سوال نہ کرتا۔

س ۷: مصنف نے علماء اور واعظین سے کیا درخواست کی ہے؟  
ج: مصنف الطاف حسین حالی نے اپنے مضمون اسلام میں گداگری کی مذمت کے آخر میں علماء اور واعظین سے درخواست کی ہے کہ وہ نہایت آزادی اور بے باکی کے ساتھ وعظ کی مجلسوں میں گداگری کی مذمت بیان کریں، اور فضول خرچی کی برائی جو قرآن مجید میں جگہ جگہ بیان ہوئی ہے، عام مسلمانوں کو ذہن نشین کرائیں اور ان کے دلوں میں اس بات کو بٹھا دیں کہ ہٹے کیٹے بھکاریوں کو کچھ دینا نیکی نہیں بلکہ گناہ ہے۔



## س ۱۱: فعل ناقص:

فعل ناقص وہ فعل ہے کہ جب تک فاعل کے علاوہ کوئی اور اسم یا صفت اس کے ساتھ نہ لگے، وہ بات کو مکمل نہیں کرتا۔  
جیسے: "ہے، ہیں، ہوں، ہو، تھا، تھے، تھی، تھیں"

آپ اس سبق میں سے پانچ جملے منتخب کر کے فعل ناقص کی نشاندہی کریں۔

۱. وہ ملعون ہے۔
  ۲. بھیک مانگنے کا داغ ہو۔
  ۳. نہایت مذموم سمجھا جاتا تھا۔
  ۴. علامہ مقلیٰ تاریخ اندلس میں لکھتے ہیں۔
  ۵. خوش نہ ہوتے تھے۔
- فعل ناقص: ہے  
فعل ناقص: ہو  
فعل ناقص: تھا  
فعل ناقص: ہیں  
فعل ناقص: تھے

پیشہ ورانہ اردو پالیسی  
031-4470000

## س ۱۲: جملہ اسمیہ:

جس جملے میں مسند الیہ اور مسند دونوں اسم ہوں اور فعل ناقص آئے، اسے جملہ اسمیہ کہا جاتا ہے۔ جملہ اسمیہ کے فاعل کو مبتدا اور صفت کو خبر کہا جاتا ہے۔

جملہ اسمیہ کے تین بنیادی اجزا ہوتے ہیں۔ ۱. مبتدا ۲. خبر ۳. فعل ناقص  
مثالیں:-

۱. کامران نیک لڑکا ہے۔  
اس مثال میں "کامران" مبتدا، "نیک لڑکا" خبر اور "ہے" فعل ناقص ہے۔
۲. ایبٹ آباد خوبصورت شہر ہے۔  
اس مثال میں "ایبٹ آباد" مبتدا، "خوبصورت شہر" خبر اور "ہے" فعل ناقص ہے۔
۳. رستم مشہور پہلوان تھا۔  
اس مثال میں "رستم" مبتدا، "مشہور پہلوان" خبر اور "تھا" فعل ناقص ہے۔







## تعارف: سر سید احمد خان

سر سید 1817ء کو دہلی کے ایک معزز علمی گھرانے میں پیدا ہوئے۔ دہلی سے تعلیم حاصل کرنے کے بعد انگریزی حکومت کی ملازمت اختیار کر لی اور محکمہ قانون میں مختلف عہدوں پر فائز رہے۔ 1857ء کی جنگ میں آپ نے بہت سے انگریزوں کی جانیں بچائیں، جس کے صلے میں آپ کو "سرت" کا خطاب ملا۔ آپ انگلستان بھی گئے اور وہاں کیمبرج اور آکسفورڈ یونیورسٹیوں سے بہت متاثر ہوئے اور وطن واپس آ کر اُسی طرز پر مسلم علی گڑھ کالج قائم کیا۔

سر سید نے اردو ادب کی ترقی میں نمایاں حصہ لیا اور اردو نثر کے پر تعلف اور مشکل انداز کو ترک کر کے سادہ اور سلیس نثر کو فروغ دیا۔ سر سید نے مدعا نگاری کی طرف خاص توجہ دی۔ آپ کی تحریروں میں بول چال کا انداز پایا جاتا ہے۔ سر سید کے اسلوب کی نمایاں خصوصیت ان کا منطقیانہ انداز ہے۔  
**نمایاں تصانیف:**

۱. آثار الصنادید
۲. خطبات احمدیہ
۳. مقالات سر سید
۴. اسباب بغاوت ہند
۵. تاریخ سرکشی بجنور

## سبق: قومی اتفاق

## "فرہنگ"

|              |           |                 |              |
|--------------|-----------|-----------------|--------------|
| سوج          | دانست     | مضبوط رسی       | جل متین      |
| مدد          | اعانت     | اپنے جیسے انسان | ابنائے جنس   |
| دشمنی        | عداوت     | اس کے باوجود    | با ایں ہمہ   |
| زوال         | تنزل      | اتفاق           | یک جہتی      |
| حسد          | بغض       | صلح             | مصالحت       |
| گھاس کا تنکا | ریشہ گیاه | فنا ہو جانا     | نیست و نابود |
| سیوا         | بجز       | تبدیل           | مبدل         |

## ”معروضی سوالات“

۱. سرسید دہلی کے ایک معزز ..... خاندان میں پیدا ہوئے۔  
 ۱. سیاسی ۲. علمی
۲. سرسید محکمہ ..... میں مختلف عہدوں پر فائز رہے۔  
 ۱. قانون ۲. تعلیم
۳. آپ نے بہت سے انگریزوں کی جانیں بچائیں، جس کے صلے میں آپکو ..... کا خطاب ملا۔  
 ۱. سر ۲. شمس العلماء
۴. سرسید کے اسلوب کی نمایاں خصوصیت ..... ہے۔  
 ۱. فلسفیانہ انداز ۲. منطقیانہ انداز
۵. سرسید کیمبرج اور ..... یونیورسٹیوں سے بہت متاثر ہوئے۔  
 ۱. آکسفورڈ ۲. پنجاب
۶. سرسید کا مضمون ..... شامل نصاب ہے۔  
 ۱. قومی اتحاد ۲. قومی اتفاق
۷. سبق ”قومی اتفاق“ ..... سے ماخوذ ہے۔  
 ۱. مقالات سرسید ۲. خطبات احمدیہ
۸. بے شک تمام مومن آپس میں ..... ہیں۔  
 ۱. بھائی بھائی ۲. دوست
۹. موجودہ زمانے میں ہم سب بھائی بھائی تو ہیں مگر مثل ..... کے ہیں۔  
 ۱. برادران یعقوب ۲. برادران یوسف
۱۰. جس نے ہمارے قبلے کو اپنا ..... بنایا وہ مسلمان ہے۔  
 ۱. قبلہ ۲. کعبہ
۱۱. ہمارے امور میں ایک حصے کا تعلق خدا سے ہے اور ایک حصے کا ..... سے ہے۔  
 ۱. انسانیت ۲. ابنائے جنس

۱۲۔ جس بات کا اثر اس کی اپنی ذات تک ..... ہے، ہمیں اس سے غرض نہیں رکھنی چاہیئے۔

آ۔ محدود ۲۔ مطلوب

۱۳۔ مہذب ملکوں میں جو کچھ طاقت ہے وہ سب ..... کی بدولت ہے۔

۱۔ تعلیم ۲۔ اتفاق

۱۴۔ امام اعظمؒ فرماتے ہیں کہ ہم اہل قبلہ کو ..... نہیں کہتے۔

آ۔ کافر ۲۔ فاسق

۱۵۔ ہمارے قومی تنزل کا بڑا سبب یہ ہے کہ ہم ..... کو بھول گئے ہیں۔

۱۔ قرآن پاک ۲۔ قومی اتفاق

۱۶۔ نبیؐ نے تفرقہ قومی کو مٹا کر ..... رشتہ قوم قائم کیا۔

۱۔ مذہبی ۲۔ روحانی

۱۷۔ ان روحانی بھائیوں کے سوا اور بھی ہمارے ..... بھائی ہیں۔

آ۔ وطنی ۲۔ سوتیلے

۱۸۔ ہمسائے کا ادب ہمارے مذہب کا ایک اہم ..... ہے۔

۱۔ حکم ۲۔ جزو

### مشق

س ۱: متن کے حوالے سے خالی جگہیں پُر کریں۔

ج: "معروضی سوالات" ملاحظہ کریں۔

پشاور اردو پاکستان سائنس کالج  
0344-4470007

س ۲: کسی ایسی آیت یا حدیث کا ترجمہ لکھیں، جس سے ثابت ہو کہ سب

مسلمان آپس میں بھائی بھائی ہیں؟

ج: آیت قرآنی:

بے شک تمام مومن آپس میں بھائی بھائی ہیں، پس اپنے بھائیوں

کے مابین صلح کراؤ اور اللہ سے ڈرو تاکہ تم پر رحم کیا جائے۔

س ۳: برادران یوسف سے کیا مراد ہے؟ وضاحت کریں۔

ج: برادران یوسف سے مراد :-

برادران یوسف سے مراد حضرت یوسفؑ کے وہ سوتیلے

بھائی ہیں جو یوسفؑ سے حسد کرتے تھے اور اسی حسد کی بنا پر انہوں نے یوسفؑ کو ہلاک کرنے کے لیے کنوئیں میں پھینک دیا تھا۔ اب "برادران یوسف" کی اصطلاح دشمن اور برا چاہنے والوں کے لیے استعمال کی جاتی ہے۔ کیونکہ حضرت یوسفؑ کے بھائی بھی درحقیقت حضرت یوسفؑ کے دشمن بنے ہوئے تھے۔

س ۴: انسان کے کن امور کا تعلق خدا اور انسان کے درمیان ہے؟

ج: مصنف سرسید احمد خان نے اپنے مضمون "قومی اتفاق" میں بتایا ہے کہ انسان کے دل، مذہب اور عقیدے کی اچھائی یا برائی کا تعلق اُس کے اور خدا کے درمیان ہے۔ اور اس میں کوئی دوسرا شخص شریک نہیں ہے۔ کیونکہ مذہب اور عقیدے کا معاملہ براہِ راست انسان اور خدا کے درمیان ہے۔

س ۵: انسان کے کن امور کا تعلق اپنے جیسے انسانوں سے ہے؟

ج: مصنف سرسید احمد خان نے اپنے مضمون "قومی اتفاق" میں بتایا ہے کہ انسان کی آپس کی محبت، باہمی دوستی، ایک دوسرے کی مدد اور ہم دردی جیسے امور کا تعلق اپنے جیسے انسانوں سے ہے۔ دوسرے لفظوں میں ہم انہیں حقوق العباد بھی کہہ سکتے ہیں۔ اور حقوق اللہ کے ساتھ ساتھ ان حقوق العباد کو پورا کرنا بھی لازمی ہے۔

س ۶: ہمارے کاموں میں برکت کیوں باقی نہیں رہی؟

ج: مصنف سرسید احمد خان نے اپنے مضمون "قومی اتفاق" میں بتایا ہے کہ ہمارے کاموں میں برکت اس لیے باقی نہیں رہی کہ ہم قومی اتفاق کو بھول چکے ہیں۔ ہم سب کو اپنا ذاتی مفاد عزیز ہے اور ہم ذاتی مفاد کی خاطر قومی مفاد کو پس پشت ڈال دیتے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ ہمارا ہر کام برکت سے خالی ہے۔ اس لیے ہمیں چاہیے کہ ہم ذاتی فائدے کے بجائے قومی مفاد کو ترجیح دیں اور آپس میں اتفاق و اتحاد کو فروغ دیں۔

جنید مصحفی

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج

0314-4470007



س ۷: مندرجہ ذیل الفاظ و تراکیب کو جملوں میں استعمال کریں۔

جملے

الفاظ و تراکیب

زمانہ دراز

مستحکم

یک جہتی

نفاق

با ایں ہمہ

رشتہ اخوت

برادرانہ برتاؤ

تنزل

پردہ پوشی

مسلمان زمانہ دراز سے تنزلی کا شکار ہیں۔  
ملک کو مستحکم بنانے کے لیے مسلسل محنت ضروری ہے۔  
قومی یک جہتی کے لیے سب کو اختلافات بھلا کر آگے بڑھنا ہوگا۔  
دلوں میں نفاق ہو تو رشتے مضبوط نہیں رہتے۔  
ساجد نے ہمیشہ اپنی ماں کا دل کھکھایا اور نافرمانی کی  
لیکن با ایں ہمہ ماں نے اس کو کبھی دعا میں نہیں بھلایا۔  
اسلام نے ہم سب کو رشتہ اخوت میں باندھ دیا ہے۔  
ہمیں ہر ایک سے برادرانہ برتاؤ رکھنا چاہیئے۔  
مسلمان کے تنزل کی بڑی وجہ باہمی اختلافات ہیں۔  
کسی کا عیب دیکھو تو اس کی پردہ پوشی کرو۔

س ۸: اس سبق کا خلاصہ اپنے الفاظ میں لکھیں۔  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
03144470007

ج: خلاصہ:-

سر سید احمد خان فرماتے ہیں کہ ہر آنے زمانے میں قوموں کا  
شمار کسی بزرگ کی نسل میں ہونے یا کسی ملک کا باشندہ ہونے سے ہوتا تھا۔  
لیکن حضرت محمدؐ نے قومیت کے اس نظریے کو مٹا کر کلمہ طیبہ کی بنیاد پر ایک  
روحانی رشتہ قوم قائم کیا۔ چنانچہ کلمہ طیبہ پڑھنے والے خواہ وہ کسی بھی ملک یا نسل سے  
ہوں، سب ایک دوسرے کے بھائی ہیں۔ لیکن افسوس ہم سب بھائی تو ہیں مگر  
یوسفؑ کے بھائیوں کی طرح ہماری آپس میں دوستی اور محبت بہت کم ہے  
اور ہمارے اندر حسد اور دشمنی عام ہو چکی ہے۔ ہم شیطان کے دھوکے میں آ کر  
نفاق کو مذہب کا مقدس لباس پہنانے لگتے ہیں اور اللہ کے قائم کردہ رشتہ  
اخوت کو توڑ دیتے ہیں۔ سر سید مزید کہتے ہیں کہ ان نا اتفاقیوں نے ہماری قوم

کو بہت کمزور کر دیا ہے لہذا ضروری ہے کہ ہم آپس کے اختلافات کو بُعلا کر قومی اتفاق کی فضا قائم کریں۔

انسان کے بعض امور کا تعلق اس کے اور خدا کے درمیان ہے جیسے انسان کا دل، عقائد اور مذہب وغیرہ۔ جبکہ بعض چیزیں انسانوں میں مشترک ہیں جیسے محبت، دوستی، مدد اور ہم دردی وغیرہ، اس لیے ہمیں انسان کے ذاتی امور کے بجائے مشترک امور سے غرض رکھنی چاہیئے تاکہ خدا کے حکم کی تعمیل بھی ہو اور قومی اتفاق کی فضا بھی ہموار ہو۔ یہ ایک حقیقت ہے کہ باہمی اتفاق ہی کے ذریعے بڑی سے بڑی قوت کا مقابلہ کیا جاسکتا ہے کیونکہ موجودہ زمانے کے مہذب ممالک کی طاقت بھی اتفاق ہی کی بدولت ہے۔ اور افسوس کہ ہم قومی مفاد کو پس پشت ڈال کر ذاتی مفاد کو ترجیح دے رہے ہیں، جس کی وجہ سے ہم بحیثیت قوم زوال کا شکار ہیں۔ آخر میں مصنف کہتے ہیں کہ میں یہ نہیں کہتا کہ ہماری قوم کو نیکی کا خیال نہیں آتا۔ ہمارے لوگ عالیشان مساجد تعمیر کرتے ہیں، بڑھ چڑھ کر صدقہ خیرات کرتے ہیں، یقیناً ان نیک کاموں کا آخرت میں اجر بھی ملے گا لیکن قومی اتفاق کی کوشش اس سے بھی بڑی نیکی ہے۔ جب قوم کا ہر فرد دل و جان سے اس کوشش میں شریک ہوگا تو ہم بھی اپنے ماضی کی شان حاصل کر سکیں گے۔

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

### ☆ جملہ فعلیہ:

جس جملے میں مسند الیہ اسم ہو اور مسند فعل ہو تو ایسے جملے کو

جملہ فعلیہ کہتے ہیں۔

جملہ فعلیہ کبھی صرف فاعل اور فعل سے مل کر بنتا ہے، جیسے

۱۔ نعمان ہنسا ۲۔ کاشف اٹھا ۳۔ اکرام دوڑا

اور جملہ فعلیہ کبھی فاعل، مفعول اور فعل سے ملکر بنتا ہے، جیسے

۱۔ خدا نے روٹی کھائی۔ ۲۔ اجد نے سائیکل چلائی۔

ان مثالوں میں خدا اور اجد فاعل ہیں، روٹی اور سائیکل



”مفعول“ ہیں، کھائی اور چلائی ”فعل“ ہیں۔

| ج: جملہ                 | فاعل  | مفعول | فعل    |
|-------------------------|-------|-------|--------|
| ۱. نعمان نے گوشت خریدا۔ | نعمان | گوشت  | خریدا  |
| ۲. امی نے کھانا بنایا۔  | امی   | کھانا | بنایا  |
| ۳. امام نے نماز پڑھائی۔ | امام  | نماز  | پڑھائی |
| ۴. موذن نے اذان دی۔     | موذن  | اذان  | دی     |
| ۵. علی نے سبق دہرایا۔   | علی   | سبق   | دہرایا |

س ۱۰: سیاق و سباق کے حوالے سے درج ذیل اقتباس کی وضاحت کریں۔  
اقتباس: ہم سب آپس میں بھائی بھائی تو ہیں، مگر مثل برادران یوسف کے ہیں۔ آپس میں دوستی، یک دلی اور یک جہتی بہت کم ہے۔ حسد، بغض و عداوت کا ہر جگہ اثر پایا جاتا ہے، جس کا نتیجہ آپس کی نا اتفاقی ہے۔  
 ..... اسی طرح ہم بھی دھوکے میں آ جاتے ہیں اور نفاق کو جو ہر حالت میں مردود ہے، ایک مقدس لباس پہناتے ہیں۔ ہم اپنی ناسمجھی سے اس مقدس مذہبی لباس کو خلعت سمجھنے لگتے ہیں۔

پروفیسر مسعود  
 پیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
 0314-4479007

ج: متن کا حوالہ:

یہ اقتباس سر سید احمد خان کے مضمون قومی اتفاق سے لیا گیا ہے۔

سیاق و سباق :-

ہر اے زمانے میں قوموں کا شمار کسی بزرگ کی نسل میں ہونے یا کسی ملک کا باشندہ ہونے سے ہوتا تھا۔ لیکن حضورؐ نے قومیت کے اس نظریے کو مٹا کر مکہ طیبہ کی بنیاد پر ایک روحانی رشتہ قوم قائم کیا۔ اس روحانی رشتے کے سامنے تمام قومی رشتے نیست و نابود ہو گئے۔ اسلام کسی سے نہیں پوچھتا

کہ وہ افریقہ کا رہنے والا ہے یا عرب کا، وہ کالے رنگ کا ہے یا گورے رنگ کا، بلکہ جس کسی نے کلمہ توحید کو مستحکم کیا، وہ ایک قوم ہو گیا کیونکہ خدا تعالیٰ نے خود فرمایا ہے کہ تمام مومن آپس میں بھائی بھائی ہیں۔  
تشریح :-

اس اقتباس میں سرسید مسلمانوں کے موجودہ نفاق کو دیکھ کر نہایت افسوس سے کہہ رہے ہیں کہ اسلام کی رو سے ہم ظاہری طور پر بھائی بھائی تو ہیں مگر ہماری مثال درحقیقت حضرت یوسفؑ کے بھائیوں کی طرح ہے۔ جس طرح یوسفؑ سے ان کے بھائی حسد کرتے تھے اور ان کے لینے دل میں کھوٹ رکھتے تھے، اسی طرح ہمارے دلوں میں بھی اپنے مسلمان بھائیوں کے لینے حسد، دشمنی اور کھوٹ کا مادہ بہت زیادہ ہے اور اسی وجہ سے ہم لوگوں میں نااتفاقی عام ہو چکی ہے۔ جو کہ شیطان کا کام ہے اور شیطان نے روزِ ازل ہی سے خدا سے وعدہ کیا تھا کہ میں تیرے بندوں کو سیدھی راہ سے بھٹاؤں گا۔ اور جس طرح شیطان نے دوستی کی آڑ میں حضرت آدمؑ کو درغلا کر جنت سے نکلوایا اسی طرح ہم بھی اس کے مکروہ جال میں پھنس کر راہِ راست سے ہٹ کر ذلیل و خوار ہو رہے ہیں۔ اور اس کے بناوٹی مقدس اور پاکیزہ دھوکے میں آ کر ایک دوسرے سے بدظن ہو رہے ہیں۔ اور اپنی کم سمجھی اور نادانی کی وجہ سے ہم نفاق کو پاکیزہ مذہبی لباس سمجھ رہے ہیں جبکہ حقیقت یہ ہے کہ نفاق ہماری گمراہی اور قومی تنزلی کا سبب بن رہا ہے۔

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

جناح بکس  
فونوٹیشن سیشنری  
ڈگری کالج ہزارہیہ ایک  
ننگ روڈ ایٹ آباد  
0333-5049196



## تعارف "محمد حسین آزاد"

محمد حسین آزاد ۱۸۳۹ء کو دہلی میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام مولوی باقر علی تھا۔ آزاد نے ابتدائی تعلیم دہلی سے حاصل کی اور شاعری میں ابراہیم ذوق سے اصلاح لی۔ ۱۸۵۷ء کے ہنگامے کے بعد آپ لاہور آ گئے اور محکمہ تعلیم میں ملازمت اختیار کی۔ آزاد نے حالی کے ساتھ ملکر جدید شاعروں کی بنیاد ڈالی۔

آزاد کو اردو ادب میں ایک منفرد انشا پرداز کی حیثیت حاصل ہے۔ انہوں نے پرانی اور نئی نثر کے اسالیب کو ملا کر ایک نئے انداز کی بنیاد رکھی۔ اور آپ کو اپنی شاعرانہ نثر کی وجہ سے بڑی شہرت ملی۔ آزاد الفاظ کے جادوگر ہیں۔ جب وہ کسی خیالی موضوع پر قلم اٹھاتے ہیں تو ان کا قلم موتی اگلتا اور بھول برساتا ہے۔ وہ لمبے لمبے فقرے لکھنے سے گریز کرتے ہیں۔ حکومت نے ان کو ادبی خدمات کے صلے میں شمس العلماء کا خطاب دیا۔

### نمایاں تصانیف:

۱. آبِ حیات ۲. دربارِ اکبری ۳. نیرنگِ خیال

۴. قصصِ ہند ۵. سخن دانِ فارس ۶. نگارستانِ فارس

سبق: انسان کسی حال میں خوش نہیں رہتا

### فرہنگ

|                        |                 |                |           |
|------------------------|-----------------|----------------|-----------|
| نالائق                 | نابکار          | آہوں کا دھواں  | دود آہ    |
| رنہ ختم ہونے والی بھوک | جوع البقر       | چستی           | نثر پھرت  |
| تیار                   | مستعد           | اپنے آپ کو     | اپنے تئیں |
| تیسرا حصہ              | ثلث             | بے اولاد       | لا ولد    |
| برہی عادت              | بدالحواری       | بہوم           | انبوہ     |
| رعشے کی بیماری         | جھوٹے کامرض     | بیوی           | جوڑو      |
| نفسانی خواہشات         | ہوس پائے نفسانی | لباس           | پوشاک     |
|                        |                 | بڑی آنت کا درد | دردِ قوچ  |

چند مسعود  
پچھو اردو پاکستان سائنس کالج  
0344-4470007

## معروضی سوالات

جنید مصحوب  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

۱. محمد حسین آزاد ..... میں پیدا ہوئے  
الف: دہلی  
ب: کراچی
۲. محمد حسین آزاد کے والد کا نام ..... تھا  
الف: مولوی شاکر علی  
ب: مولوی باقر علی
۳. آزاد کو حکومت نے ..... کا خطاب دیا۔  
الف: استاد العلماء  
ب: شمس العلماء
۴. آزاد کو اپنی ..... کی وجہ سے بڑی شہرت ملی۔  
الف: شاعرانہ نثر  
ب: عمدہ نثر
۵. آزاد نے تنقید، تاریخ کے علاوہ ..... موضوعات پر بھی قلم اٹھایا۔  
الف: مذہبی  
ب: خیالی
۶. انسان کسی حال میں خوش نہیں رہتا ..... کی تصنیف ہے۔  
الف: نذیر احمد  
ب: محمد حسین آزاد
۷. انسان کسی حال میں خوش نہیں رہتا ..... سے ماخوذ ہے  
الف: نیرنگ خیال  
ب: دربار اکبری
۸. ایک پیر مرد ..... سے جاں بہ لب تھا۔  
الف: دردِ قلنج  
ب: دردِ سر
۹. سلطانِ افلاک کے دربار سے ایک ..... جاری ہوا  
الف: فرمان  
ب: اشتہار
۱۰. میں ان دونوں خیالوں کو وسعت دے رہا تھا اور ..... کے تکیے سے ٹیک لگاؤ  
بیشا تھا کہ نیند آگئی۔  
الف: بے فکری  
ب: ریشم
۱۱. یہاں تک کہ وہ مصیبتوں کا پہاڑ ..... سے بھی اونچا ہو گیا۔  
الف: بادلوں  
ب: آسمان

۱۲۔ مجھے یہی حیرت تھی کہ اس پہاڑ میں سب سے زیادہ ----- عیوب تھے۔

ب: جسمانی

الف: اخلاقی

۱۳۔ ایک شخص سوکھا سہما ----- کے مارے فقط ہوا کی حالت ہو رہا تھا۔

ب: کمزوری

الف: دبلاپے

۱۴۔ وہم کی آنکھ ----- تھی مگر نگاہ میں افسردگی تھی۔

ب: وحشیانہ

الف: عاشقانہ

۱۵۔ جب تمام بنی آدم اپنے ----- کا وبال سر سے اتار چکے۔

ب: گناہوں

الف: بوجھوں

۱۶۔ جہازی غلام نے جہازی محنت کی تکلیف سے دق ہو کر ----- کا مرض لیا تھا۔

ب: سیفے

الف: جھولے

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

## مشق انسان کسی حال میں خوش نہیں رہتا

س ۱: سلطانِ افلاک کے دربار سے کیا اشتہار جاری ہوا؟  
ج: سلطانِ افلاک سے مراد اللہ تعالیٰ کی ذات ہے۔ مصنف محمد حسین آزاد کے مطابق سلطانِ افلاک کے دربار سے یہ اشتہار جاری ہوا کہ تمام دنیا والے اپنے اپنے رنج و الم اور مصائب و تکالیف کو لائیں اور ایک جگہ ڈھیر لگا دیں۔ چنانچہ لوگ جوق در جوق آنے لگے اور اپنی اپنی مصیبتیں لا کر بھینکنے لگے۔

س ۲: وہم کی تصویر کس طرح پیش کی گئی ہے؟  
ج: مصنف محمد حسین آزاد نے بڑے خوبصورت انداز میں وہم کی تصویر پیش کرتے ہوئے بتایا ہے کہ ایک دُبلاتلا اور سوکھا سہما سا شخص ہے جو بڑی چالاکی اور پھرتی کے ساتھ لوگوں کی اس بھیڑ میں چل پھر رہا ہے، اس کے ہاتھ میں ایک آئینہ ہے اور اُس نے ایک ڈھیلی ڈھالی پوشاک پہن رکھی ہے۔



س ۳، پیر مرد کا واقعہ بیان کریں۔

ج: محمد حسین آزاد نے اپنے سبق "انسان کسی حال میں خوش نہیں رہتا" میں ایک بوڑھے آدمی کا واقعہ بیان کیا ہے جو دردِ قولنج کی وجہ سے بے حال تھا اور بے ادب لڑکی کی وجہ سے اپنے مال اور جائیداد کا وارث چاہتا تھا۔ اس لیے اُس نے اپنے درد کو وہاں پھینک کر ایک خوبصورت جوان لڑکا لے لیا۔ لیکن یہ لڑکا اپنے باپ کا نافرمان اور باغی تھا۔ اسی وجہ سے تنگ آکر باپ نے اس لڑکے کو یہاں چھوڑا تھا اس لڑکے نے فوڑا بوڑھے آدمی کی داڑھی پکڑ لی اور سر پھاڑنے کو تیار ہو گیا۔ اتفاقاً بوڑھے آدمی کو قریب ہی لڑکے کا باپ نظر آیا جو اب دردِ قولنج کی وجہ سے تڑپ رہا تھا۔ اُسے دیکھ کر بوڑھے آدمی نے کہا کہ خدا کے لیے میرا دردِ قولنج تجھے واپس دے دو اور اپنا لڑکا لے لو، کیونکہ میرا یہ درد اس نافرمان لڑکے سے ہزار درجہ بہتر ہے۔ مگر اب یہ تبادلہ نہیں ہو سکتا تھا۔

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۴، اس موقع پر کن چیزوں سے بآسانی نجات حاصل کی جاسکتی تھی؟  
ج: محمد حسین آزاد نے اپنے سبق "انسان کسی حال میں خوش نہیں رہتا" میں بتایا ہے کہ اس موقع پر درج ذیل چیزوں سے بآسانی نجات حاصل کی جاسکتی تھی۔  
۱. نفسانی خواہشات ۲. جسمانی کمزوری ۳. عقلی عیوب ۴. بد اطواری

س ۵: ذیل کے الفاظ اپنے جملوں میں استعمال کریں

| الفاظ        | جملے                                                    |
|--------------|---------------------------------------------------------|
| لطیفہ        | اجد نے لطیفہ سنا کر ساری کلاس کو ہنسا دیا۔              |
| رنج و الم    | رنج و الم کی کثرت آدمی کو وقت سے پہلے بوڑھا کر دیتی ہے۔ |
| دہم          | دہم ایک ناقابلِ علاج مرض ہے۔                            |
| افسردگی      | باپ کے مرنے کی وجہ سے احمد پر افسردگی طاری تھی۔         |
| انواع واقعات | منڈی میں ہر انواع واقعات کی سبزی دستیاب ہوتی ہے۔        |

خواہ مخواہ

مبادلہ

لبسورنا

افلاس

دردناک

نادر خواہ مخواہ ہر کسی سے جھگڑ بڑتا ہے۔

احمد نے مجھے گھڑی دی اور مبادلے میں مجھ سے قلم لیا۔

چھوٹی بچی منہ لبسورے رو رہی تھی۔

ہمارے ملک میں غربت و افلاس کی شرح بہت زیادہ ہے

گناہ گار لوگوں کا انجام بہت دردناک ہوتا ہے۔

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۶: وہم پرستی پر ایک مضمون لکھیں۔

ج : وہم پرستی :-

وہم ایک ایسی نفسیاتی بیماری ہے، جس کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ وہم کا علاج لقمان حکیم کے پاس بھی نہیں تھا۔ وہم اصل میں ایک خیالی تصور ہے جو انسان کو ایسے وسوسوں کا شکار کر دیتا ہے، جن کا حقیقت سے کوئی تعلق نہیں ہوتا۔ جو شخص بھی وہم کے اس لاعلاج مرض میں مبتلا ہو جاتا ہے تو اس کی سوچوں اور خیالات میں ترتیب اور یکسوئی نہیں رہتی اور وہ دماغی انشاد کا شکار ہو کر رہ جاتا ہے۔ وہم پرست انسان بظاہر ہٹاکٹا اور صحت مند نظر آتا ہے لیکن وہ اندر سے کھوکھلا ہو چکا ہوتا ہے کیونکہ وہم کی موزی بیماری اسے اندر ہی اندر دھمک کی طرح چاٹ رہی ہوتی ہے۔ اکثر وہم پرست انسان تنہائی پسند ہو جاتا ہے اور کسی کام میں اس کا جی نہیں لگتا اور اگر وہ کوئی کام کرتا بھی ہے تو الٹے سیدھے خیالات کی وجہ سے وہ اس کام کو پوری یکسوئی سے نہیں کر پاتا، اس لیے اسے اکثر ناکامی کا منہ دیکھنا پڑتا ہے۔ وہم پرستی نے پوری طرح آج کے معاشرے کو اپنی لپیٹ میں لے رکھا ہے دورِ حاضر کے سماجی، معاشی اور معاشرتی حالات نے تقریباً ہر شخص کو کسی نہ کسی حد تک وہمی اور ذہنی مریض بنا دیا ہے جس کے نتیجے میں نفسیاتی اور دماغی امراض کی نئی نئی قسمیں ہمارے سامنے آرہی ہیں۔ اس موزی مرض سے نجات کے لیے ضروری ہے کہ انسان خود کو مثبت مگر گرمیوں میں مصروف رکھے اور ہر حال میں احکامِ الہی اور سنتِ نبویؐ کی اتباع میں زندگی گزارے تاکہ اسے وہم جیسا مرض کبھی لاحق ہی نہ ہو۔



س ۷ : ۱. مرکب ناقص  
۲. مرکب تام

مرکب ناقص :

مرکب ناقص وہ مرکب ہوتا ہے جس سے سننے والے کو پورا مطلب حاصل نہ ہو، ایسا مرکب ہمیشہ جملے کا حصہ ہوتا ہے۔  
مثلاً: میرا قلم، اچھا گھوڑا، ٹھنڈا شربت

مرکب تام :

مرکب تام وہ مرکب ہوتا ہے جس سے سننے والے کو پورا مطلب حاصل ہو، اسے مرکب مفید بھی کہتے ہیں اور جملہ بھی کہتے ہیں۔  
مثلاً: میرا قلم اچھا ہے، یہ شربت ٹھنڈا ہے۔ وہ اچھا گھوڑا ہے۔

پانچ جملے :

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

۱. میرے پاس ایک عمدہ سواری ہے۔  
وضاحت: یہ پورا جملہ مرکب تام ہے اور عمدہ سواری مرکب ناقص ہے۔
۲. احمد فٹ بال کا اچھا کھلاڑی ہے۔  
وضاحت: یہ پورا جملہ مرکب تام ہے اور اچھا کھلاڑی مرکب ناقص ہے۔
۳. یہ علی کا گھر ہے۔  
وضاحت: یہ پورا جملہ مرکب تام ہے اور علی کا گھر مرکب ناقص ہے۔
۴. آج تیز دھوپ ہے۔  
وضاحت: یہ پورا جملہ مرکب تام ہے اور تیز دھوپ مرکب ناقص ہے۔
۵. دریا کا پانی بہت ٹھنڈا ہے۔  
وضاحت: یہ پورا جملہ مرکب تام ہے اور دریا کا پانی مرکب ناقص ہے۔

جناب بکس

ڈگری کالج پرائمری نمبر ۱ گیت  
نک روڈ ایٹ آباد  
فونوٹینٹ شیئرنری 0333-5049196







نوٹ: شاعر پر تعارفی نوٹ قصہ نمبر ۲ سبق نمبر ۲ میں ملاحظہ کریں۔

حمد

الطاف حسین حالی

### فرہنگ

|        |              |             |                   |
|--------|--------------|-------------|-------------------|
| محرم   | دوست، رازدان | دم بھرنا    | تعریف کرنا        |
| گو     | اگرچہ        | خیرہ و سرکش | نافرمان، باغی     |
| سوا    | زیادہ        | سرشار       | ڈوبا ہوا          |
| کملی   | موٹی چادر    | آفاق        | دنیا، جہاں        |
| مہک    | خوشبو        | عصیان       | گناہ              |
| نامحرم | پرایا        | بے خود      | مست، مگن          |
| مقدم   | اہم          | چچنا        | اچھا لگنا         |
| صبا    | صبح کی ہوا   | خلعت سلطانی | بادشاہ کا دیا ہوا |
| بن     | بغیر         | "           | انعامی لباس       |

### معروضی سوالات

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

۱۔ نظم حمد کے شاعر ----- ہیں

الف: الطاف حسین حالی  
ب: جفیظ جالندھری  
ج: جو نظم اللہ تعالیٰ کی تعریف میں لکھی جائے، اسے ----- کہتے ہیں۔

الف: نعت  
ب: حمد  
ج: جو نظم رسول پاک کی تعریف میں لکھی جائے، وہ ----- کہلاتی ہے۔

الف: نعت  
ب: حدیث  
ج: جس نظم میں اولیاء اللہ اور بزرگان دین کی تعریف ہو ----- کہلاتی ہے۔

الف: منقبت  
ب: کرامت



۵۔ جس نظم میں بندہ خدا سے التجا کر کے دین دنیا کی محلائی مانگتا ہے وہ ..... کہلاتی ہے۔

الف: اطاعت

ب: مناجات

۶۔ جو نظم کسی بادشاہ یا دولت مند آدمی کی تعریف میں لکھی جائے ..... کہلاتی ہے۔

الف: قصیدہ

ب: خط

۷۔ جس نظم میں کسی کی موت پر غم کا اظہار کیا جائے، اُسے ..... کہتے ہیں۔

الف: تعزیت

ب: مرثیہ

۸۔ وہ طویل نظم جس میں کوئی قصہ کہانی، جنگ کے حالات یا فلسفے کی کوئی لمبی چوڑی

بات بیان کی جائے ..... کہلاتی ہے۔

الف: مثنوی

ب: داستان

۹۔ گو سب سے ..... ہے حق تیرا ادا کرنا

الف: مقدم

ب: موخر

۱۰۔ آفاق میں پھیلے گی کب تک نہ ..... تیری

الف: خوشبو

ب: مہک

۱۱۔ نشے میں وہ ..... کے سرشار ہیں اور بے خود

الف: احسان

ب: شراب

۱۲۔ کچھ رنگ بیاں ..... ہے سب سے جدا تیرا

الف: غالب

ب: حالی

## مشق

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۱: اس حمد کا مطلع اور مقطع لکھیں۔

ج: نظم یا غزل کے پہلے شعر کو مطلع کہتے ہیں اور نظم یا غزل کا وہ آخری شعر جس میں شاعر اپنا تخلص استعمال کرے، مقطع کہلاتا ہے۔  
حمد کا مطلع:

قبضہ ہو دلوں پر کیا اور اس سے سوا تیرا  
اک بندہ نافرماں ہے حمد سرا تیرا

ہر بول ترا دل سے نکرا کے گزرتا ہے  
کچھ رنگ بیاں حالی ہے سب سے جدا تیرا

س ۲: اس حمد کے قافیے اور ردیف تلاش کر کے لکھیں۔  
ج: قافیہ: وہ ہم آواز الفاظ جو ردیف سے پہلے آتے ہیں۔  
ردیف: وہ الفاظ جو کسی شعر کے آخر میں بار بار آئیں۔  
حمد کے قافیے:-

سوا، سرا، ادا، گھلا، گدا، سدا، گلا، صبا، جدا  
حمد کی ردیف: "تیرا"

س ۳: مندرجہ ذیل الفاظ کے متضاد لکھیں۔

| الفاظ   | متضاد      | الفاظ | متضاد | الفاظ | متضاد  |
|---------|------------|-------|-------|-------|--------|
| نافرمان | فرمانبردار | اقرار | انکار | شکر   | ناشکری |
| نامحرم  | محرم       | گدا   | شاہ   |       |        |

س ۴: تشبیہ کی تعریف کریں اور تین مثالیں بھی دیں۔

ج: تشبیہ: کسی ایک چیز کو کسی خاص خوبی یا خافی کی وجہ سے دوسری چیز کی طرح قرار دینا تشبیہ کہلاتا ہے۔

مثال ۱: علی شیر کی طرح بہادر ہے۔

مثال ۲: یہ آدم شہید کی طرح میٹھا ہے۔

مثال ۳: پانی برف کی مانند ٹھنڈا ہے۔

## اشعار کی تشریح

شعر ۱: قبضہ ہو دلوں پر کیا اس سے سوا تیرا  
اک بندہ نافرماں ہے حمد سرا تیرا

تشریح:-

شاعر الطاف حسین حالی اللہ تعالیٰ کی عظمت و بڑائی بیان کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ اے پروردگار! ساری مخلوقات اور سب انسانوں کے دل تیرے ہی قبضے اور اختیار میں ہیں۔ دنیا کی ہر چیز تیری حمد و ثنا بیان کر رہی ہے۔ نافرماں سے نافرماں بندہ بھی تیری ہی حاکمیت کو تسلیم کرتا ہے اور گناہ کرنے کے باوجود تیری عظمت کا احساس اُس کے دل میں بیدار رہتا ہے۔ اسی وجہ سے آج مجھ جیسا نافرماں اور گناہ گار بندہ بھی تیری تعریف بیان کر رہا ہے۔ بقول شاعر

ذر پہ تیرے سر جس کا جھکا ہے عاصی ہی بھی بندہ تو ترا ہے

پیشکش کنندہ  
پروفیسر ارشد  
0314-4670001  
0314-4670001

شعر ۲: گو سب سے مقدم ہے حق تیرا ادا کرنا  
بندے سے مگر ہو گا حق کیوں کر ادا تیرا

تشریح:-

اس شعر میں الطاف حسین حالی اللہ تعالیٰ کی عظمت کا اقرار کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ ایک بندے پر اُس کے خالق کا سب سے پہلا حق یہ ہے کہ بندہ اُس کی عبادت اور بندگی کا حق ادا کر دے لیکن انسان پر اللہ تعالیٰ کے انعامات و احسانات اس قدر زیادہ ہیں کہ اُن انعامات کو شمار کرنا بھی ممکن نہیں ہے تو اُن کا حق کیسے ادا ہوگا؟ بندہ اگر تمام عمر سجدے میں پڑا رہے تب بھی اللہ تعالیٰ کی کسی ایک نعمت کا حق بھی ادا نہیں ہو سکتا۔ بقول شاعر

جان دی، دی ہوئی اُسی کی تھی حق تو یہ ہے کہ حق ادا نہ ہوا



شعر ۳

محرم بھی ہے ایسا ہی جیسا کہ ہے نامحرم  
کچھ کہہ نہ سکا جس پر یاں بھید کھلا تیرا

تشریح :-

اس شعر میں الطاف حسین حالی خدا تعالیٰ کو مخاطب کر کے کہتے ہیں کہ اے اللہ! تیری حقیقت کو جاننے والا اور نہ جاننے والا دونوں ہی برابر ہیں۔ اس جہان میں جو لوگ تیری عظمت کی سمجھ رکھتے ہیں اور جو لوگ سمجھ نہیں رکھتے، دونوں کی مثال ایک جیسی ہے۔ کیونکہ جب ان پر تیری بڑائی کے راز کھلنے لگتے ہیں تو وہ سخت حیرت میں مبتلا ہو جاتے ہیں اور وہ تیری ذات کے رعب کی وجہ سے کچھ کہہ ہی نہیں پاتے، اور تیری ذات کی پہچان نہ رکھنے والے لوگ بھی اس کائنات میں پھیلے ہوئے تیرے کمالات دیکھ کر حیرت میں گم ہو جاتے ہیں۔

پروفیسر مسعود  
پروفیسر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

چتا نہیں نظروں میں یاں خلعتِ سلطانی  
کھلی میں مگن اپنی رہتا ہے گدا تیرا

شعر ۴

تشریح :-

الطاف حسین حالی اس شعر میں فرماتے ہیں کہ اے اللہ! جو آدمی تیرے در کا بھکاری بن جاتا ہے، وہ اپنی معمولی سی چادر میں لپیٹ کر تیرے عشق کے نشے میں مست اور بے خود رہتا ہے۔ اس کے دل میں صرف تیری ہی محبت ہوتی ہے اور وہ دنیاوی جاہ و جلال سے بے نیاز ہو جاتا ہے۔ حتیٰ کہ شاہی درباروں میں بادشاہ اپنے دوستوں کو جو قیمتی شاہی لباس عطا کرتے ہیں، اُسے ان شاہی لباسوں سے بھی کوئی رغبت نہیں ہوتی۔ وہ اس فقیری کو ہی بادشاہی تصور کرتا ہے۔

ہناج بکس ڈگری کالج ہائر سیکنڈری

نک روڈ ایف آباد  
فونوٹیفکیشنری 0333-5049196

شعر ۵: عظمت تیری مانے بن کچھ بن نہیں آتی یاں

ہیں خیرہ و سرکش بھی دم بھرتے سدا تیرا

تشریح:-

شاعر الطاف حسین حالی کہہ رہے ہیں کہ اے اللہ! تیری عظمت اور بڑائی کو مانے بغیر کوئی چارہ نہیں ہے۔ نیک لوگ تو تیری بڑائی کو دل سے تسلیم کرتے ہی ہیں لیکن وہ لوگ جو سرکش اور نافرمان ہیں، انہوں نے بھی دنیا والوں کی نظروں سے چھپ کر تیری بزرگی کا اعتراف ضرور کیا ہے۔ جس کی زندہ مثال فرعون جیسا ظالم بادشاہ ہے، جو لوگوں میں خود کو رب کہتا تھا مگر تنہائی میں رو کر تیری ہی تعریف بیان کرتا تھا اور تیری ہی بڑائی کا اعتراف کر کے تجھی سے مدد مانگتا تھا۔ <sup>بقول شاعر</sup> بارب تیرے کرم کا کوئی نہیں کنار عاصیوں کو بھی تیرا ہی ہے سہارا

پیشہ نویس  
پروفیسر  
0314-4470007  
پشاور  
پاکستان  
سائیکس کانا

شعر ۶: تو ہی نظر آتا ہے ہر شے پہ محیط ان کو

جو رنج و مصیبت میں کرتے ہیں گولا تیرا

تشریح:-

شاعر الطاف حسین حالی اس شعر میں ایک بہت بڑی حقیقت واضح کر رہے ہیں کہ اے اللہ! وہ لوگ جو اپنی مصیبتوں اور پریشانیوں کے وقت تجھ سے گلے شکوے کرتے ہیں، انہیں بھی صرف تیری ہی ذات پوری کائنات پر چھائی ہوئی نظر آتی ہے۔ اور وہ تجھ سے اس لیے شکوہ شکایت نہیں کرتے کہ وہ تیرے نافرمان اور باغی بندے ہوتے ہیں بلکہ ان کے شکوے کرنے کی وجہ یہ ہوتی ہے کہ وہ تجھے ہر ایک چیز پر غالب سمجھتے ہیں اور ان کا یہ خیال ہوتا ہے کہ اس طرح فریاد کرنے سے تو ان کے بگڑے ہوئے حالات کو بہتر کر دے گا۔ اور ان کی ساری مصیبتوں کو ختم کر دے گا۔



نشدے میں وہ احساں کے سرشار ہیں اور بے خود  
جو شکر نہیں کرتے نعمت پہ ادا تیرا

شعر ۷:

تشریح:

اس شعر میں الطاف حسین حالی فرماتے ہیں کہ وہ غافل لوگ  
جو تیری دی ہوئی نعمتوں پر تیرا شکر ادا نہیں کرتے، وہ ایسا اس لیے کرتے  
ہیں کہ تیرے احسانات اور مہربانیوں کے نشدے میں مست ہو کر وہ اپنے  
آپ میں نہیں رہتے۔ اور جس طرح بچہ بہت زیادہ لاد پیار سے بگڑ جاتا ہے،  
اسی طرح جن لوگوں پر خدا کی مہربانیاں زیادہ ہوتی ہیں، وہ بھی بگڑ جاتے ہیں  
اور یہ سمجھنے لگتے ہیں کہ خدا کی یہ ساری مہربانیاں ہمارا حق ہے لہذا ہمیں شکر  
ادا کرنے کی کوئی ضرورت نہیں ہے۔ **بقول شاعر** **جنید مسعود**  
پیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007 میں اکثر سوچتا ہوں میرا رب مہربان کتنا ہے

طاعت میں ادب تیرا عصیاں سے ہے گو بڑھ کر  
عصیاں میں ہے طاعت سے اقرار سوا تیرا

شعر ۸:

تشریح:

اس شعر میں الطاف حسین حالی ایک باریک نکتہ بیان کر رہے  
ہیں کہ اے اللہ! ہمیں معلوم ہے کہ تیری اطاعت اور فرمانبرداری میں ہی  
ہر انسان کی کامیابی کا راز پوشیدہ ہے۔ مگر گناہ میں اطاعت سے بھی بڑھ  
کر تیری بندگی کا اعتراف موجود ہے۔ کیونکہ جب کوئی گناہ گار انسان توبہ  
کی طرف مائل ہوتا ہے اور شرمندہ ہو کر تجھ سے معافی طلب کرتا ہے تو  
تو اس کی توبہ پر بہت خوش ہوتا ہے اور اس کے گناہوں کو بخش دیتا  
ہے۔ گویا انسان کا بخشش کے لیے اپنے رب کو پکارنا، فرمانبرداری کی بہ نسبت  
بہت زیادہ اللہ کی عظمت کا اقرار ہے۔ **جنید مسعود**  
پیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007



آفاق میں پھیلے گی کب تک نہ مہک تیری  
گھر گھر لینے بھرتی ہے پیغام صبا تیرا

تشریح:

شاعر الطاف حسین حالی اپنے رب کو مخاطب کر کے کہتے ہیں کہ اے اللہ! تیرے نام کی خوشبو ساری کائنات میں ہمیشہ پھیلتی رہے گی اور یہ ساری کائنات ہمیشہ اس خوشبو سے مہکتی رہے گی۔ کیونکہ صبح کے وقت چلنے والی ہوا کے جھونکے تیری عظمت کا پیغام مشرق سے مغرب تک ہر گھر میں پہنچاتے رہیں گے جسکی وجہ سے دنیا کا چپہ چپہ تیرا نام لیوا بن جائے گا اور ایک دن ایسا ضرور آئے گا جب دنیا میں بسنے والا ہر انسان تیری وحدانیت کی گواہی دے گا۔

### حمد کا خلاصہ

حمد میں الطاف حسین حالی خدا تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے خدا سب انسانوں کے دلوں پر تیری ہی حکومت ہے، چنانچہ میرے جیسا نافرمان بندہ بھی تیری تعریف کر رہا ہے۔ ہر بندے پر تیرا یہ حق ہے کہ وہ تیری عبادت کا حق ادا کرے مگر تیری نعمتیں اتنی زیادہ ہیں کہ تیرا حق ادا ہو ہی نہیں سکتا۔ اور اے خدا تیری عظمت کے رازوں کو جاننے والے اور نہ جاننے والے دونوں ہی برابر ہیں کیونکہ جو شخص تیری عظمت کے راز جان لیتا ہے، اُس میں پھر کچھ کہنے کی ہمت ہی نہیں رہتی۔ اور جو تیرے در کا فقیر بن جاتا ہے پھر خدا ہی لباس بھی اُسے اچھا نہیں لگتا۔ اے خدا تیری عظمت ماننے بغیر کوئی چارہ نہیں ہے اسی لیے تجھ سے گلے شکوے کرنے والوں کو بھی ساری کائنات پر تو ہی چھایا ہوا نظر آتا ہے اور وہ لوگ جو تیری نعمتوں کا شکر ادا نہیں کرتے، اصل میں وہ تیری مہربانیوں کے نشے میں چور ہو چکے ہیں۔ اے اللہ! تیرے نام کی خوشبو ساری کائنات میں پھیل کر رہے گی کیونکہ صبح کی ہوا تیرا پیغام ہر گھر میں پہنچا رہی ہے۔ آخر میں شاعر کہتا ہے کہ میرا اندازِ بیاں سب سے عجیب اور دل پر اثر کرنے والا ہے۔

## تعارف: امیر مینائی

امیر مینائی ۱۸۲۸ء کو لکھنؤ میں پیدا ہوئے۔ آپ کے والد کا نام مولوی کرم احمد تھا۔ حضرت مخدوم شاہ مینا کے خاندان سے تعلق رکھنے کی وجہ سے مینائی کہلائے۔ ابتدائی تعلیم اپنے والد سے حاصل کی اور علمائے فرنگی محل سے علم کی تکمیل کی۔ آپ کی طبیعت بچپن ہی سے شاعری کی طرف مائل تھی، چنانچہ آپ نے مشہور شاعر مظفر علی اسیر کی شاگردی اختیار کی اور شاعری میں نام پیدا کیا۔ آپ نے دو کتابیں ارشاد السلاطین اور ہدایت السلاطین لکھیں اور والی اودھ سے انعام حاصل کیا۔ ۱۸۵۹ء میں امیر مینائی رام پور چلے گئے اور والی رام پور نواب کلب علی خان کے استاد مقرر ہوئے۔ آپ بہت قادر الکلام شاعر تھے اور نعت گوئی میں آپ کو خاص مقام حاصل تھا۔ سلاست اور روانی آپ کے کلام کی نمایاں خوبی ہے۔ امیر مینائی نے ۱۹۵۵ء میں حیدر آباد دکن میں وفات پائی۔

### نمایاں تصانیف:

۱۔ ارشاد السلاطین ۲۔ ہدایت السلاطین

۳۔ صنم خانہ عشق ۴۔ مرآۃ الغیب

## نعت

## فرہنگ

|                 |       |                                                               |              |            |
|-----------------|-------|---------------------------------------------------------------|--------------|------------|
| زیارت کرنے والا | زائر  | چنید مسعود<br>لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج<br>0314-4470007 | طرف          | سوئے       |
| پتا             | برگ   |                                                               | غموں کے لشکر | لشکر اندوہ |
| پہنچ            | رسانی |                                                               | ہرندہ        | طاثر       |
| محبت            | حب    | جناب بکس<br>ڈی جی ایم ڈی<br>لکھنؤ ایبٹ آباد<br>0333-5049196   | سیدھی راہ    | راہ راست   |
| تیز             | رسا   |                                                               | درخت         | نخل        |



## معروضی سوالات

- ۱۔ امیر مینائی ..... میں پیدا ہوئے۔ الف: دہلی      ب: لکھنؤ
- ۲۔ امیر مینائی کے والد کا نام ..... تھا۔ الف: مولوی کرم احمد      ب: مولوی احمد
- ۳۔ آپ نے مشہور شاعر ..... کی شاگردی اختیار کی۔ الف: مظفر علی اسیر      ب: میر تقی میر
- ۴۔ امیر مینائی کے ..... دیوان ہیں۔ الف: تین      ب: دو
- ۵۔ امیر مینائی نے نعت گوئی کو ..... سے روشناس کرایا۔ الف: شاعرانہ محاسن      ب: جدت
- ۶۔ سوئے طیبہ بن کے ہم ..... چلے۔ الف: طاثر      ب: زائر
- ۷۔ نخل دل میں تھے ..... کے جو ہرگز      الف: گناہوں      ب: حسرتوں
- ۸۔ حبِ حضرت کی ..... سے گر چلے      الف: صدا      ب: ہوا
- ۹۔ جس نظم کے ہر بند میں تین مصرعے ہوں ..... کہلاتی ہے۔ الف: مسدس      ب: مثلث
- ۱۰۔ جس نظم کے ہر بند میں چار مصرعے ہوں ..... کہلاتی ہے۔ الف: مربع      ب: رباعی
- ۱۱۔ جس نظم کے ہر بند میں پانچ مصرعے ہوں ..... کہلاتی ہے۔ الف: مخمس      ب: خمیس
- ۱۲۔ جس نظم کے ہر بند میں چھ مصرعے ہوں ..... کہلاتی ہے۔ الف: سدس      ب: مسدس

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

## مشق

- س: اس نعت کے پہلے شعر میں طیبہ سے کون سا شہر مراد ہے؟  
ج: نعت کے پہلے شعر میں طیبہ سے مراد "مدینہ منورہ" ہے۔

- س: ۲، پھر، گھر، گھر جیسے ہم آواز الفاظ کو کیا کہتے ہیں؟  
ج: پھر، گھر، گھر جیسے ہم آواز الفاظ کو قافیہ کہتے ہیں۔



س ۳: درج ذیل مرکبات کی تشریح کریں۔

ج: ۱۔ لشکر اندوہ :-

اس کا معنی ہے غموں کی کثرت۔ چونکہ لشکر میں کافی تعداد میں آدمی ہوتے ہیں۔ اس لیے جب کسی کو زیادہ تعداد میں غم لاحق ہوں تو کہا جاتا ہے کہ یہ شخص لشکر اندوہ میں گھرا ہوا ہے۔

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

۲۔ نخل دل :-

اس کا معنی ہے دل کا درخت۔ جس طرح درخت ہر بے شمار پتے ہوتے ہیں، اسی طرح دل میں بھی بہت سے خیالات آتے رہتے ہیں۔ اور جس طرح درخت خزاں میں مڑھا جاتا ہے، اسی طرح دل بھی گناہوں کی وجہ سے مڑھا جاتا ہے۔

۳۔ خمد حضرت :-

اس کا معنی ہے حضورؐ کی محبت اور حضورؐ سے محبت ہر سچے مسلمان کے ایمان کا ایک جزو ہوتی ہے۔

۴۔ راہ راست :-

اس کا معنی ہے سیدھا راستہ۔ اور شاعر کی اس سے مراد دین اسلام ہے، جس پر چل کر انسان کامیاب ہو سکتا ہے۔

۵۔ شوق دل :-

اس کا معنی ہے دل کا شوق اور شاعر کے دل میں بار بار حضورؐ کے شہر مدینہ منورہ جانے کا شوق ہے

س ۴: دن پھر جانا سے شاعر کی کیا مراد ہے؟

ج: دن پھر جانا سے شاعر کی مراد قسمت بدل جانا ہے۔

س ۵: اس نعت کا مقطع لکھیں۔

ج: مقطع: راہِ حضرت میں، میں اڑتا ہوں امیر

اڑ کے کیا مجھ سے کوئی طاثر چلے

## استعارہ:

جب کوئی لفظ اپنے حقیقی معنوں کی بجائے مجازی معنوں میں استعمال ہو اور اصلی اور مجازی معنوں میں تشبیہ کا تعلق ہو تو اسے استعارہ کہتے ہیں۔ جیسے ”راہ راست“ کا لفظی معنی ہے سیدھا راستہ لیکن مجازی معنی ہے ”دین اسلام جس طرح سیدھے راستے پر چل کر انسان اپنی منزل پر پہنچ جاتا ہے، اسی طرح دین اسلام پر عمل کر کے اسے دنیا آخرت میں کامیابی مل جاتی ہے۔“  
س: استعارہ کی تین مثالیں لکھیں۔

ج: مثال ۱: محمود غزنوی کے بارے میں یہ کہنا کہ ”اس شیر نے ہندوستان پر سترہ حملے کیے۔“ ظاہر ہے کہ محمود غزنوی شیر نہیں تھا بلکہ انسان تھا۔ لیکن اس کی بہادری شیروں جیسی تھی، اس لیے اُسے شیر کہا گیا ہے۔

مثال ۲: کسی بڑے عالم کی موت پر کہا جاتا ہے کہ ”ایک چراغ اور بجھ گیا۔“ ظاہر ہے کہ عالم چراغ تو نہیں ہوتا لیکن چراغ کی طرح علم کی روشنی پھیلاتا ہے، اس لیے اُسے چراغ کہا جاتا ہے۔

مثال ۳: ماں اکثر اپنے بیٹے کو محبت سے ”میرا چاند“ کہتی ہے۔ ظاہر ہے کہ بیٹا چاند تو نہیں ہوتا مگر چاند کی طرح خوبصورت ہوتا ہے۔ اسی لیے ماں اپنے بیٹے کو چاند کہتی ہے۔

جنید مسعود  
پروفیسر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

## اشعار کی تشریح

شعرا: سوئے طیبہ بن کے ہم زائر چلے، شکر کی جا ہے دن اپنے پھر چلے  
تشریح:

شاعر امیر مینانی حضور کے روضہ مبارک کی زیارت کے لیے مدینہ منورہ کے سفر پر جانے والے ہیں اور وہ اس بات پر خدا کا شکر ادا کر رہے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے ان کی قسمت چمکادی اور اس مبارک سفر کی توفیق عطا فرمادی۔ ایسے بابرکت اور باسعادت سفر کی توفیق



مل جانے پر اللہ کا جتنا بھی شکر ادا کیا جائے، کم ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ ایک عاشق رسولؐ کے لینے اس سے زیادہ سعادت اور خوش نصیبی کی بات اس کے علاوہ اور کیا ہو سکتی ہے کہ اسے اپنے محبوب کے در پر حاضر ہونے کی توفیق مل جائے تاکہ وہ وہاں اپنا حال دل عرض کر سکے۔

شعر ۲: یا رسول اللہ! جلدی آئیے،، لشکرِ اندوہ میں ہم گھر چلے  
تشریح:-

شاعر امیر مینائی اس شعر میں نبیؐ پاک سے براہ راست مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ اے اللہ کے رسولؐ ہمیں پریشانیوں اور غموں کے لشکر نے گھیر رکھا ہے، ہم عاجز و ناتواں بندوں پر ہر طرف سے مصیبتوں کے پہاڑ ٹوٹ رہے ہیں اور ساری امت مسلمہ پر مصائب کے سیاہ بادل منڈلا رہے ہیں۔ اس لیے اے نبیؐ آپ ربِ کریم سے ہمارے لینے دعا کریں کہ جن غموں کے انہار نے ہمیں گھیر رکھا ہے، ان غموں اور تکالیف سے ہمیں نجات مل جائے اور ہماری سب پریشانیاں خوشی میں بدل جائیں۔

شعر ۳: نخلِ دل میں تجھے گناہوں کے جوہر،، حبِ حضرت کی ہوا سے گر چلے  
تشریح:-

شاعر امیر مینائی کہتے ہیں کہ میرے دل کا درخت گناہوں کے پتوں سے بھرا ہوا تھا، یعنی میں سر سے پاؤں تک گناہ کی تصویر بنا یہاں حاضر ہوا تھا لیکن حضورؐ کی محبت اور عقیدت میرے کام آگئی اور میرے سارے گناہ ایسے جھڑ گئے جیسے خزاں کے موسم میں درختوں سے پتے جھڑ جاتے ہیں اور درخت پتوں سے بالکل صاف ہو جاتے ہیں اسی طرح میرا دل بھی گناہوں سے بالکل پاک صاف ہو گیا۔ اس مبارک شہر میں آنے کی وجہ سے خدا نے میرے گناہوں کو دھو ڈالا اور دل کے رنگ کو ختم کر دیا۔



شعر ۴: کیا میسر ان کو ہوتی راہ راست ، چال پر کب آپ کی کافر چلے  
تشریح :-

اس شعر میں امیر مینائی بتا رہے ہیں کہ انسان کی نجات حضورؐ کی بتائی ہوئی سیدھی راہ میں ہے کہ انسان غلط طریقوں اور غلط راستوں کو چھوڑ کر حضورؐ کی اتباع کرتے ہوئے سیدھا راستہ اختیار کرے۔ لیکن آپؐ کی پیروی سے انکار کرنے والے کافر کبھی بھی سیدھی راہ کے راہی نہیں بن سکتے کیونکہ انہوں نے اپنی ذاتی خواہشات اور مفادات کی خاطر حضورؐ کے بتائے ہوئے سیدھے راستے کو ٹھکرا دیا ہے۔ اگر وہ ایمان لے آتے اور حضورؐ کی سنت کی پیروی کرتے تو دنیا آخرت میں کامیاب ہو جاتے لیکن افسوس کہ ایمان نہ لانے کی وجہ سے وہ ہمیشہ کے لیے ناکام ہو گئے ہیں۔

شعر ۵: پھر رسائی کی رسا تقدیر نے ، پھر مدینے ہو کے ہم زائر چلے  
تشریح :-

شاعر امیر مینائی اس شعر میں اپنی خوش قسمتی کا اظہار کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے ایک بار پھر میری قسمت چمکادی اور میری تقدیر بدل دی کہ ایک دفعہ پھر مجھے نبیؐ پاک کے مبارک شہر مدینہ منورہ آنے کی توفیق عطا فرمائی ہے۔ جہاں میں دوبارہ مسجد نبویؐ میں جاؤں گا اور گنبد فضریٰ پر حاضری دے کر حضورؐ کی خدمت میں درود و سلام کا نذرانہ پیش کر سکوں گا۔ لہذا میں واقعی بہت خوش قسمت ہوں کہ رب تعالیٰ نے ایک بار پھر مجھے روضہ رسولؐ پر حاضری دے کر روحانی فیض پانے کا سنہری موقع عطا فرمایا ہے۔

شعر ۶: شوقِ دل نے کی دوبارہ رہبری، اُگے بھی ہو آئے تھے اب بھر چلے

تشریح:

امیر مینائی اس شعر میں فرما رہے ہیں کہ روضہ رسولؐ پر بار بار حاضری صرف انہی لوگوں کو نصیب ہوتی ہے جو سچے عاشقِ رسولؐ ہوتے ہیں اور جن کے دل میں حاضری کی تڑپ اور تمنا ہر وقت موجود ہوتی ہے اور یہی تڑپ اور تمنا بار بار حاضری کا سبب بن جاتی ہے۔ تو شاعر اپنے بارے میں کہتے ہیں کہ میں بھی حضورؐ کا ایک ایسا ہی عاشق ہوں کہ میں ایک مرتبہ روضہ رسولؐ پر حاضری دے چکا ہوں لیکن دل کے ہاتھوں مجبور ہو کر اب دوبارہ جا رہا ہوں کیونکہ وہاں میرے بے قرار دل کو قرار ملتا ہے۔  
بقول شاعر: خدا تجھ پہ اے خاکِ شہرِ مدینہ نبی کا شہر بنا تو شہرِ مدینہ

شعر ۷: راہِ حضرت میں، میں اڑتا ہوں امیر، اڑ کے کیا مجھ سے کوئی طاثر چلے

تشریح:

شاعر امیر مینائی اپنی نعت کے مقطع یعنی آخری شعر میں اپنی بے تابی کا اظہار کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ حضورؐ کے مبارک شہرِ مدینہ کی طرف میں اس قدر تیزی سے رواں دواں ہوں کہ یوں معلوم ہوتا ہے گویا میں چل کر نہیں بلکہ اڑ کر جا رہا ہوں اور میری رفتار اتنی تیز ہے کہ کوئی پرندہ بھی اتنی تیزی سے نہیں اڑ سکتا۔ اصل میں شاعر وہاں جلد از جلد پہنچنا چاہتا ہے تاکہ روضہ رسولؐ کی زیارت کر کے اپنی انگلیں ٹھنڈی کرے اور اپنے بے چین دل کو قرار پہنچا سکے۔  
بقول شاعر: نہ کلیم کا تصور، نہ خیالِ طورِ سینا میری آرزو محمدؐ، میری جستجو مدینہ

جنید مسعود

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج

0044-4470007

جناب بکس

ڈگری کالج ہمارہ نمبر ۱ کیٹ

نک روڈ ایٹ آباد

0333-5049196

فونو نیٹ شیڈز



جنید مسعود

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج

0314-4470007

## نعت کا خلاصہ

نعت کے شاعر امیر مینائی رب تعالیٰ کا شکر ادا کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے میری دلی تمنا پوری فرمائی ہے کہ میں مدینہ منورہ کی طرف سفر کر رہا ہوں۔ وہاں روضہ رسولؐ کا دیدار کر کے میری قسمت بدل جائے گی۔ مزید فرمایا کہ اے اللہ کے رسولؐ جلدی تشریف لا کر ہمیں پریشانیوں اور غموں سے نجات عطا فرمائیں۔ شاعر کہتے ہیں کہ میرے دل کے درخت پر لگے ہوئے گناہ کے پتے آپؐ کی محبت کی ہوا سے جھڑنے لگے ہیں۔ کافر کتنے بد نصیب ہیں کہ آپؐ کی پیروی نہ کر کے وہ سیدھی راہ سے بھٹک چکے ہیں۔ شاعر مزید کہتے ہیں کہ میں کتنا خوش قسمت ہوں کہ دل کی تڑپ اور شوق کی وجہ سے مجھے بار بار روضہ رسولؐ کی حاضری نصیب ہو رہی ہے۔ اور میں اس سفر میں بڑی تیزی سے اڑتا ہوا جا رہا ہوں کہ کوئی پرندہ بھی میری تیز رفتاری کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔

جنید مسعود

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج

0314-4470007

جنید مسعود

نہم، دہم اور فرسٹ ایئر، سیکنڈ ایئر کے

بھی جوابدار دو نوٹس دستیاب ہیں 03144470007

جناب بکس  
ڈگری کالج پواتر نمبر ایک  
ٹک روڈ ایٹ آباد  
0333-5049196



## تعارف : مولوی نذیر احمد

مولوی نذیر احمد ۱۸۳۶ء کو بجنور کے ایک گاؤں رہمڑ میں پیدا ہوئے۔ والد سے ابتدائی تعلیم حاصل کرنے کے بعد دہلی میں مولوی عبدالخالق کے مدرسے میں عربی سیکھی اور دہلی کالج سے مزید تعلیم حاصل کی۔ تعلیم سے فراغت کے بعد عملی زندگی کا آغاز بطور مدرس کیا۔ آپ کو انگریزی حکومت کی طرف سے شمس العلماء کا خطاب بھی ملا۔

نذیر احمد کو اردو کا پہلا ناول نگار بھی تسلیم کیا جاتا ہے۔ آپ نے کہانیوں کے ذریعے معاشرے کی اصلاح کی اور عورتوں کے مسائل کو اپنے ناولوں کا موضوع بنایا۔ اردو ادب میں نذیر احمد کا مقام بہت بلند ہے، آپ نے ادب کو حقیقی زندگی کا ترجمان بنایا۔ آپ کی زبان دہلی کی ٹکسالی زبان ہے اور آپ کو عورتوں کی زبان لکھنے پر پوری قدرت حاصل ہے۔ نذیر احمد کے کردار اسی معاشرے کے کردار ہیں، جس میں وہ اپنے شب و روز گزارتے ہیں۔ حقیقت پسندی ان کے اسلوب کی نمایاں خصوصیت ہے۔

جنید مسعود  
لیکچرار اردو، پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

## نمایاں تصانیف :

۱. مراۃ العروس
۲. بنات النعش
۳. توبۃ النصوح
۴. ابن الوقت
۵. رویائے صادقہ
۶. ترجمہ قرآن پاک

## سبق : نصوح کا خواب

## فرہنگ

|         |           |            |                     |
|---------|-----------|------------|---------------------|
| وفا     | متعدی مرض | ماخوذ      | اخذ کیا گیا         |
| وافر    | زیادہ     | مصمم ارادہ | پکا ارادہ           |
| سعی     | کوشش      | روزنامہ    | کیلنڈر              |
| سکوت    | خاموشی    | دروغ گوئی  | جھوٹ بولنا          |
| منحرف   | پھر جانا  | دارالجزا   | سزا یا انعام کی جگہ |
| دل جوئی | تسلی دینا | فرڈا فرڈا  | الگ الگ             |
| خفیف    | ہلکی      | کار ہزاری  | کام نکالنا          |

جنید مسعود  
لیکچرار اردو، پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

جناب بخش  
ڈائریکٹ پیشہ  
ایکسپریس  
فکرائیڈ  
0333-5049196

## معروضی سوالات

- ۱۔ نذیر احمد ضلع ..... کے گاؤں رہبر میں پیدا ہوئے۔ الف: بجنور ب: بنارس
- ۲۔ نذیر احمد کو انگریزی حکومت نے ..... کا خطاب دیا۔ الف: سر ب: شمس العلماء
- ۳۔ نذیر احمد کو اردو کا پہلا ..... تسلیم کیا جاتا ہے۔ الف: ناول نگار ب: شاعر
- ۴۔ نذیر احمد نے ..... کے مسائل کو ناولوں کا موضوع بنایا۔ الف: مردوں ب: عورتوں
- ۵۔ نضوح خود بھی کبھی ڈپٹی جسٹریٹ اور ..... رہ چکا تھا۔ الف: حاکم فوج داری ب: جج
- ۶۔ نضوح دہلی کا ایک ..... شخص تھا۔ الف: غریب ب: مالدار
- ۷۔ جو حکم ہے دودھ کا دودھ ..... الف: پانی کا پانی ب: پانی
- ۸۔ ایک رات نضوح کو بھی ..... ہو گیا۔ الف: بیضہ ب: بخار
- ۹۔ دوڑ کر قدموں پر ..... الف: جاگرا ب: اگر بڑا
- ۱۰۔ باب کا نامہ اعمال دیکھا تو ..... الف: تھرا اٹھا ب: کانپ اٹھا
- ۱۱۔ ابھی میرے ہمسائے میں ایک شخص کی ..... ہوئی ہے۔ الف: رہائی ب: فوٹنگی
- ۱۲۔ دنیا کی ..... باتیں مجھ کو نماز میں یاد آتی تھیں۔ الف: فضول ب: بھولی بھری
- ۱۳۔ میاں کی آنکھ کھلی تو اس کی ..... میں جان آئی۔ الف: جان ب: روح
- ۱۴۔ ٹونے اپنے خاندان میں ..... کا بیج بویا۔ الف: برائی ب: نیکی
- ۱۵۔ جب سے دنیا کو چھوڑا ہے قبر کی ..... میں ہوں۔ الف: تاریکی ب: حوالات
- ۱۶۔ دیکھو یہ میرا اعمال نامہ کیسی ..... سے بھرا ہوا ہے۔ الف: رسوائی ب: بدنامی
- ۱۷۔ اول دو ..... ایسے ہیں کہ میرا کوئی فعل ان سے مخفی نہیں۔ الف: فرشتے ب: کرائے والے
- ۱۸۔ یہ مقام جو تم دیکھتے ہو ..... ہے۔ الف: دارالجزا ب: جنت
- ۱۹۔ سبق نضوح کا خواب ..... کی تصنیف ہے۔ الف: نذیر احمد ب: سرسید
- ۲۰۔ سبق نضوح کا خواب ..... سے ماخوذ ہے۔ الف: امراۃ العروس ب: توبۃ النضوح

جنید مسعود

پیکچر اردو پاکستان سائنس کالج

0314-4470007



## مشق

جنید مصروف  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۱: متن کے حوالے سے خالی جگہ پُر کریں۔  
ج: "معروضی سوالات" ملاحظہ کریں۔

س ۲: نصوص ۲ نے خواب میں جس عدالت کو دیکھا، اس کی کیفیت اپنے الفاظ میں لکھیں۔  
ج: نذیر احمد نے اپنے سبق "نصوص کا خواب" میں بتایا ہے کہ نصوص ۲ نے خواب میں ہائی کورٹ کی کچہری کی طرح ایک عمدہ اور عالی شان عمارت دیکھی۔ جہاں لاکھوں افراد جمع تھے مگر حاکم کچہری کے رعب کی وجہ سے سب خاموش بیٹھے تھے۔ یہاں رشوت اور سفارش سے کام نہیں نکلوا یا جاسکتا تھا۔ اور حق و انصاف کے ساتھ مقررہ تاریخ پر فیصلہ سنا دیا جاتا تھا۔

س ۳: نصوص ۳ نے خواب میں اپنے والد کو کہاں دیکھا؟  
ج: نذیر احمد نے اپنے سبق "نصوص کا خواب" میں بتایا ہے کہ نصوص ۳ نے خواب میں اپنے والد کو حوالاتیوں میں بیٹھا دیکھا، جہاں وہ اپنے گناہوں کی جواب دہی میں مافوق تھے۔ اور سخت پریشان اور خوف زدہ بیٹھے تھے۔

س ۴: باپ نے اپنے اعمال نامے کے بارے میں بیٹے سے کیا کہا؟  
ج: نذیر احمد نے اپنے سبق "نصوص کا خواب" میں بتایا ہے کہ باپ نے اپنے اعمال نامے کے بارے میں بیٹے سے کہا کہ دیکھو میرا اعمال نامہ کیسی رسوائی سے بھرا ہوا ہے، میں اس کو دیکھ کر سخت پریشان ہوں کہ خدا کو کیا جواب دوں گا اور اپنی برأت کی کیا وجہ پیش کروں گا۔ کیونکہ گناہوں کی کثرت کی وجہ سے مجھے اپنی غات کی کوئی صورت نظر نہیں آرہی۔

جنات بکس  
دہلی کالج ہونہر و فن  
نگر روڈ ایف آف  
فونوٹیشن شیشتری  
0333-5049196



س ۵: اعمال نامے میں کون کون سے گناہ درج تھے؟  
 ج: نذیر احمد نے اپنے سبق "نصوح کا خواب" میں بتایا ہے کہ نصوح کے باپ کے اعمال نامے میں یہ گناہ درج تھے۔  
 شرک، کفر، نافرمانی، ناشکری، بغاوت، بے ایمانی، غرور، جھوٹ، غیبت، لالچ، حسد، نفاق، دکھاوا اور مردم آزاری وغیرہ۔ اور نصوح کے والد ان گناہوں کی وجہ سے سنت پریشان نظر آرہے تھے۔

س ۶: نصوح کے باپ کے خلاف کون کون گواہی دینے پر آمادہ تھے؟  
 ج: نذیر احمد نے اپنے سبق "نصوح کا خواب" میں بتایا ہے کہ نصوح کے باپ کے خلاف کراما کاتبین کے علاوہ اس کے اپنے اعضاء ہاتھ پاؤں، آنکھ، کان وغیرہ گواہی دینے پر آمادہ تھے۔ اصل میں یہ حدیث کے مضمون کی طرف بھی اشارہ ہے کہ قیامت کے دن آدمی کے جسم کے مختلف حصے اُس کے خلاف گواہی دیں گے۔

س ۷: ہمسائے کی سزا سے رہائی کیسے ممکن ہوئی؟  
 ج: نذیر احمد نے اپنے سبق "نصوح کا خواب" میں بتایا ہے کہ ہمسائے کی سزا سے رہائی ایسے ممکن ہوئی کہ اس کے بیوی بچوں نے اسکی مغفرت کے لیے رو رو کر دعا کی تو اُس کو بلا کر فرمایا گیا کہ ہم کو تیری یہی بات بھلی معلوم ہوتی ہے کہ تو نے اپنے خاندان میں نیکی کا بیج بویا ہے، اس لیے ہم تیری سب خطائیں معاف کرتے ہیں۔

جنید مسعود  
 لکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
 0314-4470007

س ۸: اس سبق کا مرکزی خیال لکھیں۔  
 ج: مرکزی خیال :-

مولوی نذیر احمد کے اس سبق "نصوح کا خواب" کا مرکزی خیال یہ ہے کہ انسان کو صرف دنیاوی کاموں کا ہی ہو کر نہیں رہنا چاہیئے بلکہ دنیا کے کاموں کے ساتھ ساتھ آخرت کی فکر بھی کرنی چاہیئے۔ اور خلوص کے ساتھ خدا کی عبادت کرنی چاہیئے تاکہ میدانِ محشر میں رسوائی کا سامنا نہ کرنا پڑے۔

س ۹: اولاد کی اسلامی خطوط پر تربیت کیوں ضروری ہے؟  
ج: اولاد کی اسلامی خطوط پر تربیت اس لیے ضروری ہے تاکہ وہ نیکی کی طرف مائل ہوں اور معاشرے کے کارآمد افراد بن کر دنیا آخرت میں کامیابی حاصل کر سکیں۔ اور ماں باپ کی وفات کے بعد ان کے حق میں دعائے مغفرت کر کے اللہ سے ان کے گناہ معاف کرا سکیں۔

س ۱۰: مندرجہ ذیل محاورات، الفاظ و تراکیب کو جملوں میں اس طرح استعمال کریں کہ ان کا مطلب واضح ہو سکے۔

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

جملے

|                 |                                                           |
|-----------------|-----------------------------------------------------------|
| کام تمام کرنا   | کینسر کی موزی بیماری جلد ہی مریض کا کام تمام کر دیتی ہے   |
| آنکھیں بند ہونا | باپ کی آنکھیں بند ہوتے ہی بیٹے وراثت پر جھگڑنے لگے۔       |
| سکوت کا عالم    | استاد کی موجودگی کی وجہ سے کلاس میں سکوت کا عالم تھا۔     |
| کمر بستہ ہونا   | ہمیں اسلام کی سر بلندی کے لیے ہر وقت کمر بستہ رہنا چاہیے  |
| مفارقت          | ماں مر گئی تو بچہ اس کی مفارقت میں ہلک ہلک کر رویا۔       |
| تھرا اٹھنا      | جمعہ کے وعظ میں جہنم کا تذکرہ سن کر سب حافز بن تھرا اٹھے۔ |
| دروغ گوئی       | دروغ گوئی کبیرہ گناہ ہے۔                                  |
| مردم آزاری      | اسلام مردم آزاری کی اجازت نہیں دیتا۔                      |
| وافر            | ہمارے ملک میں وافر مقدار میں معدنیات موجود ہیں            |
| خلوص نیت        | ہمیں خدا کی عبادت خلوص نیت سے کرنی چاہیے۔                 |
| دل جوئی کرنا    | حضور غلاموں اور یتیموں کی دل جوئی فرمایا کرتے تھے۔        |
| مصمم            | میں نے ہر گناہ سے دور رہنے کا مصمم ارادہ کر رکھا ہے۔      |

جناب بکس  
ڈگری کالج ہزار نبر ۱ گیت  
لک روڈ ایٹ آباد  
فونوٹینٹیشنری 0333-5049196



س! اپنے چھوٹے بھائی کو خط لکھیں جس میں اسے معاشرے میں پھیلی ہوئی برائیوں سے بچنے کی تلقین کریں۔

ج:

جنید مسعود  
پیکر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

ایبٹ آباد

۱۷ اپریل ۲۰۱۶ء

پیارے بھائی امجد!

السلام علیکم۔ امید ہے کہ تم فیریت سے ہو گے اور دل لگا کر اپنے سالانہ امتحان کی تیاری کر رہے ہو گے۔ میرے پیارے بھائی! جیسے ہم دنیا کے امتحان کی تیاری کرتے ہیں، ایسے ہی عنقریب آخرت کا امتحان بھی آنے والا ہے اور آخرت کے امتحان میں کامیابی کے لیے عبادات کے ساتھ ساتھ ہر طرح کے گناہ اور معاشرتی برائیوں سے بچنا نہایت ضروری ہے۔

ہمارے معاشرے میں ملک دشمن عناصر مختلف طریقوں سے قوم کے نوجوانوں کو گمراہ کرنے میں مصروف ہیں۔ جس میں آج کل نشے کی برائی سرفہرست ہے۔ نشہ ایک ایسی لعنت ہے جو بڑی تیزی سے معاشرے کو اپنی لپیٹ میں لے رہی ہے۔ جو لوگ نشے کے عادی بن جاتے ہیں، وہ اپنا نشہ پورا کرنے کے لیے چوری کرنے لگتے ہیں اور معاشرے میں اپنا وقار کھو بیٹھتے ہیں۔ اس کے علاوہ کچھ لڑکے ویڈیو گیمز کا شوق پورا کرنے کے لیے مختلف دکانوں میں جاتے ہیں، جہاں وہ طرح طرح کی برائیوں میں مبتلا ہو کر اپنا مستقبل داؤ پر لگا دیتے ہیں۔

اس لیے میرے پیارے بھائی! تم کبھی بھی غلط دوستوں کی صحبت اختیار مت کرنا اور نہ برے لوگوں سے کوئی تعلق رکھنا۔ یہ تمہارا اولین فریضہ ہے کہ خود بھی ہر معاشرتی برائی سے بچو اور دوسروں کو بھی بچاؤ۔ خدا تمہارا حامی و ناصر ہو، گھر میں سب کو سلام دینا۔

والسلام

تمہارا خیر اندیش ہارون محمد



مس ۱۲: سیاق و سباق کا حوالہ دے کر مندرجہ ذیل اقتباس کی وضاحت کریں  
اقتباس: کیوں نہیں، یہ انہی اعمال کی بدولت ہے کہ میں دوسروں سے کم تکلیف میں

ہوں۔ یہاں ہمارے اعمال میں خلوص نیت شرط ہے

----- جیسے کسی سرائے میں مسافر، مگر وہاں گیا تو بس وہیں کا ہو رہا اور ایسی لمبی تان کر سویا کہ قبر میں آکر جاگا۔

حوالہ متن؛

یہ اقتباس سبق "تصویر کا خواب" سے لیا گیا ہے۔ جس کے مصنف

کا نام مولوی نذیر احمد ہے۔

**பெரிய செய்தி**

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج

0314-4470007

سياق و سياق :-

ایک سال دہلی میں بیٹے کی وبا پھیلی، جس سے نصوص بھی بیمار ہو گیا اور حکیم کی دوائی کھا کر گہری نیند سو گیا۔ خواب میں اس نے دیکھا کہ خدا کی عدالت لگی ہوئی ہے اور لوگ بارگاہِ خداوندی میں پیش ہو کر سزا یا جزا پا رہے ہیں۔ اپنے والد کو بھی اُس نے اسی عدالت کے حوالاتیوں میں بیٹھا دیکھا جو اپنے اعمال نامے کے گناہوں کی وجہ سے سخت پریشان تھے۔ نصوص نے باپ کو پریشان دیکھ کر پوچھا کہ آپ تو نماز روزے کے بہت پابند تھے، کیا وہ آپ کے کام نہیں آئے؟

تشریح :-

اس اقتباس میں مولوی نذیر احمد بتاتے ہیں کہ جب نصوص نے اپنے باپ سے پوچھا کہ آپ تو دنیا میں نماز روزے کے بہت پابند تھے کیا یہ نیک اعمال مرنے کے بعد آپ کے کام نہیں آئے؟ تو باپ نے جواب دیا کہ انہی نیک اعمال کی وجہ سے میں یہاں ذرا آرام سے ہوں اور دوسروں کی بہ نسبت میری تکلیف ذرا کم ہے۔ لیکن یہاں اعمال کی قبولیت کے لیے نیت کا خالص ہونا ضروری ہے اور دنیا میں جو نمازیں میں پڑھتا رہا وہ اخلاص اور توجہ سے خالی تھیں۔ نماز میں بھی مجھے دنیاوی باتیں یاد آتی رہتی تھیں یوں لگتا تھا کہ میں نماز پڑھنے کے بجائے گھاس کاٹ رہا ہوں۔ اور یہی حال

میرے روزوں کا بھی تھا۔ میں روزوں کو اپنے اوپر بوجھ سمجھتا تھا اور انتظار میں رہتا تھا کہ کب عید آئے گی اور مجھے اس تکلیف سے چھٹکارا ملے گا۔ جیسے کوئی قیدی رہائی کی تاریخ کا بے چینی سے انتظار کرتا ہے، ایسے ہی میں عید کے چاند کا انتظار کرتا تھا۔ اور رمضان شریف کے تیس دن گزارنا میرے لیے موت سے کم نہ ہوتا تھا۔ اور میری سب سے بڑی غلطی یہ تھی کہ میں دنیا کی عارضی قیام گاہ میں جا کر غفلت کی ایسی نیند سویا کہ قبر میں آ کر میری حقیقت کی آنکھ کھلی۔ اور اب مجھے اپنی غلطی کا احساس ہو رہا ہے۔

جنید مسعود

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007



## تعارف 'میر تقی میر'

میر تقی میر ۱۷۲۹ء کو آگرہ میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام محمد علی تھا لیکن لوگ انہیں علی متقی کہتے تھے۔ میر تقی میر یتیم ہو گئے اور دہلی چلے گئے۔ ساری زندگی غموں اور پریشانیوں میں گزری۔ میر کو 'خدائے سخن' کہا جاتا ہے۔ بڑے بڑے شاعروں نے میر کو استاد تسلیم کیا ہے۔ ان کی عظمت کا راز غزل گوئی میں پوشیدہ ہے۔ ان کے اشعار میں گہرائی اور دل میں اتر جانے والا احساس ملتا ہے وہ اپنی شاعری میں صرف جذبات سے کام نہیں لیتے، حقیقت پسندی بھی ان کے کلام کی جان ہے۔ انہوں نے دہلی کی تباہی و بربادی کے جو مناظر دیکھے تھے، اُن کی جھلک ان کے کلام میں صاف نظر آتی ہے۔ اردو کا یہ عظیم شاعر ۱۸۱۵ء کو اس جہانِ فانی سے رخصت ہو کر لکھنؤ میں دفن ہوا۔

## غزلیات میر تقی میر فرہنگ

|       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|
| جدائی | ہجران | ہمدرد | مولنس |
| دوست  | ہمدم  | طریقہ | ڈھب   |
| بات   | سخن   | آنسو  | اشک   |
| رونا  | گریہ  | طاقت  | مقدور |

جنید مسعود

2nd year • 1st year • 10th • 9th کے جواب پر اردو نوٹس دستیاب ہیں۔

0314-4470007



## ”معروضی سوالات“

- ۱۔ میر تقی میر ..... میں پیدا ہوئے۔ الف: دہلی ب: آگرہ
- ۲۔ میر کے والد کا نام ..... تھا۔ الف: محمد علی ب: محمد متقی
- ۳۔ میر کو ..... کہا جاتا ہے۔ الف: خدائے غزل ب: خدائے سخن
- ۴۔ میر کی عظمت کا راز انکی ..... میں پوشیدہ ہے۔ الف: غزل گوئی ب: نظم گوئی
- ۵۔ ..... تھا ایک مونس بھجراں الف: صبر ب: شکر
- ۶۔ بات کا کس کو ..... نہیں آتا۔ الف: طریقہ ب: ڈھب
- ۷۔ عشق بین یہ ..... نہیں آتا۔ الف: ہنر ب: ادب
- ۸۔ فقیرانہ آئے ..... کر چلے۔ الف: صدا ب: دعا
- ۹۔ ہمیں ..... اپنا دکھا کر چلے۔ الف: زخم ب: داغ
- ۱۰۔ سو اُس عہد کو اب ..... کر چلے۔ الف: وفا ب: بے وفا
- ۱۱۔ غزل کے پہلے شعر کو ..... کہتے ہیں۔ الف: ابتدا ب: مطلع
- ۱۲۔ غزل کا آخری شعر جس میں شاعر اپنا تخلص استعمال کرے ..... کہلاتا ہے۔ الف: مقطع ب: اختتام

جنید مسعود  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

## ”مشق“

- س ۱۔ پہلی غزل کا مطلع لکھیں۔
- ج ۱۔ نوٹ: غزل کے پہلے شعر کو مطلع کہتے ہیں۔
- پہلی غزل کا مطلع:

اشک آنکھوں میں کب نہیں آتا  
لہو آتا ہے جب نہیں آتا

س ۱۲: دوسری غزل کا مقطع لکھیں۔  
ج: نوٹ: غزل کا آخری شعر جس میں شاعر اپنا تخلص استعمال کرے مقطع کہلاتا ہے۔  
دوسری غزل کا مقطع:  
سہیں کیا جو پوچھے کوئی ہم سے میر .. جہاں میں تم آئے تھے کیا کر چلے

س ۱۳: پہلی غزل کے قوافی لکھیں۔  
ج: نوٹ: ردیف سے پہلے آنے والے ہم آواز الفاظ کو قافیہ کہتے ہیں۔  
پہلی غزل کے قوافی: کب، جب، تب، اب، سب، ڈھب، لب، ادب

س ۱۴: دوسری غزل کی ردیف لکھیں۔  
ج: نوٹ: وہ الفاظ جو شعر کے آخر میں بار بار آئیں، ردیف کہلاتے ہیں۔  
دوسری غزل کی ردیف: "کر چلے"

س ۱۵: مندرجہ ذیل الفاظ کی جمع لکھیں۔

|      |       |      |       |      |      |      |      |
|------|-------|------|-------|------|------|------|------|
| واحد | جمع   | واحد | جمع   | واحد | جمع  | واحد | جمع  |
| سبب  | اسباب | دوا  | ادویہ | سجدہ | سجود | ادب  | آداب |

س ۱۶: مذکر کو مؤنث اور مؤنث کو مذکر میں بدل کر جملے دوبارہ لکھیں۔  
۱. تو کمر نے راجہ کو سلام کیا۔ — تو کمرانی نے رانی کو سلام کیا۔  
۲. ماں نے بیٹی کو نصیحت کی۔ — باپ نے بیٹے کو نصیحت کی۔  
۳. ماں نے بہو سے پانی مانگا۔ — باپ نے داماد سے پانی مانگا۔  
۴. مالی پودوں کو پانی دے رہا ہے۔ — مالن پودوں کو پانی دے رہی ہے۔  
۵. ججن نے خادمہ کو انعام دیا۔ — حاجی نے خادم کو انعام دیا۔

## غزل 1 اشعار کی تشریح

شعر 1: اشک آنکھوں میں کب نہیں آتا، لہو آتا ہے جب نہیں آتا  
تشریح:-

میر تقی میر کی ساری زندگی چونکہ دکھوں اور پریشانیوں میں گزری تھی جس کی وجہ سے انکی آنکھیں ہر وقت آنسوؤں سے بھری رہتی تھیں۔ اسی بات کا اظہار میر اس شعر میں کر رہے ہیں کہ دکھوں اور غموں کی وجہ سے میری آنکھیں ہر وقت آنسو بہاتی رہتی ہیں، یہ آنسو کبھی رکنے کا نام ہی نہیں لیتے، اور بہت زیادہ رونے کی وجہ سے میری آنکھیں سرخ ہو جاتی ہیں اور آنکھوں سے آنسوؤں کی بجائے خون آنے لگتا ہے۔ یعنی میرے دل میں جب غموں اور دکھوں کی شدت بڑھ جاتی ہے تو میں فون کے آنسو رونے پر مجبور ہو جاتا ہوں۔  
بقول شاعر، یوں چشم تر سے چہرے پر آنسو ہونے روں دریا سے جیسے لاوے ہے کوئی نہر کاٹ کر

شعر 2: ہوش جاتا نہیں رہا لیکن،، جب وہ آتا ہے تب نہیں آتا  
تشریح:-

اس شعر میں میر کہتے ہیں کہ میں ایک ہوش مند انسان ہوں اور ہر وقت پوری طرح ہوش و حواس میں رہتا ہوں۔ اسی لیے مجھے اپنے دکھ درد کا احساس بھی شدت سے ہوتا ہے۔ لیکن جب کبھی میرا محبوب میرے حال پر ترس کھا کر میری مزاج پرسی کے لیے چلا آتا ہے تو اُس کے بے پناہ حُسن کے جلوے کی تاب نہ لا کر میرے ہوش و حواس اڑ جاتے ہیں۔ پھر میں اپنے دل کا حال محبوب کو بیان کرنے سے قاصر ہو جاتا ہوں اور نہ ہی اس سے ہم کلام ہونے کا شرف حاصل کر سکتا ہوں۔ اور محبوب کے دیدار سے بھی پوری طرح لطف اندوز نہیں ہو پاتا۔  
بقول شاعر، جسے میر ترا جلوہ ترا دیدار دے وہ میر کیسے ہوش میں بیدار رہے



شعر ۳: صبر تھا اک فونس بھراں، سو وہ مدت سے اب نہیں آتا  
تشریح:-

میر تقی میر اس شعر میں کہتے ہیں کہ محبوب سے جدائی کے زمانے میں صبر ہی میرا غمخوار اور ہم درد ساتھی تھا یعنی میں محبوب سے جدائی کو بڑے صبر سے برداشت کرتا رہا، لیکن محبوب سے یہ جدائی اب اتنی طویل ہو گئی ہے کہ میری قوت برداشت جواب دے گئی ہے اور میرے صبر کا پیمانہ بھی لبریز ہو چکا ہے لہذا اب میں مزید صبر نہیں کر سکتا اور مزید محبوب کی جدائی کا دکھ نہیں سہہ سکتا کیونکہ محبوب سے جدائی کا دکھ اب میرے لینے ناقابل برداشت اذیت بنتا جا رہا ہے۔  
بقول شاعر: صبر اے دل کہ یہ حالت دیکھی نہیں جاتی ٹھہراے درد کہ اب ضبط کا پار نہ رہا

شعر ۴: دل سے رخصت ہوئی کوئی خواہش، گریہ کچھ بے سبب نہیں آتا  
تشریح:-

اس شعر میں میر تقی میر گہرے دکھ کے عالم میں اپنی کیفیت بیان کرتے ہوئے کہہ رہے ہیں کہ میرا یہ رونا دھونا اور آہ و زاری کرنا بے وجہ نہیں ہے۔ میری زندگی مسلسل دکھوں اور غموں میں گزری ہے لیکن میں اپنے محبوب کی محبت پانے کی خواہش لینے صبر سے زندگی کے دن گزار رہا تھا۔ مگر زندگی کی مسلسل ناکامیوں کی وجہ سے اب میں اتنا دلبرداشتہ ہو گیا ہوں کہ محبوب کے ملنے کی خواہش بھی میرے دل سے ختم ہو گئی ہے۔ اس لینے اب رونا اور صرف رونا ہی میرا مقدر ہے اور خوشی نام کی کوئی چیز میری زندگی میں باقی نہیں رہی۔  
بقول شاعر: بے سبب نہیں آئے ہیں آنکھ میں آنسو غم کوئی پرانا یاد آیا ہوگا

چند مسعود  
لیکچر لکچر لکچر لکچر

جناب بکس  
ڈکی کالج پور نمبر ۱ مکہ  
لک روڈ ایٹ آباد  
فونوٹھیٹ شیٹری 0333-5049196

شعر ۳: صبر تھا اک مونس بھجراں، سو وہ مدت سے اب نہیں آتا  
تشریح:-

میر تقی میر اس شعر میں کہتے ہیں کہ محبوب سے جدائی کے زمانے میں صبر ہی میرا غمخوار اور ہم درد ساتھی تھا یعنی میں محبوب سے جدائی کو بڑے صبر سے برداشت کرتا رہا، لیکن محبوب سے یہ جدائی اب اتنی طویل ہو گئی ہے کہ میری قوت برداشت جواب دے گئی ہے اور میرے صبر کا پیمانہ بھی لبریز ہو چکا ہے لہذا اب میں مزید صبر نہیں کر سکتا اور مزید محبوب کی جدائی کا دکھ نہیں سہہ سکتا کیونکہ محبوب سے جدائی کا دکھ اب میرے لینے ناقابل برداشت اذیت بنتا جا رہا ہے۔  
بقول شاعر: صبر اے دل کہ یہ حالت دیکھی نہیں جاتی شہر اے درد کہ اب ضبط کا یار نہ رہا

شعر ۴: دل سے رخصت ہوئی کوئی خواہش، گریہ کچھ بے سبب نہیں آتا  
تشریح:-

اس شعر میں میر تقی میر گہرے دکھ کے عالم میں اپنی کیفیت بیان کرتے ہوئے کہہ رہے ہیں کہ میرا یہ رونا دھونا اور آہ و زاری کرنا بے وجہ نہیں ہے۔ میری زندگی مسلسل دکھوں اور غموں میں گزری ہے لیکن میں اپنے محبوب کی محبت پانے کی خواہش لینے صبر سے زندگی کے دن گزار رہا تھا۔ مگر زندگی کی مسلسل ناکامیوں کی وجہ سے اب میں اتنا دلبرداشتہ ہو گیا ہوں کہ محبوب کے ملنے کی خواہش بھی میرے دل سے ختم ہو گئی ہے۔ اس لیے اب رونا اور صرف رونا ہی میرا مقدر ہے اور خوشی نام کی کوئی چیز میری زندگی میں باقی نہیں رہی۔  
بقول شاعر: بے سبب نہیں آئے ہیں آنکھ میں آنسو غم کوئی پرانا یاد آیا ہوگا

چند مسعود  
لیکچرار احمد

جناح بکس وگری کالج پراثر نمبر ۱ ایک  
نگر روڈ ایبٹ آباد  
فونو سنٹیٹ شیشنری 0333-5049196



شعر ۵: حوصلہ شرطِ عشق ہے ورنہ،، بات کا کس کو ڈھب نہیں آتا  
تشریح:-

اس شعر میں میر تقی میر کہہ رہے ہیں کہ عشق و محبت کی شرائط میں سے ایک اہم شرط حوصلہ ہے۔ عشق میں اپنی لوگوں کو کامیابی ملتی ہے جو بڑی ہمت اور حوصلے کے ساتھ محبوب کی جفاؤں کو برداشت کرتے ہیں اور کبھی بھی حرفِ شکایت زبان پر نہیں لاتے۔ شاعر کہتا ہے کہ میں بات کرنے کا سلیقہ اور طریقہ اچھی طرح جانتا ہوں۔ میں اگر چاہوں تو محبوب سے بہت کچھ کہہ سکتا ہوں لیکن آدابِ عشق کا لحاظ کرتے ہوئے میں خاموشی اور حوصلے سے محبوب کے ظلم و ستم برداشت کر رہا ہوں۔  
بقول شاعر: خوش اے دل بھری منزل میں چلانا نہیں اچھا ادب پہلا قرینہ ہے ہمت کے قرینوں میں

شعر ۶: جی میں کیا کیا ہے اپنے اے ہمد،، پر سخن تا بلب نہیں آتا  
تشریح:-

میر تقی میر اس شعر میں اپنے محبوب کو مخاطب کر کے کہہ رہے ہیں کہ اے میرے دوست! میرے دل میں کہنے کے لیے بہت سی باتیں ہیں، طرح طرح کے گلے اور شکوے میرے ذہن میں موجود ہیں لیکن آدابِ عشق کے تقاضوں کی وجہ سے میں اپنی زبان سے کسی قسم کا شکوہ نہیں کرنا چاہتا۔ کیونکہ عشق کا اولین تقاضا یہ ہے کہ سب کچھ برداشت کرتے ہوئے زبان سے بھی کچھ نہ کہا جائے اور کوئی ایسی بات زبان پر نہ لائی جائے جو آدابِ عشق کے خلاف ہو اور اُس بات کی وجہ سے محبوب بھی ناراض ہو جائے۔  
بقول شاعر: شکوہ غم ترے حضور کیا، مے نے بے شک بڑا قصور کیا



شعر ۱: دُور بیٹھا غبارِ میتر اُس سے، عشق بن یہ ادب نہیں آتا  
تشریح:

غزل کے مقطع میں میر تقی میرِ آدابِ عشق کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ میں نے محبت میں عشق کے آداب کا پوری طرح خیال رکھا ہے، کیونکہ جب کبھی میں اپنے محبوب سے ملنے گیا ہوں اور جب بھی مجھے اُس کے در پر حاضری کا موقع ملا ہے تو میں نے کبھی بھی راستے کی دھول مٹی کو محبوب پر نہیں پڑنے دیا، میں ہمیشہ اُس سے ذرا فاصلے پر بیٹھا ہوں تاکہ راستے کا گرد و غبار اُس پر نہ پڑے اور اس کی شان میں کوئی گستاخی اور بے ادبی نہ ہو جائے۔ میتر کہتے ہیں کہ محبوب کا احترام کرنے کا یہ سلیقہ مجھے عشق نے سکھایا ہے، عشق کے بغیر یہ ادب نہیں سیکھا جاسکتا۔  
بقول شاعر: ہوش میں رہ، مت چاک کر گریباں اپنا وہ عشق ہی کیا جو حدِ ادب میں نہ رہے

## غزل ۲ میر تقی میر

جنید مسعود

شعر ۱: فقیرانہ آٹے صدا کر چلے، میاں خوش رہو ہم دعا کر چلے  
تشریح:

دستور یہ ہے کہ جب فقیر کسی کے دروازے پر آکر بھیک کی صدا لگاتا ہے اور اسے کچھ ملے یا نہ ملے، وہ دونوں صورتوں میں گھر والوں کو دعا دیتا ہوا جاتا ہے۔ اسی طرح میر تقی میر کہتے ہیں کہ اے میرے محبوب! میں بھی فقیروں کی طرح آیا تھا اور تمہارے دل کے دروازے پر دستک دے کر محبت کی بھیک مانگی تھی مگر تم نے میری درخواست پر کوئی توجہ نہ دی اور مجھے اپنی چاہت کی دولت سے محروم رکھا۔ لیکن مجھے پھر بھی تم سے کوئی شکایت نہیں ہے اور میں بھی تمہیں دعا ہی دیتا ہوں کہ خدا تمہیں ہمیشہ خوش رکھے اور تم بھولوں کی طرح ہنستے مسکراتے رہو۔

بقول شاعر: اُس دشمنِ وفا کو دعا دے رہا ہوں میں دُر کا جس نے اپنے گدا سبیا ہوا ہے

شعر ۲: جو تجھ بن نہ جینے کو کہتے تھے ہم، سو اس عہد کو اب وفا کر چلے  
تشریح:-

اس شعر میں میر تقی میر اپنے محبوب کو مخاطب کر کے کہہ رہے ہیں کہ میں نے تمہیں اپنی محبت کا یقین دلانے کے لیے کہا تھا کہ مجھ تم سے بے حد پیار ہے اور میں تمہارے بغیر زندہ نہیں رہ سکتا۔ لیکن اس کے باوجود تم نے میرا یقین نہیں کیا اور مجھ سے اپنی آنکھیں پھیر لی ہیں لہذا اب میں اپنی بات کو سچ ثابت کر رہا ہوں اور تمہاری بے رخی اور بے وفائی کے غم میں جان دیکر اس فانی دنیا سے کوچ کر رہا ہوں تاکہ تمہیں پتہ چل سکے کہ میں عشق میں کتنا سچا اور وعدے کا کتنا پکا ہوں۔  
بقول شاعر: صادق ہوں اپنے قول کا غالب خدا گواہ کہنا ہوں سچ کہ جھوٹ کی عادت نہیں مجھے

شعر ۳: نہ دیکھا غم دوستانِ شکر ہے، ہمیں داغ اپنا دکھا کر چلے  
تشریح:-

اس شعر میں میر تقی میر خدا کا شکر ادا کرتے ہوئے کہہ رہے ہیں کہ اللہ کا لاکھ لاکھ شکر ہیکہ اس دنیا کی تھوڑی سی زندگی میں ہم نے اپنے دوستوں کو رنجیدہ اور غمزدہ نہیں دیکھا۔ ظاہر ہے کہ انسان اپنے دوستوں کی غمی خوشی میں برابر کا شریک ہوتا ہے اور دوستوں کی خوشی کو اپنی خوشی اور دوستوں کے غم کو اپنا غم سمجھتا ہے۔ اس اظہارِ تشکر کے بعد شاعر کہتا ہے کہ ہم نے تو دوستوں کے غم اور دکھ نہیں دیکھے لیکن ہمارا اپنا دل بہت دکھی اور داغ داغ ہے۔ ہم زندگی کی پریشانیوں اور عشق کے ہاتھوں تباہ و برباد ہوتے رہے ہیں اور ہم اپنے دکھی دل کے یہ زخم دوستوں کو دکھا کر اس دنیا سے رخصت ہو رہے ہیں۔ ہماری اس المیہ موت کا انہیں بہت دکھ ہو گا۔  
بقول شاعر: پھر کچھ اس اداسے کہ رُت ہی بدل گئی اس شخص سارے شہر کو ویران کر گیا



شعر ۴ : شفا اپنی تقدیر ہی میں نہ تھی،، کہ مقدور تک تو دوا کر چلے  
تشریح:-

اس شعر میں میر تقی میر کہتے ہیں کہ میں عشق جیسے لاعلاج  
مرض میں مبتلا ہوں اور میری قسمت میں اس مرض سے صحت  
یاب ہونا لکھا ہی نہیں تھا۔ چنانچہ میں نے اپنی استطاعت اور توفیق  
کے مطابق اس مرض سے چھٹکارا پانے کے لیے ہر ممکن علاج معالجہ  
کیا لیکن میں صحت حاصل کرنے میں کامیاب نہ ہو سکا اور بجائے کم  
ہونے کے یہ مرض روز بروز بڑھتا ہی گیا۔ اس لیے اب میں اس  
موزی مرض کے باعث جان سے ہاتھ دھو کر اس دنیا سے رخصت ہو رہا ہوں  
بقول شاعر:- مریض عشق پہ ہو رخت خدا کی،، مرض بڑھتا گیا جوں جوں دوا کی

شعر ۵ : وہ کیا چیز ہے آہ! جس کے لیے،، ہر اک چیز سے دل اٹھا کر چلے  
تشریح:-

اس شعر میں شاعر بڑے دکھ بھرے لہجے میں کہتا ہے کہ ہائے  
افسوس! وہ کون سی چیز ہے جس کی خاطر ہم نے دنیا کی ہر چیز سے  
اپنے دل کو ہینزار کر لیا ہے اور دنیا کی تمام خواہشات کو اپنے دل سے  
نکال پھینکا ہے۔ اب تو بس دل میں صرف اپنے محبوب کے دیدار کی  
خواہش باقی رہ گئی ہے اور میں صرف یہی چاہتا ہوں کہ میرا محبوب میری  
نظروں کے سامنے ہو اور میں اس کا دیدار کر کے اپنی آنکھوں کی پیاس  
بھاتا رہوں۔ شاعر کہنا یہ چاہتا ہے کہ میرے دل دماغ پہ ہر وقت محبوب کا  
تصور چھایا رہتا ہے، اس کے علاوہ مجھے دنیا کی کسی چیز میں دلچسپی نہیں رہی۔  
بقول شاعر:- جو اور کچھ ہو تیری دید کے سوا منظور،، تو مجھ پہ خواہش جنت حرام ہو جائے۔



شعر ۶: دکھائی دیئے یوں کہ بے خود کیا، ہمیں آپ سے بھی جدا کر چلے  
تشریح:

اس شعر میں میر تقی میر اپنے محبوب کے بے پناہ حسن و جمال کی تعریف کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ میرا محبوب اتنے دلفریب حسن کا مالک ہے کہ جب وہ میرے سامنے آیا تو اُس کے حسن کے جلوے دیکھ کر میں اپنے ہوش و حواس بھی کھو بیٹھا۔ پھر مجھ پر بے خودی کی ایسی کیفیت طاری ہو گئی کہ میں اپنے آپ سے بھی بے خبر ہو گیا کہ میں کہاں ہوں اور کس حال میں ہوں۔ اس شعر میں شاعر نے اپنی بے خودی کی کیفیت کا نقشہ کھینچا ہے کہ میرے محبوب کے حسن کی تجلی مجھ اپنے آپ سے بھی بیگانہ کر دیتی ہے۔  
بقول شاعر: آزاد بے خودی کے نشیب و فراز دیکھ، پوچھی زمین کی تو کہی آسماں کی

شعر ۷: جسیں سجدہ کرتے ہی کرتے گنی، حق بندگی ہم ادا کر چلے  
تشریح:

اس شعر میں میر تقی میر بندگی کی حقیقت واضح کرتے ہوئے بتا رہے ہیں کہ ہم تو صرف ایک خدا کو ماننے والے اور اسی کی عبادت کرنے والے بندے ہیں۔ اس لیے ہماری یہ پیشانی خدا کے علاوہ کسی اور کے در پر کبھی نہیں جھکی اور ہم نے اللہ کی اتنی عبادت کی ہے اور اس کی چوکھٹ پر اتنے سجدے کیئے ہیں کہ گویا ہم نے مرنے سے پہلے پہلے اُس کی بندگی کا حق ادا کر دیا ہے۔ واضح رہے کہ یہ شاعر کا ذاتی خیال ہے کہ اس نے بندگی کا حق ادا کر دیا ہے ورنہ خدا کی نعمتیں بندے پر اتنی زیادہ ہیں کہ اگر بندہ تمام عمر سجدے میں پڑا رہے تب بھی خدا کا حق ادا نہیں ہو سکتا۔

بقول شاعر: جان دی، دی ہوئی اُسی کی تھی، حق تو یہ ہے کہ حق ادا نہ ہوا

شعر ۸: پرستش کی یاں تک کہ اے بت تجھے، نظر میں سمجھوں کی خدا کر چلے  
تشریح:

اس شعر میں میر تقی میر نے بت کا لفظ استعارہ کے طور پر اپنے محبوب کے لیے استعمال کیا ہے۔ اصل میں شاعر کا محبوب بہت ہتھکڑی دل واقع ہوا ہے اور وہ شاعر کی محبت کا جواب محبت سے نہیں دے رہا تو شاعر محبوب کو مخاطب ہو کر کہہ رہا ہے کہ اے میرے محبوب! میں نے تجھ سے اس قدر والہانہ محبت کی ہے کہ سب دیکھنے والے یہ خیال کرنے لگے کہ میں نے معبود حقیقی کو چھوڑ کر تجھے اپنا معبود بنا لیا ہے۔ گویا دنیا والوں کی نظر میں میں نے تجھے اپنا خدا بنا لیا ہے، مگر افسوس تم نے کبھی میری محبت کے جواب میں کوئی خوشگوار رد عمل ظاہر نہیں کیا اور ہمیشہ تجھ سے بے رخی ہی برتی ہے۔  
بقول شاعر: چھوڑوں گا میں نہ اس بت کافر کا پوجنا، چھوڑے نہ خلق کو تجھے کافر کہے بغیر

شعر ۹: کہیں کیا جو پوچھے کوئی ہم سے میر، جہاں میں تم آئے تھے کیا کر چلے  
تشریح:

انسان کو دنیا میں اس لیے بھیجا گیا ہے کہ وہ اللہ کی عبادت کر کے موت کے بعد والے سفر کی تیاری کرے لیکن انسان دنیا کی رنگینیوں میں کھو کر اپنے اصل مقصد کو بھلا بیٹھتا ہے۔ کچھ ایسا ہی حال شاعر کا بھی ہے، اس لیے شاعر خود سے مخاطب ہو کر کہتا ہے کہ اگر کوئی تم سے پوچھ بیٹھے کہ بتاؤ دنیا میں تمہیں کس کام کے لیے بھیجا گیا تھا اور تم کیا کام کر کے جا رہے ہو تو تمہارے پاس اس سوال کا کوئی جواب نہ ہوگا۔ مطلب یہ ہے کہ تم نے غفلت بھری زندگی گزاری ہے اور گناہوں کی دلدل میں پھنس کر اپنی آخرت تباہ کر دی ہے۔ اس لیے اے میر اب سوائے ندامت اور پچھتاوے کے تیرے دامن میں اور کچھ نہیں ہے۔  
بقول شاعر: جس کام کو جہاں میں تو آیا تھا نظیر، خانہ خراب تجھ سے وہی کام رہ گیا



## خواجہ حیدر علی آتش

خواجہ حیدر علی آتش ۱۷۴۶ء کو فیض آباد میں پیدا ہوئے۔ آتش کی زندگی کا زیادہ عرصہ لکھنؤ میں گزرا۔ آپ کو دبستان لکھنؤ کا نمائندہ شاعر کہا جاتا ہے۔ آتش مصحفی کے شاگرد تھے اور مصحفی کی آزاد خیالی اور قلندری نے آپ کے کلام میں اپنا رنگ دکھایا ہے۔ آپ کی شاعری کی نمایاں خصوصیت آپ کی آتش بیانی ہے۔ آپ کے اشعار میں ہر لفظ موتیوں کی طرح جڑا ہوا نظر آتا ہے۔ آپ کو حسن و عشق کی باتوں کو لکھنؤی انداز میں بیان کرنے کا فن خوب آتا ہے۔ آتش کی زبان نہایت صاف، سادہ اور سلیس ہے۔ آپ کا کلام بڑھ کر کسی قسم کی مایوسی کا احساس نہیں ہوتا بلکہ طبیعت میں شگفتگی اور مسرت پیدا ہوتی ہے۔

آتش کو گزر اوقات کے لینے اودھ کے نواب کی طرف سے ماہانہ وظیفہ ملتا تھا، آپ اسی میں قناعت کے ساتھ زندگی بسر کرتے تھے۔ آپ کے شاگردوں میں صبا، دیاشنکر نسیم اور نواب مرزا شوق قابل ذکر ہیں۔ آتش نے غزل میں دو دیوان لکھے اور ۱۸۴۶ء کو لکھنؤ میں وفات پائی۔

### غزلیات آتش

### فرہنگ

|        |      |                  |         |
|--------|------|------------------|---------|
| کائنات | خار  | آنسو             | اشک     |
| جھنڈا  | علم  | تہییلی           | کف      |
| ہرندہ  | طاثر | ٹیڑھا            | کج      |
| روانگی | کوچ  | شراب             | مے      |
| درخت   | شعبہ | سونہ، دولت       | زر      |
| مخالف  | مدعی | سامان، رہنما     | بدرقہ   |
| مخلوق  | خلق  | ملک              | دیار    |
| پھول   | گل   | رونق دکھانے والا | جلوہ گر |

0310-4470007



## معروفی سوالات

- ۱۔ حیدر علی آتش ..... میں پیدا ہوئے۔ الف: فیض آباد ب: حیدر آباد
- ۲۔ آتش ..... کے شاگرد تھے۔ الف: غالب ب: مصطفیٰ
- ۳۔ آتش کی شاعری کی نمایاں خصوصیت ..... ہے۔ الف: آتش بیانی ب: سادگی
- ۴۔ آتش کو دبستان ..... کا نمائندہ شاعر کہا جاتا ہے۔ الف: لکھنؤ ب: دہلی
- ۵۔ کہتی ہے تجھ کو خلقِ خدا ..... کیا۔ الف: ناصحانہ ب: غائبانہ
- ۶۔ طبل و غلم ہی پاس ہے اپنے نہ .....۔ الف: ملک و مال ب: جاہ و جلال
- ۷۔ یوں مدھی جسد سے نہ دے داد .....۔ الف: تو نہ دے ب: تو دے
- ۸۔ عدم کے کوچ کی لازم ہے فکر ..... میں۔ الف: زندگی ب: ہستی
- ۹۔ خدا تو دوست ہے دشمن ..... راہ میں ہے۔ الف: ہزار ب: لاکھ
- ۱۰۔ زیر زمین مرکب ..... ہے۔ الف: عطفی ب: اضافی
- ۱۱۔ دام و دانہ مرکب ..... ہے۔ الف: عطفی ب: توصیفی
- ۱۲۔ ہمارا ..... ہمیں ناگوار راہ میں ہے۔ الف: دوست ب: سایہ
- ۱۳۔ جب تیر ..... بڑے گا، اڑے گا نشانہ کیا۔ الف: کج ب: الشا

## مشق

کتاب خانہ  
پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۱۱ پہلی غزل کے قوافی لکھیں۔

ج ۱ پہلی غزل کے قوافی :- فسانہ ، غائبانہ ، خزانہ ، خانہ ، دانہ  
زمانہ ، نشانہ ، عاشقانہ

س ۱۲ دوسری غزل کی ردیف لکھیں۔

ج ۲ دوسری غزل کی ردیف :- ”راہ میں ہے۔“

س ۱۳: پہلی غزل کے دوسرے شعر میں قارون کا ذکر کس حوالے سے آیا ہے؟  
 ج: پہلی غزل کے دوسرے شعر میں قارون کا ذکر کیا گیا ہے۔ قارون  
 حضرت موسیٰ کے زمانے کا ایک مالدار شخص تھا۔ اس کے پاس مال و دولت  
 کے خزانے اس قدر زیادہ تھے کہ چالیس اونٹوں پر اس کے خزانوں کی  
 چابیاں لدی ہوتی تھیں۔ لیکن جب اس نے زکوٰۃ دینے سے انکار کیا  
 تو حضرت موسیٰ کی بددعا کے نتیجے میں قارون اپنے خزانوں سمیت زمین  
 میں دھنس گیا۔ تو شاعر اس دوسرے شعر میں کہتا ہے کہ اب قارون  
 کا خزانہ زرد بھولوں کی شکل میں زمین سے نکل کر باہر آ رہا ہے۔

س ۱۴: پہلی غزل کے پانچویں شعر کو نثر میں تبدیل کریں۔  
 ج: پانچواں شعر: طبل و علم ہی پاس ہے اپنے نہ ملک و مال  
 ہم سے خلاف ہو کر کرے گا زمانہ کیا

نثر:

ہمارے پاس نہ نقارہ اور جھنڈا ہے اور نہ ملک و مال ہے۔ زمانہ  
 ہمارے خلاف ہو کر کیا کرے گا۔

س ۱۵: دوسری غزل کے دوسرے شعر میں کون سی خاص بات بیان کی گئی ہے؟  
 ج: دوسرا شعر: عدم کے کوچ کی لازم ہے فکر ہستی میں  
 نہ کوئی شہر، نہ کوئی دیار راہ میں ہے

خاص بات:

اس شعر میں یہ خاص بات بیان کی گئی ہے کہ اس دنیا  
 کو ایک نہ ایک دن چھوڑ کر سب نے آخرت کے سفر پہ جانا ہے اور آخرت کے  
 سفر میں آرام کے لیے کوئی شہر اور بستی راستے میں نہیں آتی۔ اس لیے انسان  
 کو دنیا میں رہ کر آخرت کے سفر کا بھی سوچنا چاہیئے۔

س ۶: دوسری غزل کے پانچویں شعر کی تشریح کریں  
ج: تشریح آگے آئے گی۔

س ۷: مندرجہ ذیل کس قسم کے مرکبات ہیں۔  
ج: ① زیر زمین = مرکب اضافی ② طبل و علم = مرکب عطفی  
③ رگ گل = مرکب اضافی ④ دام و دانہ = مرکب عطفی ⑤ شجر سایہ دار = مرکب توصیفی

س ۸: مصرعے مکمل کریں۔  
ج: "معروضی سوالات" ملاحظہ کریں۔

پتھر اور دریا  
پتھر اور دریا  
0314-4476007

س ۹: غزل نمبر ۱ کے دوسرے شعر میں "دام" کا لفظ بمعنی جال استعمال ہوا ہے۔ اس کے دوسرے معنی "قیمت" بھی ہیں۔ ایسے الفاظ کو ذو معنی الفاظ کہا جاتا ہے۔ آپ کم از کم پانچ ذو معنی الفاظ تلاش کر کے جملے بنائیں۔

| جملوں میں استعمال                           | ذو معنی الفاظ    |
|---------------------------------------------|------------------|
| یہ سارا عالم اللہ کا تخلیق کردہ ہے۔         | عالم (جہان)      |
| نزع کا عالم بہت سخت ہوتا ہے۔                | عالم (حالت)      |
| اونٹ رے اونٹ! تیری کون سی کل سیدھی          | کل (پُرزہ)       |
| میں کل بازار گیا تھا۔                       | کل —             |
| میرے کان میں بہت درد ہے۔                    | کان (جسم کا حصہ) |
| کوئلے کی کان میں مزدور کام کر رہے ہیں۔      | کان —            |
| ماہِ وانجم خدا کی قدرت کی عظیم نشانیاں ہیں۔ | ماہ (چاند)       |
| ہم ماہِ رمضان میں عمرہ پر جاؤں گے۔          | ماہ (مہینہ)      |



## اشعار کی تشریح

شعرا: سن تو بھی جہاں میں ہے تیرا فسانہ کیا، کہتی ہے تجھ کو خلق خدا غائبانہ کیا  
تشریح:

حیدر علی آتش کا یہ شعر ہر اُس شخص کے لیے ہے جو اس خوش فہمی میں مبتلا ہے کہ اس کے بارے میں لوگوں کی رائے بہت اچھی ہے۔ سچ تو یہ ہے کہ لوگ منہ پر ہمیشہ تعریف ہی کرتے ہیں لیکن اپنی حقیقی رائے اس وقت ظاہر کرتے ہیں، جب وہ شخص موجود نہیں ہوتا۔ اور یہ شعر شاعر کے محبوب کے بارے میں بھی ہو سکتا ہے کہ اے میرے محبوب! لوگ تمہاری موجودگی میں تو تمہاری بہت تعریف کرتے ہیں تاکہ تمہارے ساتھ دوستی قائم رہے مگر تمہاری عدم موجودگی میں وہ تمہاری بے رخی، بے مروتی اور غرور کی شکایت کرتے ہیں اس لیے اپنی جھوٹی تعریفوں پر خوش مت ہوا کرو اور اپنی اصلاح کرو۔  
بقول شاعر: اک تیری بے رخی سے زمانہ خفا ہوا اے شگ، دل تجھے بھی خبر ہے کہ کیا ہوا

شعرا: ۲۔ زیر زمیں سے آتا ہے جو گل سوز رکبف، قارون نے راستے میں لٹایا خزانہ کیا  
تشریح:

قارون حضرت موسیٰ کے زمانے کا مالدار آدمی تھا۔ اس کے خزانوں کی چابیاں چالیس اونٹوں پر لادی جاتی تھیں۔ حضرت موسیٰ کی تعلیمات سے انکار کرنے کی وجہ سے اللہ نے اُسے خزانوں سمیت زمین میں دھنسا دیا تھا۔ تو شاعر زمین پر کھلنے والے پھولوں کو قارون کے خزانے سے ملاتے ہوئے کہتا ہے کہ دھرتی پر کھلنے والے یہ خوش رنگ پھول شاید قارون کے خزانے کا سونا ہے جو خوبصورت پھولوں کی شکل میں زمین کی سطح پر دوبارہ ظاہر ہو رہا ہے۔ اصل میں سونے کا رنگ بھی زرد ہوتا ہے اور عام طور پر پھولوں کے اندر بھی زرد زرد دانے ہوتے ہیں، اس لیے شاعر نے پھولوں کو قارون کے خزانے سے جا ملایا ہے۔

شعر ۱: چاروں طرف سے صورتِ جانناں ہو جلوہ گر، دل صاف ہو تیرا تو ہے آئینہ خانہ کیا  
تشریح:

اس شعر میں حیدر علی آتش عشق حقیقی کا مضمون بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے عشق حقیقی کا دعویٰ کرنے والے! اگر تیرے دل میں اپنے محبوب یعنی خدا تعالیٰ کے لیے سچی تڑپ اور محبت موجود ہے تو تو اپنے دل سے گناہوں کو اس طرح صاف کر لے جس طرح آئینہ صاف ہوتا ہے، پھر تو جس طرف بھی نگاہ ڈالے گا، تجھے ہر طرف اپنے محبوب حقیقی کے جلوے اور کمالات نظر آئیں گے اور پھر تجھے اس کے لیے کسی شیش محل کی بھی ضرورت نہیں پڑے گی جس میں ہر طرف ایک ہی شخص کا عکس نظر آتا ہے۔ بقول شاعر: دل کے آئینے میں ہے تصویرِ یار، جب ذرا گردن جھکائی دیکھ لی

شعر ۲: صیاد اسیرِ دامِ رگِ گل ہے عندلیب، دکھلا رہا ہے چھپ کے اسے دام و دانہ کیا  
تشریح:

اس شعر میں حیدر علی آتش کہتے ہیں کہ اے شکاری! بلبل تو پہلے ہی بھول کی رگوں کے جال میں پھنس کر قید ہو چکی ہے، تو اسے پکڑنے کے لیے جھپ جھپ کر جال اور دانہ کیوں دکھا رہا ہے؟ اصل میں بلبل بھول کی عاشق ہوتی ہے اور اُس پر اپنی جان بچاؤ کرتی ہے جب وہ بھول کی حسین رگوں اور دلکش رنگوں کو دیکھتی ہے تو وہ اس کی محبت میں گرفتار ہو جاتی ہے۔ تو شاعر کہہ رہے ہیں کہ اے شکاری! جو پہلے ہی سے اسیرِ محبت ہو، اُسے جال میں پھانس کر پکڑنا اور پھر پنجبرے میں بند کرنا کہاں کی عقلمندی ہے؟ جب بلبل بھول کو چھوڑ کر کہیں جا ہی نہیں سکتی تو اسے قیدی بنا کر رکھنے کی ضرورت ہی کیا ہے۔

بقول شاعر: بلبلوں کے لیے ہے دامِ رگِ گل کافی، جال پھیلا کے نہ صیادِ گلستان روکے



شعر ۵: طبل و علم ہی پاس ہے اپنے نہ ملک و مال، ہم سے خلاف ہو کے کرے گا زمانہ کیا  
تشریح:-

اس شعر میں حیدر علی آتش یہ حقیقت بیان کر رہے ہیں کہ اس  
دنیا میں عام طور پر ہوتا یہ ہے کہ جس شخص کے پاس حکومت، عہدہ اور  
مال و دولت ہو تو لوگ اس سے حسد کرنے لگتے ہیں اور اس کے خلاف  
سازشیں کرتے ہیں تاکہ اسے ہٹا دے اور مال و دولت سے محروم کر دیں اور  
اسکی ہر چیز اپنے قبضے میں لے سکیں۔ تو شاعر کہتا ہے کہ میں اس لحاظ  
سے خوش قسمت ہوں کہ میرے پاس دنیاوی شان و شوکت کا کوئی ساز و سامان  
نہیں ہے، نہ نقارہ اور جھنڈا ہے اور نہ ہی حکومت اور اقتدار ہے۔ ہم تو فقیر  
لوگ ہیں۔ اگر زمانہ میرا دشمن بھی ہو گیا تو اُسے مجھ سے کچھ بھی حاصل نہ ہو گا۔  
بقول شاعر اے دوست تجھ کو رحم نہ آئے تو کیا کروں دشمن بھی میرے حال پہ اب آپ دیدہ ہے

شعر ۶: ترچھی نگہ سے طائرِ دل ہو چکا شکار، جب تیر کج پڑے گا اڑے گا نشانہ کیا  
تشریح:-

اس شعر میں حیدر علی آتش اپنے محبوب کی ترچھی نگاہوں کی  
مہارت کی تعریف کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ میرے ناز و ادا والے محبوب نے  
اپنی ترچھی نگاہ کے ذریعے کسی ماہر شکاری کی میرے دل کے ہرنڈے  
کو شکار کر لیا ہے۔ کیونکہ ماہر شکاری کا شکار کرنے کا طریقہ بہت عجیب  
ہوتا ہے کہ ماہر شکاری ہرنڈے کا شکار کرنے کے لیے اپنے تیر کو ذرا  
ٹھٹھا کر کے چلاتا ہے تاکہ ہرنڈہ اس کے نشانے سے بچ نہ سکے اور تیر بھی  
اچھی طرح اس کے جسم میں پیوست ہو جائے۔ تو شاعر کہتا ہے کہ میرے  
محبوب کی ترچھی نگاہ نے بھی شکاری کے چلائے ہوئے ٹھٹھے کی طرح  
میرے دل کو شکار کر لیا ہے اور میں اس کی نظروں کے وار سے بچ نہیں  
سکا اور اس کی محبت میں گرفتار ہو کر رہ گیا ہوں۔

بقول شاعر تیری ترچھی نظر کا تیر پر شکل سے نکلے گا، دل اس کے ساتھ نکلے گا اگر یہ دل سے نکلے گا



شعر: یوں مدعی حسد سے نہ دے داد تو نہ دے، آتش غزل یہ ٹوٹے کہی ہے عاشقانہ کیا  
تشریح:

غزل کے اس آخری شعر میں حیدر علی آتش اپنے کلام کی تعریف کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ میری یہ غزل بہترین عاشقانہ رنگ میں رنگی ہوئی ہے اس غزل کے ہر شعر سے عشق و محبت کے جذبات کا بھرپور اظہار ہو رہا ہے۔ کوئی بھی شخص جو شعر و شاعری کی سمجھ بوجھ رکھتا ہو، وہ میری اس غزل کو پڑھ کر ضرور میری تعریف کرے گا۔ یہ اور بات ہے کہ میرے مخالفین اور رقیب میری اس کمال غزل کو پڑھ کر جل رہے ہیں اور حسد کی وجہ سے بجائے تعریف کے میری شاعری میں نقص نکال رہے ہیں لیکن ان کا یہ عمل محض بدنیتی اور حسد پر مبنی ہے اس لیے مجھے ان کی کوئی پرواہ نہیں ہے۔ بقول شاعر، مدعی لاکھ برا چاہے تو کیا ہوتا ہے، وہی ہوتا ہے جو منظور خدا ہوتا ہے

## غزل ۲

شعر: ہوائے دورِ منے خوشگوار راہ میں ہے، خزاں چمن سے ہے جاتی، بہار راہ میں ہے  
تشریح:

اس شعر میں حیدر علی آتش بڑے پُر امید انداز میں خزاں کے جانے اور بہار کے آنے کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ خوشگوار شراب کا دور چلنے والا ہے اور بہار کی آمد آمد ہے۔ بہار کے موسم میں شراب کی سی مستی پیدا کرنے کی خاصیت ہوتی ہے جسے ہر ذی روح چیز محسوس کر رہی ہے۔ شاعر کہتے ہیں کہ موسم خزاں کی حکمرانی کا دور اب گزر چکا ہے اور موسم بہار کی حکمرانی کا دور شروع ہو چکا ہے۔ گویا مشکلات اور مصیبتوں کا دور ختم ہو چکا ہے اور خوشی و مسرت اور شادمانی کا دور آچکا ہے۔ جس طرح خزاں کے بعد بہار ضرور آتی ہے اسی طرح مصیبت اور غم کے بعد راحت اور خوشی بھی ضرور ملتی ہے بقول شاعر: بہار آئی کہ دن بھولی کے آئے، گلوں میں رنگ کھیلا جا رہا ہے

شعر ۲: عدم کے کوچ کی لازم ہے فکر بستی میں، نہ کوئی شہر نہ کوئی دیار راہ میں ہے  
تشریح ۱۔

اس شعر میں حیدر علی آتش آخرت کی فکر دلاتے ہوئے کہتے ہیں کہ انسان کو دنیا میں غفلت بھری زندگی نہیں گزارنی چاہیئے بلکہ دنیا میں رہتے ہوئے آخرت کے سفر کی تیاری کرنی چاہیئے۔ اور انسان کو یہ بات یاد رکھنی چاہیئے کہ اس نے ایک نہ ایک دن اس دنیا کو چھوڑنا ہے اور خدا کے حضور اپنے اعمال کا حساب کتاب دینا ہے۔ اور آخرت کے سفر میں راستے میں کوئی شہر یا بستی بھی نہیں آتی جہاں انسان آرام کر سکے اور آگے کا کوئی سامان مہیا کر سکے، اس لیے انسان کو دنیا ہی میں نیک اعمال کا ذخیرہ جمع کر لینا چاہیئے تاکہ آخرت میں شرمندگی اور رسوائی نہ ہو۔ بقول شاعر: دنیا کے اے مسافر منزل تیری قبر ہے، طے کر رہا ہے جو تو دو دن کا یہ سفر ہے

شعر ۳: نہ بدرقہ ہے نہ کوئی رفیق ساتھ اپنے، فقط عنایت پروردگار راہ میں ہے  
تشریح ۱۔

حیدر علی آتش اس شعر میں آخرت کے سفر کے حوالے سے کہہ رہے ہیں کہ آخرت کے سفر میں نہ کوئی محافظ ہمارے ساتھ ہوگا اور نہ ہی کوئی دل بہلانے والا دوست ہمیں میسر ہوگا۔ آخرت کا سفر ایک ایسا سفر ہے جو انسان کو تنہا ہی طے کرنا ہوگا۔ اس سفر میں اگر کوئی چیز ہمارا ساتھ دے گی تو وہ ہمارے رب کی مہربانی اور فضل ہی ہے۔ اگر خدا کا فضل شامل حال ہوا تو یہ سفر بڑی آسانی سے کٹ جائے گا۔ اس لیے خدا کے فضل کو آخرت کے سفر میں حاصل کرنے کے لیے ضروری ہے کہ انسان نفس کی خواہشات سے دامن بچا کر خدا کی اطاعت میں زندگی گزارے۔ اور اللہ تعالیٰ کی رضا کو مد نظر رکھ کر آخرت کے سفر کی تیاری کرے تاکہ آخرت کا ہر خطر سفر اللہ کی مہربانی سے آسان ہو سکے۔



شعر ۴: تلاشِ یار میں کیا ڈھونڈئیے کسی کا ساتھ، ہمارا سایہ ہمیں ناگوار راہ میں ہے  
تشریح :-

اس شعر میں حیدر علی آتش کہتے ہیں کہ محبوب کو تلاش کرنے کے لیے میں اکیلا ہی نکلوں گا اور اس سفر میں کسی کو اپنا ساتھی نہیں بناؤں گا۔ کیونکہ عشق کی راہ پر چلتے ہوئے کسی کی بھرپوری تو دور کی بات، انسان کو اس راہ میں اپنا سایہ بھی اچھا نہیں لگتا۔ اصل میں کوئی بھی عاشق اپنے محبوب کے معاملے میں بہت محتاط ہوتا ہے اور وہ کسی بھی صورت میں رقیب کا وجود برداشت نہیں کر سکتا، وہ ہر وقت اس وہم میں مبتلا رہتا ہے کہ کہیں کوئی دوسرا شخص اس کے محبوب کو اپنی طرف مائل نہ کر لے۔ اسی لیے اس شعر میں شاعر محبوب کی تلاش کے حوالے سے اپنے سائے پر بھی بھروسہ نہیں کر رہا۔

شعر ۵: سفر پر شرط مسافر نواز بہتیرے، ہزار ہا شجر سایہ دار راہ میں ہے  
تشریح :-

اس شعر میں حیدر علی آتش کہتے ہیں کہ اپنی منزل مقصود تک پہنچنے کے لیے سب سے ضروری اور اہم چیز سفر اختیار کرنا ہے۔ اس لیے اے انسان! تو بہت کر، اور اپنی منزل تک پہنچنے کے لیے سفر شروع کر۔ تجھے راستے میں مسافروں پر مہربانی کرنے والے بہت سے ہمدرد لوگ مل جائیں گے جو دوسرے مسافروں کے ساتھ ساتھ تمہاری بھی مدد کریں گے۔ اور اسی طرح راستے میں تمہیں بہت سے سایہ دار اور گھنی چھاؤں والے درخت ملیں گے، جن کے سائے میں مستاکر اور تازہ دم ہو کر جب تم آگے بڑھو گے تو منزل کا حصول آسان ہو جائے گا۔ شاعر کہنا یہ چاہتا ہے کہ جب انسان کو تش کرنا ہے تو کامیابی ضرور اسکے قدم چومتی ہے۔ بقول شاعر: اٹھ ہاندھ مکر کیا ڈرتا ہے، پھر دیکھو خدا کیا کرتا ہے۔



شعر ۶ مقام تک بھی ہم اپنے پہنچ جائیں گے، خدا تو دوست ہے دشمن ہزار راہ میں ہے  
تشریح۔

اس شعر میں حیدر علی آتش خدا تعالیٰ کے فضل و کرم پر  
بھروسہ کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اگرچہ میرا سفر بہت پرخطر اور مشکل  
ہے کیونکہ ہزاروں دشمن مجھے روکنے کے لیے راستے میں گھات لگائے  
بیٹھے ہیں لیکن اس کے باوجود مجھے امید ہے کہ میں اپنی منزل تک  
ضرور پہنچ جاؤں گا۔ کیونکہ مجھے اللہ تعالیٰ کی دوستی اور مدد پر پورا یقین  
ہے اور وہی میرا حقیقی دوست، محافظ اور مددگار ہے۔ شاعر کہنا یہ  
چاہتا ہے کہ اگر انسان اپنی دھن کا پکا ہو اور خدا پر مضبوط یقین رکھنے  
والا ہو تو راستے کی ہزار رکاوٹوں کے باوجود منزل تک پہنچ ہی جاتا ہے۔  
بقول شاعر: فانوس بن کر جس کی حفاظت ہوا کرے، وہ شمع کیا بجھے جسے روشن خدا کرے

شعر ۷ تحکیں جو پاؤں تو چل سر کے بل، نہ ٹھہر آتش، گل مراد ہے منزل میں خار راہ میں ہے  
تشریح:

حیدر علی آتش اپنی غزل کے آخری شعر میں کہتے ہیں کہ اگر اپنی  
منزل مقصود کی طرف بڑھتے ہوئے راستے میں تمہارے پاؤں تھک جائیں اور  
آگے چلنے کی اجازت نہ دیں تو تب بھی تم ہمت ہار کر رکنا مت، بلکہ سر  
کے بل چلتے ہوئے اپنی منزل کی طرف بڑھتے رہنا کیونکہ اپنی منزل پر پہنچ  
کر ہی تمہیں تمہاری آرزوؤں اور تمنائوں کا بھول ملے گا اور کانٹے تو صرف  
راستے میں ہی ہوتے ہیں۔ جب انسان منزل پر پہنچ کر اپنی مراد کا  
بھول حاصل کر لیتا ہے تو اسے راستے میں چھنے والے کانٹوں کا درد  
بھول جاتا ہے۔ شاعر کا مطلب یہ ہے کہ جب انسان منزل تک پہنچنے میں  
کامیاب ہو جائے تو وہ راستے کی سب مشکلات بھول جاتا ہے اور وہ اس بات  
پر فخر محسوس کرتا ہے کہ اس نے بلند ہمتی سے کام لیکر اپنا مقصد حاصل کر لیا ہے۔

ولادت : ۶۱۵۵۵  
وفات : ۱۹۳۶ء

## تعارف : منشی پترم چند

منشی پترم چند ضلع بنارس کے ایک گاؤں میں پیدا ہوئے۔ آپ کا اصل نام دھنپت رائے تھا۔ پہلے نواب رائے کے قلمی نام سے لکھتے تھے بعد میں آپ نے پترم چند نام اختیار کر لیا۔ آپ کے والد کا نام ، منشی عجائب لال تھا، جو ڈاک خانے میں معمولی کلرک تھے۔ پترم چند نے بنارس سے میٹرک کیا اور تعلیم سے فراغت کے بعد معلمی کا پیشہ اختیار کیا۔ پرائیویٹ طور پر جی۔ اے کا امتحان پاس کیا اور ترقی کرتے ہوئے ڈپٹی انسپکٹر مدارس بن گئے۔

پترم چند اردو کے اہم افسانہ نگار ہیں۔ ان کے افسانوں کی سب سے نمایاں خصوصیت ان کا قومی جذبہ ہے۔ پترم چند وطن پرست افسانہ نگار ہیں، انہیں اپنے وطن کی عظمتوں سے دلی لگاؤ ہے۔ انہوں نے اپنے ملک اور معاشرے کے افراد کو اپنے افسانوں کا موضوع بنایا ہے۔ ان کے افسانے محبت، خلوص، حقیقت اور زندگی کی ترجمانی کرتے ہیں۔

### نمایاں تصانیف :

زادِ راہ ، واردات ، بیوہ ، میدانِ عمل ،  
پترم پچھسیسی ، پترم بتیسی ، پترم چالیسی ، بازارِ حسن ، جلوہٴ حسن

### سبق : حج اکبر

|                  |                 |
|------------------|-----------------|
| آبِ حیات         | امرت            |
| خوشبودار مسالہ   | اُبشن           |
| رکاوٹ            | رخنہ            |
| تنہائی پسند      | خلوت پسند       |
| گھریلو پریشانیاں | خانگی ترددات    |
| ناراض ہونا       | چین بہ چین ہونا |

پتھر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

### فرہنگ

|            |           |
|------------|-----------|
| ہلکی       | خفیف      |
| دیوانگی    | جُنوں     |
| نرمی       | ملاہمت    |
| ہڈی        | استخوان   |
| تسلی       | ڈھارس     |
| کھینہ مزاج | سفلہ مزاج |



## ”معروضی سوالات“

● درست جواب پر ✓ لگائیں۔

- ۱۔ پتریم چند کا اصل نام ..... تھا۔  
۱۔ پتریم لال      ۲۔ نواب رائے
- ۲۔ آپ کے والد کا نام منشی ..... تھا۔  
۱۔ پتریم لال      ۲۔ عجائب لال
- ۳۔ تعلیم سے فراغت کے بعد آپ نے ..... کا پیشہ اختیار کیا۔  
۱۔ معلمی      ۲۔ صحافت
- ۴۔ پتریم چند اردو کے اہم ..... ہیں۔  
۱۔ افسانہ نگار      ۲۔ ادیب
- ۵۔ آپ کے افسانوں کی نمایاں خصوصیت آپ کا ..... ہے۔  
۱۔ دینی جذبہ      ۲۔ قومی جذبہ
- ۶۔ منشی صابر حسین کی ..... کم تھی اور خرچ زیادہ۔  
۱۔ تنخواہ      ۲۔ آمدنی
- ۷۔ ایک روز بازار سے لوٹنے میں ذرا دیر .....  
۱۔ ہو گئی      ۲۔ ہوئی
- ۸۔ دایہ نے اس حکم کی ..... ضروری نہ سمجھی۔  
۱۔ بجا آوری      ۲۔ تعمیل
- ۹۔ وہ دایہ کو ایسے ..... جذبے کا اہل نہیں سمجھتی تھی۔  
۱۔ لطیف      ۲۔ خالص
- ۱۰۔ اس جج کا نام ..... ہے۔  
۱۔ جج اکبر      ۲۔ جج مقبول
- ۱۱۔ شاگرہ نہایت ..... عورت تھی۔  
۱۔ خوش مزاج      ۲۔ شکی مزاج
- ۱۲۔ تمہاری جیسی ..... گلی گلی ٹھوکر میں کھاتی بھرتی ہیں۔  
۱۔ ماماں      ۲۔ نوکرانیاں
- ۱۳۔ جا کر مردانے میں اپنی ..... کا حساب کر لو۔  
۱۔ آمدنی      ۲۔ تنخواہ
- ۱۴۔ صابر حسین فطرتاً ..... آدمی تھے۔  
۱۔ خلوت پسند      ۲۔ جلوت پسند
- ۱۵۔ بس اس کی ایک ہی دوا ہے اور وہ ..... ہے۔  
۱۔ مہنگی      ۲۔ نایاب
- ۱۶۔ نصیر کی ..... اس موہمی تغیرات کو برداشت نہ کر سکی۔  
۱۔ خفاقت      ۲۔ حماقت
- ۱۷۔ سبق جج اکبر کے مصنف ..... ہیں۔  
۱۔ پتریم چند      ۲۔ مرزا ادیب
- ۱۸۔ اس سبق میں جس دایہ کا ذکر ہے اس کا نام ..... تھا۔  
۱۔ شاگرہ      ۲۔ عباسی



## مشق

س ۱: متن کے حوالے سے خالی جگہ پُر کریں۔  
ج: "معروضی سوالات" ملاحظہ کریں۔

س ۲: دایہ بچے کا جس طرح خیال رکھتی تھی، اسے اپنے الفاظ میں لکھیں۔  
ج: سبق "حج اکبر" میں منشی پیر تم چند نے بتایا ہے کہ دایہ نصیر سے بے حد پیار کرتی تھی اور اُس کا اس طرح خیال رکھتی تھی جیسے وہ اُس کا اپنا بچہ ہو۔ وہ نصیر کے لیٹے مٹھائیاں لایا کرتی، اُسے صاف ستھرا رکھتی، ہر وقت اُسے گود میں اٹھانے پھرتی۔ اُسے نظر بد سے بچانے کے لیٹے تعویذ گنڈے کراتی۔ اس کے علاوہ دایہ نصیر کو دن میں دو تین بار اُبٹن ملتی تاکہ بچہ خوب پروان چڑھے۔ یہ دایہ کی خالص مادرانہ محبت تھی، جس میں کوئی دنیاوی غرض شامل نہ تھی۔

س ۳: شاکرہ کو بوڑھی دایہ پر کیا شک تھا؟  
ج: سبق "حج اکبر" میں منشی پیر تم چند نے بتایا ہے کہ شاکرہ کو بوڑھی دایہ پر یہ شک تھا کہ دایہ ہمیں ٹوٹنے کے لیٹے یہاں رہ رہی ہے۔ اسی لیٹے دایہ جب سموداسلف لیکر بازار سے واپس آتی تو شاکرہ دہلیز میں چھپی رہتی تاکہ دیکھے کہ دایہ کوئی چیز تو نہیں چھپا دیتی۔ اور اسی شک کی وجہ سے وہ بار بار دایہ سے چیزوں کا بھلاؤ بھی پوچھتی رہتی تھی۔

س ۴: دایہ کے جانے کے بعد بچے کی جو حالت ہوئی، اسے اپنے الفاظ میں لکھیں۔  
ج: سبق "حج اکبر" میں منشی پیر تم چند نے بتایا ہے کہ دایہ کے جانے کے بعد بچے کی حالت بے حد خراب ہو گئی۔ اُسے اتنا کمی رٹ

لگانے اور رونے کے سوا اور کوئی کام نہ تھا۔ اسے اپنے کھلونوں سے بھی کوئی دلچسپی نہیں رہی تھی۔ وہ اکثر سوتے سوتے چونک کر جاگ جاتا اور دایہ کو یاد کر کے رونے لگتا۔ موٹا تازہ بچہ چند ہی دنوں میں دایہ کی جدائی کے غم میں بے حد کمزور ہو گیا اور مسلسل کھانسی کی وجہ سے بخار میں مبتلا ہو گیا۔

س ۵: شاکرہ کس مزاج کی عورت تھی؟  
ج: سبق ج اکبر میں منشی ہرتم چند نے بتایا ہے کہ بچے کی ماں شاکرہ نہایت شکی اور بد مزاج عورت تھی۔ اس کی بدگمانیوں کی کوئی حد نہ تھی، وہ ہر ایک کو شک کی نگاہ سے دیکھتی تھی۔ اپنے شکی مزاج کی وجہ سے وہ دایہ پر بھی اعتبار کرنے کو تیار نہ تھی۔

س ۶: تمہیں اس سے کہیں زیادہ ثواب ہو گیا، اس ج کا نام ج اکبر ہے۔ اس جملے کا کیا مطلب ہے؟  
ج: یہ جملہ صابر حسین نے دایہ عباسی کو کہا تھا۔ اور اس جملے کا مطلب یہ ہے کہ دایہ نے گھر واپس آ کر جو نصیر کی جان بچا لی اور اس کے والدین کو جس اذیت اور پریشانی سے بچا لیا، وہ ایک بہت بڑے ج سے بھی بڑھ کر ثواب کا کام ہے۔







## سیاق و سباق :-

جب شاکرہ نے دایہ کو گھر سے نکل دیا اور دایہ کے پاس دل بہلانے کے لیے کوئی کام نہ رہا تو اُس نے حج کا ارادہ کر لیا اور کچھ دن بعد محلے کے چند لوگوں کے ساتھ دہلی اسٹیشن پر پہنچ کر گاڑی میں بیٹھ گئی۔ اسی دوران صابر حسین بھی دایہ کو ڈھونڈتے ہوئے اسٹیشن آ پہنچے اور دایہ کو بتایا کہ تم تو حج پر جا رہی ہو اور نصیر میاں کی حالت بے حد شراب ہے۔ وہ بیمار ہے، نہ کچھ کھاتا ہے نہ پیتا ہے، ہر وقت تمہیں یاد کر کے روتا رہتا ہے۔  
تشریح :-

اس اقتباس میں منشی پتر تم چند نے بتایا ہے کہ جب صابر حسین نے دایہ کو نصیر میاں کی بیماری کا بتایا تو دایہ بہت پریشان ہو گئی اور اس کی آنکھوں سے گویا بینائی ختم ہو گئی۔ پھر اس نے خلوص دل سے اُس معصوم بچے کے لیے دعا کی کہ اے اللہ! نصیر کو کچھ بھی نہ ہو، چاہے اس کے بدلے میری جان چلی جائے لیکن اس معصوم کو کوئی تکلیف نہ پہنچے۔ دایہ کی آنکھوں سے آنسو بہہ رہے تھے اور رونے کی وجہ سے اس کے گلے سے آواز بھی نہیں نکل رہی تھی۔ پھر وہ اپنے آپ سے کہنے لگی کہ میں بھی کتنی پتھر دل ہوں کہ وہ چھوٹا سا بچہ میرے لیے رو رو کر تڑپتا رہا اور مجھ سے اتنا بھی نہ ہو سکا کہ میں اُسے دیکھنے چلی جاتی۔ بے شک بچے کی ماں شاکرہ بہت بداخلاق اور بد مزاج تھی لیکن معصوم بچے نے تو مجھے کوئی دکھ نہیں دیا تھا۔ اس معصوم بچے کا تو کوئی قصور نہ تھا کہ میں اُس کی ماں کا بدلہ اُس بچے سے لیکر گھر سے ہی نکل آئی۔ اے خدا! تو میرے اس گناہ کو معاف فرما۔ معصوم بچہ میری جدائی کے غم میں بیمار پڑ چکا ہے، یہ خیال آتے ہی عباسی کا دل غمزہ ہو گیا اور آنسو بہنے لگے۔ کہنے لگی مجھے اُس معصوم کی اس بے پناہ محبت کا اندازہ نہ تھا ورنہ میں اسکی ماں کی ہر جلی کٹی برداشت کرتی اور اسکی جوتیاں کھا کر بھی اس گھر سے کبھی نہ نکلتی۔ ہائے افسوس! مجھے نہیں معلوم کہ وہ بے چارا میرے بغیر کس حال میں ہوگا۔

ولادت: ۱۹۱۲ء

وفات: ۱۹۹۹ء

## تعارف: میرزا ادیب

میرزا ادیب کا اصل نام دلاور علی ہے۔ ان کا خاندان کوئی علمی خاندان نہ تھا۔ بچپن کا زمانہ غربت اور تنگدستی میں گزرا۔ زمانہ طالب علمی میں آپ کی ملاقات اختر شیرانی اور حافظ محمود شیرانی سے ہوئی، ان ملاقاتوں نے آپ کے ادبی ذوق کو ابھارا۔ ۱۹۳۶ء میں آپ نے اردو کے مشہور رسالے "ادب لطیف" کی ادارت سنبھالی اور طویل عرصے تک اس کے ساتھ وابستہ رہے۔ آپ نے رومانی داستانوں، افسانوں، ڈراموں اور غزل و نظم پر طبع آزمائی کی ہے۔ "صحرا نورد کے خطوط" آپ کا ابتدائی کارنامہ ہے، جس میں رومانی فضا ملتی ہے، مگر آپ کی شہرت کا دارومدار آپ کے "یک بائی" ڈراموں پر ہے۔ میرزا ادیب موضوعات کے لیے مواد اپنے گرد و پیش سے لیتے ہیں۔ آپ نے اپنے افسانوں اور ڈراموں میں رومانی فضا پیدا کرنے کے باوجود کسی نہ کسی سماجی اور معاشرتی مقصد کی ترجمانی کی ہے۔

نمایاں تصانیف:

صحرا نورد کے خطوط، لہو اور قالین، خوابوں کے مسافر

آنسو اور تارے، ستون، پس پردہ، ماموں جان۔

## ڈرامہ: دستک

## فرہنگ

پکچرلارڈو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

|                |           |
|----------------|-----------|
| حرکت دینا      | جنبش دینا |
| فرض کو پہچاننا | فرض شناسی |
| موٹا تکیہ      | گاؤ تکیہ  |

|         |            |
|---------|------------|
| کمزوری  | نقاہت      |
| پھر بھی | تاہم       |
| اچانک   | یکایک      |
| چھٹی    | ناغہ       |
| ہلا وجہ | خواہ مخواہ |

جنید مسعود  
پکچرلارڈو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007



## ”معروضی سوالات“

پچھلے اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4370007

• درست جواب پر س لگائیں۔

- ۱۔ میرزا ادیب کا اصل نام ..... تھا۔ ۱۔ دلاور علی ۲۔ حیدر علی
- ۲۔ آپ کا خاندان کوئی ..... خاندان نہ تھا۔ ۱۔ امیر ۲۔ علی
- ۳۔ آپ اردو کے مشہور رسالہ ..... کے مدیر تھے ۱۔ ادب لطیف ۲۔ اردو ادب
- ۴۔ سبق ”دستک“ صنف کے لحاظ سے ..... ہے۔ ۱۔ ناول ۲۔ ڈرامہ
- ۵۔ ڈرامہ ”دستک“ کے مصنف ..... ہیں۔ ۱۔ میرزا ادیب ۲۔ میرزا مسرور
- ۶۔ ڈاکٹر زیدی دروازے پر ..... کی آواز سنتے تھے ۱۔ دستک ۲۔ فقیر
- ۷۔ ڈاکٹر زیدی کی عمر ..... سال کے لگ بھگ تھی۔ ۱۔ چالیس ۲۔ پینتالیس
- ۸۔ دروازے پر ..... رنگ کا پرزہ پڑا ہوا تھا۔ ۱۔ نیلے ۲۔ پیلے
- ۹۔ اگر ڈاکٹر بھی کسی ..... کا شکار ہو جائے تو پھر اس کے علم کا کیا فائدہ  
۱۔ وہم ۲۔ بیماری
- ۱۰۔ ڈاکٹر برہان اس بڑے میاں کا ..... تھا ۱۔ پوتا ۲۔ بیٹا
- ۱۱۔ وہ بوڑھا تو چلا گیا مگر اب کبھی کبھی آپ کا ..... دروازے پر دستک دیتا رہتا ہے۔  
۱۔ پڑوسی ۲۔ ضمیر

## ”مشق“

س ۱: ڈاکٹر زیدی دروازے پر جو دستک سنتے تھے، اُس کی اصل وجہ کیا تھی؟  
ج: ڈاکٹر زیدی دروازے پر جو دستک سنتے تھے، اُس کی اصل وجہ ان کے  
ضمیر کی ملامت تھی۔ کیونکہ تقریباً بیس سال پہلے ایک بوڑھا آدمی ان کے پاس  
آکر منت سماجت کرنے لگا کہ میرا بیٹا سخت بیمار ہے، آپ میرے ساتھ جا  
کر اسے دیکھ لیں۔ مگر ڈاکٹر زیدی نے اس کے ساتھ جانے سے انکار کر دیا  
تھا اور اس بوڑھے کو گھر سے نکال دیا تھا۔ بوڑھا ساری رات دروازے پر دستک  
دیتا رہا مگر ڈاکٹر زیدی نے کوئی توجہ نہ دی جبکہ بوڑھے کا بیٹا ابڑھیاں رگڑ رگڑ کر مر رہا تھا۔

س ۲: دستک کے سلسلے میں ڈاکٹر زیدی اور بیگم زیدی کے درمیان جو مکالمے ہوئے ان کا خلاصہ تحریر کریں۔

ج: خلاصہ: ڈاکٹر زیدی نے اپنی بیگم سے کہا کہ جا کر دیکھو شاید کوئی دروازے پر دستک دے رہا ہے۔ بیگم زیدی کہتی ہیں کہ میں نے تو کوئی دستک نہیں سنی۔ ڈاکٹر کہتا ہے کہ صاف آواز آ رہی ہے اگر تم نہیں جانا چاہتی تو میں خود جا کر دیکھ آتا ہوں۔ بیگم کہتی ہے کہ یہ تیز ہوا کا شور ہے۔ تو ڈاکٹر زیدی کہتا ہے کہ تیز ہوا دروازے پر دستک تو نہیں دیا کرتی، تم جا کر دیکھو تو آؤ۔ بیگم مجبوراً اٹھتی ہے اور دیکھ آتی ہے کہ دروازے پر کوئی نہیں ہوتا۔ تو اس وقت بیگم انہیں کہتی ہے کہ یہ آپ کا وہم ہے۔ آپ ڈاکٹر ہو کر بھی وہم کرتے ہیں۔ یہ اچھی بات نہیں ہے۔

پیکچر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۳: اس ڈرامے سے آپ کون سا اخلاقی سبق اخذ کرتے ہیں؟  
ج: میرزا ادیب کے ڈرامے دستک سے ہم یہ اخلاقی سبق اخذ کرتے ہیں کہ ہمیں اپنے فرائض منصبی کی ادائیگی میں کسی قسم کی کوتاہی نہیں کرنی چاہیئے اور ہر انسان کو اپنے پیشے کے ساتھ انصاف کرنا چاہیئے۔ خاص طور پر ڈاکٹر کا پیشہ بڑا مقدس ہے کیونکہ اس کا کام زندگی بچانا ہے، اس لئے ڈاکٹر کو چاہیئے کہ وہ اپنے آرام کو بالائے طاق رکھ کر ہر وقت مریضوں کی خدمت کے لئے تیار رہے۔

س ۴: اس ڈرامے سے وہ جملہ تلاش کریں، جس میں اس کا مرکزی خیال پوشیدہ ہے؟  
ج: اس ڈرامے کا مرکزی خیال ڈاکٹر برہان کے اس جملے میں پوشیدہ ہے۔  
”وہ بوڑھا تو چلا گیا، مگر اب کبھی کبھی آپ کا ضمیر دروازے پر دستک دیتا رہتا ہے۔“



س ۵: مندرجہ ذیل الفاظ کو جملوں میں استعمال کریں۔  
 جملے  
 جلیلہ مسعود  
 پتھر اردو پاکستان سائنس کالج  
 0314-4470007

الفاظ

فرض شناس

نقابہ

دستک

" "

تاہم

" "

جنبش

" "

چونکہ

" "

البتہ

" "

فرض شناس انسان کبھی ناکام نہیں ہوتا۔

نقابہ کے باعث مریض کے لیے دو قدم چلنا بھی مشکل تھا۔

دروازے پر دستک سن کر میں نے دروازہ کھولا تو باہر میرا

دوست آیا ہوا تھا۔

میں نے اپنے دوست کو نشہ جیسی لعنت سے باز رکھنے

کی بہت کوشش کی، تاہم اس نے میری ایک نہ سنی۔

مجھ اپنے قلم کی ایک جنبش سے ملزم کو رہا بھی کر سکتا

ہے اور سزا بھی دے سکتا ہے۔

احمد چونکہ ماں باپ کا لاڈلا بیٹا ہے، اس لیے اس کے

مزاج میں ضد اور سرکشی بہت ہے۔

احمد میرا قریبی دوست تو نہیں ہے البتہ میری اس

سے اچھی سلام دعا ہے۔

س ۶: ذومعنی الفاظ سے کیا مراد ہے؟ کوئی سے پانچ ذومعنی الفاظ

اور ان کے معنی لکھیں۔

جلیلہ مسعود  
 پتھر اردو پاکستان سائنس کالج  
 0314-4470007

ج: ذومعنی الفاظ :-

وہ الفاظ جن کے دو مختلف معنی ہوں، ذومعنی الفاظ کہلاتے ہیں

۱۔ ماہ = معنی ۱: چاند، معنی ۲: مہینہ ۲۔ بھد = معنی ۱: وعدہ، معنی ۲: زمانہ

۳۔ عالم = معنی ۱: جہاں، معنی ۲: حالت ۴۔ مہر = معنی ۱: سورج، معنی ۲: محبت

۵۔ ملکہ = معنی ۱: مہارت، معنی ۲: بادشاہ کی بیوی

س ۱: جملے درست کریں۔

۱۔ وہ آبِ زمزم کا پانی لایا ہے۔

درست: وہ آبِ زمزم لایا ہے۔

۲۔ پاکستان دن بدن ترقی کر رہا ہے۔

درست: پاکستان روز بروز ترقی کر رہا ہے۔

۳۔ میں نے لاہور جانا ہے۔

درست: مجھے لاہور جانا ہے۔

۴۔ ہمارا قومی زبان اردو ہے۔

درست: ہماری قومی زبان اردو ہے۔

۵۔ خوشحال خان خٹک پشتو زبان کی شاعر تھا۔

درست: خوشحال خان خٹک پشتو زبان کے شاعر تھے۔

---

س ۸: مندرجہ ذیل الفاظ میں سے مذکر، مؤنث الگ کریں۔

ج: مذکر الفاظ:

سکمل، مطالعہ، پردہ، رسالہ، بیگ، ناغہ

مؤنث الفاظ:

دستک، جنبش، شکایت، بارش

---

جنید مسعود

نہم، دہم اور فرسٹ ایئر، سیکنڈ ایئر کے بھی

جواب اردو نوٹس دستیاب ہیں۔ رابطہ نمبر 0314 4470007



ولادت: ۱۸۸۳ء  
وفات: ۱۹۴۷ء

## تعارف: فرحت اللہ بیگ

فرحت اللہ بیگ دہلی میں پیدا ہوئے۔ مولوی نذیر احمد سے عمری پڑھی اور جی۔ اے تک تعلیم دہلی سے حاصل کی۔ پہلے حیدر آباد دکن میں محکمہ تعلیم میں ملازمت اختیار کی، پھر عدلیہ نے ان کی خدمات حاصل کر لیں اور جج کے ہجڑے تک ترقی پائی۔ سرکاری ملازمت اور مصروف زندگی کے باوجود وہ علمی اور ادبی سرگرمیوں کے لیے وقت نکالتے تھے۔ ان کی وجہ شہرت ان کے مزاحیہ مضامین ہیں۔ ان کی تحریروں سے زندہ دلی جھلکتی ہے۔ ان کا اسلوب سادہ اور رواں ہے۔ ان کی زبان دلی کی نکسالی زبان ہے۔

فرحت اللہ کو شخصی خاکے لکھنے میں کمال حاصل ہے۔ وہ خاکوں میں ایسا ڈرامائی انداز اپناتے ہیں، جو ان کے کردار کی متحرک تصویر پڑھنے والے کے سامنے لے آتا ہے۔ انہوں نے "نذیر احمد کی کہانی، کچھ میری کچھ ان کی زبانی" میں مولوی نذیر احمد کا جو خاکہ کھینچا ہے، وہ اردو ادب کا شاہکار ہے۔ نمایاں مضامین:-

- ۱۔ دہلی کا ایک یادگار مشاعرہ
- ۲۔ بھول والوں کی سیر
- ۳۔ نئی اور پرانی تہذیب کی ٹکر
- ۴۔ نذیر احمد کی کہانی، کچھ میری کچھ ان کی زبانی

### سبق: غلام

|                                      |                                |
|--------------------------------------|--------------------------------|
| کھاتے رہنا                           | منہ چلنا                       |
| کام بنانے والا                       | کار ساز                        |
| گالیاں                               | صلواتیں                        |
| کوئی اثر نہ ہونا                     | ٹس سے مس نہ ہونا               |
| اولاد میں ماں                        | باپ پر پُوت پتا پر             |
| باپ کی کوئی نہ کوئی عادت آہی جاتی ہے | گھوڑا، بہت نہیں تو تھوڑا تھوڑا |

0314-47557

### فرہنگ

|           |                        |
|-----------|------------------------|
| ملغوبہ    | ملی جلی چیزوں کا انبار |
| موٹے      | کم بخت                 |
| گندی      | گردن کا پچھلا حصہ      |
| گندی ہونا | مار پڑنا               |
| قضا و قدر | تقدیر                  |
| ٹانٹ      | کھوپڑی                 |
| طمانچہ    | تھپڑ                   |

## معروضی سوالات

درست جواب پر ✓ کا نشان لگائیں۔

۱. فرحت اللہ بیگ ..... میں پیدا ہوئے۔ ۱۔ دہلی ۲۔ بنارس
۲. فرحت اللہ بیگ نے ..... سے عمرنی پڑھی۔ ۱۔ سرسید ۲۔ نذیر احمد
۳. آپکی وجہ شہرت آپ کے ..... ہیں۔ ۱۔ مزاحیہ مضامین ۲۔ افسانے
۴. ..... لکھنے میں آپ کو کمال حاصل ہے۔ ۱۔ مضمون ۲۔ شخصی خاکے
۵. اُن کی زبان دہلی کی ..... زبان ہے۔ ۱۔ سرکاری ۲۔ ٹکسالی
۶. فرحت اللہ بیگ کا سبق ..... شامل نصاب ہے۔ ۱۔ غلام ۲۔ قومی اتفاق
۷. ہوتے ہوتے میری نظر کا ..... ہو گیا۔ ۱۔ شہرہ ۲۔ چرچا
۸. اس کان سنو، اُس کان ..... ۱۔ نکال دو ۲۔ اڑا دو
۹. میں ٹس سے ..... نہ ہوتا۔ ۱۔ مس ۲۔ بس
۱۰. ادھر غلہ بڑھا، ادھر ان کی ..... بڑھی۔ ۱۔ بھوک ۲۔ چوری
۱۱. یقین مانیئے گا کہ ہر وقت اس کامنہ ..... ۱۔ چلتا تھا ۲۔ سوچتا تھا
۱۲. بیگم صاحبہ نے مجھے بھی ..... پر بٹھا لیا۔ ۱۔ کرنسی ۲۔ دسترخوان
۱۳. ماما جی بچہ سمجھ کر میرے سامنے ..... باندھنے میں ذرا احتیاط کم کرتی تھیں۔ ۱۔ پوٹلی ۲۔ سامان
۱۴. جمعہ کے جمعہ ہماری ٹانٹ گھونٹ کر ..... کا پیڑا بنا دی جاتی تھی۔ ۱۔ آٹے ۲۔ باجرے
۱۵. بھلے کے عوض جی ماما نے مجھے دو ..... لا کر دیئے۔ ۱۔ لڈو ۲۔ گلاب جامن
۱۶. آخر میں نے بھی بے حیائی کا ..... پہن لیا۔ ۱۔ لبادہ ۲۔ جامہ
۱۷. ابھی بیگم صاحبہ پیاری میں ..... دکھ کر کوٹھے پر گئی ہیں۔ ۱۔ زیور ۲۔ چمپا کلی
۱۸. اب کیا تھا، مجھے تو ..... کی چاٹ پڑ گئی۔ ۱۔ لڈوؤں ۲۔ مٹھائی
۱۹. گھوڑنا اکثر میرے لیے ..... ثابت ہوا ہے۔ ۱۔ مفید ۲۔ نقصان دہ



## مشق

س ۱: متن کے حوالے سے خالی جگہ پُر کریں۔  
ج: معروضی سوالات ملاحظہ کریں۔

پتھر دار سائنس سوسائٹی  
0314-4470507

س ۲: غلام صاحب خانہ کے گھر کیسے پہنچا؟  
ج: فرحت اللہ بیگ نے اپنے سبق "غلام" میں بتایا ہے کہ غلام کو خود بھی معلوم نہیں تھا کہ وہ کون ہے اور اس کے ماں باپ کون ہیں۔ جب غلام چھوٹا تھا تو ایک عورت اسے گود میں لے کر پھرتی تھی، پھر وہ عورت بھی غائب ہو گئی اور کسی نے غلام کو سڑک کے کنارے ایک مکان میں لا بٹھایا۔ جہاں سے اُسے صاحب خانہ ضروری کاغذی کاروائی کے بعد اپنے گھر لے آئے۔

س ۳: پہلے دن غلام کے دسترخوان پر کھانا کھانے کی کیفیت اپنے الفاظ میں بیان کریں۔  
ج: فرحت اللہ بیگ نے اپنے سبق "غلام" میں بتایا ہے کہ پہلے دن بیگم صاحبہ نے غلام کو بھی سب کے ساتھ دسترخوان پر بٹھالیا۔ کھانے بہت مزیدار تھے اور غلام بھوکا بھی تھا، اس لیے اُس نے ضرورت سے کچھ زیادہ ہی کھا لیا۔ جس کی وجہ سے اُسے بد ہضمی ہو گئی اور علاج کے بعد وہ بمشکل ٹھیک ہوا۔

س ۴: کھانے کے بارے میں صاحب خانہ کی بھی کس مزاج کی تھی؟  
ج: فرحت اللہ بیگ نے اپنے سبق "غلام" میں بتایا ہے کہ صاحب خانہ کی بھی کھانے پینے کی بہت شوقین تھی۔ ہر وقت اُس کا منہ چلتا رہتا تھا۔ جب بھی چھابڑی والا گلی میں سے گزرتا تو کچھ نہ کچھ اُس سے

خرید کر ضرور کھاتی تھی۔ جب کھانے پر بیٹھتی تو سب سے آخر میں اُٹھتی تھی۔ زیادہ کھانے کی وجہ سے ہر وقت اُس کا پیٹ پھولا رہتا تھا اور اکثر دست کی بیماری میں مبتلا رہتی تھی۔

چند روز بعد  
پھر وہی حالت سامنے آئی  
0314-4470007

س ۵: غلام کھانے کو گھورتا تو اُس کا اُسے کیا فائدہ ملتا تھا؟  
ج: فرحت اللہ بیگ نے اپنے سبق غلام میں بتایا ہے کہ گھورنا غلام کے لیے اکثر مفید ثابت ہوتا تھا۔ کیونکہ گھر بھر میں یہ مشہور تھا کہ غلام کی نظر لگ جاتی ہے۔ اِس لیے جب بھی غلام کسی کھانے والے کو گھورتا تو نظر لگنے کے ڈر سے کھانے والا غلام کو بھی کچھ نہ کچھ دے دیا کرتا تھا۔ چنانچہ دنیا کی کوئی نعمت ایسی نہ تھی جو گھر میں آتی ہو اور غلام کو اُس میں سے کچھ حصہ نہ ملتا ہو۔

چند روز بعد  
پھر وہی حالت سامنے آئی  
0314-4470007

س ۶: غلام کے سر پر اُسترا بھرتا تو گھر والے اُس سے کیا سلوک کرتے تھے؟  
ج: فرحت اللہ بیگ نے اپنے سبق غلام میں بتایا ہے کہ ہر جمعہ کو غلام کے سر پر اُسترے کا پھرنا کسی قیامت سے کم نہیں ہوتا تھا۔ غلام گھر میں جس کے پاس سے گزرتا وہ اُس کے سر پر ایک چاندا ضرور رسید کرتا تھا۔ مارنے والے کو تو مزا آتا مگر غلام کا سر چکرا کر رہ جاتا، اور بعض اوقات تو بڑے صاحب بھی مذاق میں چلتے چلتے ایک دو چانڈے مار دیا کرتے تھے

س ۷: جب ماما گھر میں آئی تو دسترخوان پر چیزیں کیوں کم ہونے لگیں؟  
ج: فرحت اللہ بیگ نے اپنے سبق غلام میں بتایا ہے کہ جب ماما گھر میں آئی تو دسترخوان پر چیزیں کم ہونے لگیں تھیں، کیونکہ وہ ہر روز بہت سا دال آٹا اپنی پوٹلی میں باندھ کر گھر لے جاتی تھی۔ روزانہ پوٹلی کھلوا کر تلاشی لینا ممکن نہ تھا، اس لیے اُسے چوری کرنے میں کوئی دشواری پیش نہ آتی تھی۔



س ۸: ماما کی بیٹی کیسے پکڑی گئی؟  
ج: فرحت اللہ بیگ نے اپنے سبق غلام میں بتایا ہے کہ جب پولیس نے ماما کو پوٹلی سمیت رینگے ہاتھوں پکڑ لیا تو ماما نے چیخ چیخ کر اور رو کر سارا حملہ سر پر اٹھا لیا۔ یہ چیخنا چلانا اُس کی بیٹی کے لیٹے نوٹس تھا کہ چوری کا مال لیکر کہیں غائب ہو جائے۔ بیٹی ماں کا اشارہ سمجھ کر مال کے ساتھ گھر سے نکل ہی رہی تھی کہ دوسرے سپاہی نے اُسے مال سمیت پکڑ کر ماں کے برابر لا کھڑا کیا۔

س ۹: بے سہارا بچوں سے برا سلوک کیا جانے تو اُن میں کیسی عادتیں پروان چڑھتی ہیں؟  
ج: بے سہارا بچوں سے برا سلوک کیا جانے تو اُن میں مجرمانہ عادتیں پروان چڑھتی ہیں۔ وہ جھوٹ کے عادی بن جاتے ہیں اور چوری چکاری کرنے لگتے ہیں۔ اس کے علاوہ گھر کے نوکروں کے ساتھ مل کر صاحب خانہ کو مالی نقصان پہنچاتے ہیں۔

س ۱۰: مذکورہ ذیل محاورات کو جملوں میں اس طرح استعمال کریں کہ مطلب واضح ہو جائے۔

|                    |                                                                                                 |
|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| محاورات            | جملے                                                                                            |
| نوبت آنا           | اگر وہ دل لگا کر محنت کرتا تو امتحان میں فیل ہونے کی ہرگز نوبت نہ آتی۔                          |
| شہرہ ہونا          | مولانا طارق جمیل صاحب کے بیانات کا ہر طرف بہت شہرہ ہے۔                                          |
| ٹس سے ٹس نہ ہونا   | ارسلان اتنا ضدی اور سرکش ہو چکا ہے کہ سجانے کے باوجود ٹس سے ٹس نہیں ہوتا، بس اپنی ہی منواتا ہے۔ |
| " " "              | شرارتی بچے نے سارے محلے کے ناک میں دم کر رکھا ہے۔                                               |
| ناک میں دم کر دینا | موقع ملتے ہی نوکر نے سارے گھر میں جھاڑو پھیر دیا۔                                               |
| جھاڑو پھیر دینا    | چوری کا الزام ثابت نہ ہو سکا تو نوکرانی نے سب گھروالوں کو خوب ملواتیں سنائیں۔                   |
| ملواتیں سنانا      | بات بات پر بے جا پھیر جانا تو اسلم کی پرانی عادت ہے۔                                            |
| پھیر جانا          | شرارتی لڑکوں نے استاد کی غیر موجودگی میں کلاس میں وہ اودھم مچایا کہ خدا کی پناہ!                |
| اودھم مچانا        |                                                                                                 |

س ۱۱: جملہ اسمیہ اور جملہ فعلیہ کی تعریف کریں، نیز مبتدا اور خبر کا فرق واضح کریں۔  
ج: جملہ اسمیہ: وہ جملہ جس میں مسند الیہ اور مسند دونوں اسم ہوں اور فعل ناقص بھی آئے، جملہ اسمیہ کہلاتا ہے۔ مثلاً عدنان ذہین ہے۔  
نوٹ: جملہ اسمیہ کے فاعل کو مبتدا اور صفت کو خبر کہتے ہیں۔  
جملہ فعلیہ: جس جملے میں مسند الیہ اسم اور مسند فعل ہو، جملہ فعلیہ کہلاتا ہے۔  
مثلاً عدنان جاگا۔



0314-4670007

س : سیاق و سباق کا حوالہ دے کر عبارت کی وضاحت کریں۔  
عبارت :-

جمعہ کے جمع ہماری ٹانٹ گھونٹ کر باجرے کا پیڑا بنا دی جاتی تھی۔  
ذرا بالوں کی کھونٹیاں نکلیں اور اُسترا پھرا۔ اُسترے کا پھرنا قیامت ہوتا تھا۔ جس کے پاس سے نکلے اسی نے چانٹا رسید کیا۔ کچھ کھٹی ہوئی ٹانٹ پر چانٹا ایسا پڑتا ہے کہ سبحان اللہ! پھیشیں اڑ جاتی ہیں۔ مارنے والے کو مزا آتا ہو تو آتا ہو، میرا تو بعض وقت سر بھٹا جاتا تھا اور تو اور بڑے سرکار بھی مذاق میں چلتے چلتے دو ایک چانٹے ضرور رسید کر دیا کرتے تھے۔

حوالہ متن :- یہ عبارت فرحت اللہ بیگ کے مضمون "غلام" سے لی گئی ہے۔

سیاق و سباق :-

یہ ایک یتیم اور لاوارث بچے کی کہانی ہے جسے ایک مالدار آدمی نے سڑک کے کنارے ایک مکان سے لا کر اپنے گھر میں رکھا ہے۔ گھر میں اس کی حیثیت ایک غلام کی سی ہے۔ اسے پیٹ بھر کر کھانے کے لیٹے نہیں دیا جاتا۔ سب اس کو بلاوجہ مارتے پیٹتے رہتے ہیں اور اس سے بہت زیادہ کام لیتے ہیں۔ وہ مار کھا کھا کر ڈھیٹ بن جاتا ہے اور کام سے جان چھڑانے لگتا ہے۔ گھر کی چوٹی بھی بہت چالاک ہے، وہ خود ہی غلام کو مارتی ہے اور خود ہی رونے بیٹھ جاتی ہے۔ غلام اسے مار تو نہیں سکتا لیکن اس کی ماں سے فحش خوری کر کے اس کی پٹائی کرا دیتا ہے۔

تشریح :-

اس عبارت میں مصنف نے بتایا ہے کہ غلام کے ساتھ گھر والوں کا سلوک اچھا نہ تھا۔ ہر جمعہ کو غلام کا سر اُسترے سے رگڑ کر مونڈ دیا جاتا تھا۔ اور مونڈا ہوا سر اس طرح نظر آتا تھا جیسے کسی نے باجرے کے دانوں کو پیس کر اور گوندھ کر ایک بڑا سا پیڑا بنا کر اس کے سر پر رکھ دیا ہو۔ جب چھ سات دن میں چھوٹے چھوٹے بال نکل آتے تو پھر اس کا سر اُسترے سے صاف کر دیا جاتا۔ اُسترے سے مونڈا ہوا سر غلام کے لیٹے ایک مصیبت بن جاتا تھا کیونکہ وہ گھر میں جس کے قریب سے بھی گزرتا، وہی اس کے گنبے سر پر ایک زور دار چانٹا مارا کرتا تھا۔ گھر کے سب لوگ اپنی تفریح کے لیٹے اس کے سر پر چانٹے مارتے تھے اور اُسترے سے مونڈے ہوئے سر پر چانٹا اس زور سے پڑتا تھا کہ کچھ نہ پوچھیے۔ گھر کے لوگوں کو چانٹا مارنے میں ضرور نطف آتا ہوگا مگر غلام کو چانٹے سے اس قدر درد اور تکلیف ہوتی تھی کہ اس کا سر دکھ جاتا اور دماغ گھومنے لگتا تھا۔ اور کافی دیر تک اسے اپنا ہوش ہی نہیں رہتا تھا۔ اور سب سے زیادہ افسوس کی بات یہ تھی کہ گھر کا مالک بھی کبھی کبھی پاس سے گزرتے ہوئے اسے مذاق میں ایک دو تھپڑ ضرور مارا کرتا تھا۔ الغرض ہر جمعہ کو غلام کے لیٹے سر پر اُسترے کا پھرنا کسی قیامت سے کم نہ ہوتا تھا۔



## تعارف : امتیاز علی تاج

امتیاز علی تاج لاہور میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام شمس العلماء مولوی ممتاز علی اور والدہ کا نام محمدی بیگم تھا۔ تاج صاحب نے لاہور میں تعلیم حاصل کی، علی اور ادبی ذوق ورثے میں ملا۔ زمانہ طالب علمی میں انہوں نے ایک رسالہ "کبکشاں" کے نام سے جاری کیا، جو ادبی لحاظ سے اپنے زمانے کا بہترین اور معیاری رسالہ تھا۔ گورنمنٹ کالج لاہور کی ڈرامیٹک سوسائٹی کے سرگرم رکن ہونے کی وجہ سے انہیں ڈرامے میں بہت دلچسپی پیدا ہو گئی۔ چنانچہ صرف ۲۲ سال کی عمر میں انہوں نے اپنا مشہور ڈرامہ "انارکلی" لکھا۔ یہ ڈرامہ ایک رومانی المیہ ہے اور فنی اعتبار سے اس کا معیار مغربی ڈراموں سے کسی طرح کم نہیں۔

تاج صاحب نے کئی ڈراموں، ناولوں اور افسانوں کے ترجمے بھی کیے ہیں۔ اس کے علاوہ مزاح کے میدان میں چچا چھکن ان کی بہترین تصنیف ہے۔ ان کا انداز تحریر سلیس اور رواں ہے۔ ان کے بعض ڈرامے اور کہانیاں اگلی نئی ادب سے ماخوذ ہیں مگر وہ اس خوبصورتی سے مقامی رنگ میں رنگے ہوئے ہیں کہ ترجمہ یا اخذ شدہ معلوم نہیں ہوتے۔

تاج صاحب ۱۹ اپریل ۱۹۷۰ء کو فوت ہوئے اور لاہور میں دفن ہوئے۔

### ڈرامہ آرام و سکون

### فرہنگ

|       |          |        |                 |
|-------|----------|--------|-----------------|
| حرارت | بخار     | بغیر   | گیت گانا        |
| مطلق  | ہرگز     | علیل   | بیمار           |
| زنج   | تنگ      | کراہنا | ہائے ہائے کرنا  |
| تقویت | طاقت     | تردد   | فکر             |
| مضر   | نقصان دہ | سقا    | پانی بھرنے والا |
| کسر   | سکی      | مقوی   | قوت بخش         |

### معروضی سوالات

- درست جواب پر ۱۰ لکھائیں۔
- ۱۔ امتیاز علی تاج ..... میں پیدا ہوئے۔ ۱۔ لاہور ۲۔ دہلی
  - ۲۔ آپ نے زمانہ طالب علمی میں رسالہ ..... جاری کیا۔ ۱۔ جہان نما ۲۔ کبکشاں
  - ۳۔ آپ کے مشہور ڈرامے کا نام ..... ہے۔ ۱۔ انارکلی ۲۔ چچا چھکن
  - ۴۔ ڈرامہ انارکلی آپ نے ..... برس کی عمر میں لکھا۔ ۱۔ ۲۲ ۲۔ ۳۰
  - ۵۔ مزاح کے میدان میں ..... آپ کی بہترین تصنیف ہے۔ ۱۔ چارلی چپلن ۲۔ چچا چھکن
  - ۶۔ ڈرامہ آرام و سکون کے مصنف ..... ہیں۔ ۱۔ امتیاز علی تاج ۲۔ میرزا ادیب
  - ۷۔ اس ڈرامے میں گھریلو ملازم کا نام ..... ہے۔ ۱۔ بلو ۲۔ بلو
  - ۸۔ تردد کی کوئی بات نہیں، میں نے بہت اچھی طرح ..... کر لیا ہے۔ ۱۔ آپریشن ۲۔ معائنہ



- ۹۔ مریض کے کمرے میں ..... نہیں ہونا چاہیئے۔ ۳۔ آشور و غل  
 ۱۰۔ ان دنوں آپ کے شوہر غالباً ..... بہت زیادہ کرتے ہیں۔ ۱۔ آرام  
 ۱۱۔ آپ نے ..... سوٹنے کو کہا تھا وہ گودام میں ڈھونڈ رہا تھا۔ ۲۔ ریٹھے  
 ۱۲۔ ننھا عید کے روز ..... میں سے کھلونا گاڑی لایا تھا۔ ۱۔ بازار  
 ۱۳۔ ارے ناہراد ریٹھے پھر کوٹ لینا، پہلے اس ..... کو رخصت تو کر دے۔  
 ۱۔ مہمان ۲۔ فقیر

پچھراہوا سائنس کالج  
 0814-4470007

## مشق

س ۱: ڈاکٹر صاحب نے بیگم صاحبہ کو مریض کی دیکھ بھال کے سلسلے میں کیا ہدایات دیں؟  
 ج: امتیاز علی تاج نے اپنے ڈرامے "آرام و سکون" میں بتایا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے بیگم صاحبہ کو مریض کی دیکھ بھال کے سلسلے میں یہ ہدایات دیں کہ مریض کو دوا سے زیادہ آرام اور سکون کی ضرورت ہے، اس لیے مریض کے کمرے میں شور و غل نہیں ہونا چاہیئے کیونکہ خاموشی اعصاب کو ایک طرح کی تقویت دیتی ہے۔

س ۲: صاحب خانہ کو اپنے گھر میں آرام و سکون کیوں نہ مل سکا؟  
 ج: امتیاز علی تاج نے اپنے ڈرامے میں بتایا ہے کہ صاحب خانہ کو اپنے گھر میں آرام و سکون اس لیے نہ مل سکا کہ گھر میں شور و غل بہت زیادہ تھا۔ سب سے زیادہ شور صاحب خانہ کی بیوی کرتی تھی اور بار بار خاوند کے کمرے میں آتی تھی جس سے صاحب خانہ کے آرام میں خلل واقع ہوتا تھا۔ اس کے علاوہ نوکر کا کمرے میں آکر جھاڑو دینا، ٹیلی فون کی گھنٹی کا بار بار بجنا، نوکر کا ریٹھے کوٹنا اور بچے کا کھلونا گاڑی چلانا بھی بہت زیادہ شور پیدا کرتا تھا۔

س ۳: صاحب خانہ نے آرام کے لیے گھر کی نسبت دفتر کو کیوں ترجیح دی؟  
 ج: تاج صاحب نے اپنے ڈرامے "آرام و سکون" میں بتایا ہے کہ صاحب خانہ نے آرام کے لیے گھر کی نسبت دفتر کو اس لیے ترجیح دی کہ گھر میں شور و غل بہت زیادہ تھا۔ بیوی بار بار کمرے میں آتی تھی۔ کبھی نوکر ریٹھے کوٹنے لگتا تھا تو کبھی فقیر خیرات کی صدا لگاتا تھا۔ اور چونکہ دفتر میں اس قسم کا کوئی شور نہیں ہوتا اس لیے صاحب خانہ نے شور سے بچنے کے لیے دفتر میں آرام کرنے کو ترجیح دی۔

س ۴: اس ڈرامے سے بیگم صاحبہ کی شخصیت کے کون کون سے پہلو نمایاں ہوتے ہیں؟  
 ج: امتیاز علی تاج کے اس ڈرامے سے بیگم صاحبہ کی شخصیت کے یہ پہلو نمایاں ہوتے ہیں کہ بیگم صاحبہ ایک گھریلو قسم کی عورت ہے۔ جیسے اپنے میاں کے آرام کی فکر تو ہے مگر اپنی عادت سے مجبور ہو کر وہ بار بار میاں کے کمرے میں آتی رہتی ہے۔



اور کوئی نہ کوئی بات کر کے میاں کے آرام میں خلل ڈالتی ہے۔ اس کے علاوہ بیگم صاحبہ کی شخصیت کا یہ پہلو بھی ہمارے سامنے آتا ہے کہ وہ مزاج کی بھی ذرا سخت ہے کیونکہ کبھی تو وہ بچے کو ڈانشتی ہے اور کبھی تو کڑ پر غصہ کرتی رہتی ہے۔

س ۵: مذکر استعمال ہونے والے اور مؤنث استعمال ہونے والے الفاظ الگ کریں۔

ج: مذکر الفاظ: آرام، وعدہ، درد، پیغام

مؤنث الفاظ: تاکید، ضرورت، مہربانی، خاموشی، جھاڑو، قیامت

س ۶: مجاورہ:- دو یا دو سے زیادہ الفاظ کا وہ مجموعہ جو اہل زبان کا مرتب کردہ ہو اور جس کے حقیقی معنی کے بجائے مجازی معنی مراد لینے جائیں مجاورہ کہلاتا ہے مثلاً قسم کھانا، دل سے اترنا، سر پر چڑھنا

س: کوئی سے پانچ مجاورے لکھ کر جملوں میں استعمال کریں۔

پولیس کو دیکھتے ہی چور نو دو گیارہ ہو گیا۔  
اپنے خیل ہونے کی خبر سن کر عامر ندامت سے آب آب ہو گیا  
انگور دیکھ کر لومڑی کے منہ سے رال نکلنے لگی۔  
ہمیں ہوائی قلعے بنانے کی بجائے عملی کام کرنا چاہیے۔  
شرارتی بچے نے سارے محلے کے ناک میں دم کر رکھا ہے۔

مجاورات  
نو دو گیارہ ہونا  
آب آب ہونا  
رال نکلنا  
ہوائی قلعے بنانا  
ناک میں دم کرنا

س ۷: خالی جگہوں میں درست حروف کا استعمال کریں۔

الف: حسان نے نعمان سے کہا۔  
ب: مصباح الحق نے فقیر کو روٹی دی۔  
ج: نوید نے عرفان سے بھائی کو بلایا۔  
د: میں اصغر سے ملاقات کو گیا تھا۔  
ه: مریم نے لاہور جانا ہے۔

پگزار ایڈم سائنس کالج  
0314-4471007



س ۸: اس ڈرامے کا خلاصہ اپنے الفاظ میں تحریر کریں۔

ج: خلاصہ: اس ڈرامے میں امتیاز علی تاج نے بتایا ہے کہ جب ڈاکٹر نے صاحب خانہ کا معائنہ کر لیا تو بیگم صاحبہ سے کہا کہ فکر کی کوئی بات نہیں ہے، ان کو صرف تھکاوٹ کی وجہ سے بخار ہوا ہے جو آرام کرنے سے اتر جائے گا۔ بیگم صاحبہ نے دوا کے بارے میں پوچھا تو ڈاکٹر نے بتایا کہ دوا کی ضرورت نہیں ہے بس مریض کے کمرے میں شور و غل نہیں ہونا چاہیئے۔ ڈاکٹر کے چلے جانے کے بعد بیگم، اپنے میاں کو آرام سے لیٹا رہنے کی تاکید کرتی ہے اور میاں کو کہتی ہے کہ اگر اُسے کسی چیز کی ضرورت ہو تو گھنٹی بجا کر بلالے، مگر گھنٹی میز پر نہیں ملتی تو نوکر کو کوسنے دیتی ہے اور اونچی آواز میں بولتی رہتی ہے۔ اتنے میں پانی بھرنے والا دروازہ کھٹکھٹاتا ہے تو بیگم اسے وہیں سے ڈانٹنا شروع کر دیتی ہے۔ میاں اس شور سے تنگ آکر کہتا ہے کہ گھنٹی اس نے خود انگلیشی پر رکھ دی تھی کیونکہ بچہ اسے بار بار بجا رہا تھا۔ اب بیوی کو میاں کی خوراک کا خیال آتا ہے، وہ ڈاکٹر کی تجویز کی ہوئی خوراک کے بارے میں میاں سے مشورہ شروع کر دیتی ہے۔ ابھی بیوی کی باتیں ختم نہیں ہوئیں کہ چھوٹا بچہ اپنی کھلونا گاڑی پٹ پٹ چلانے لگتا ہے۔ بیوی جا کر اسے ڈانشتی ہے تو وہ زور زور سے رونے لگتا ہے۔ اسی دوران نوکر کمرے میں آکر جھاڑو دینا شروع کر دیتا ہے، میاں اسے ڈانٹتا ہے اور کمرے سے باہر جانے کو کہتا ہے۔ ابھی نوکر باہر جاتا ہی ہے کہ ٹیلی فون کی گھنٹی بجنے لگتی ہے۔ میاں بیوی کو بلاتا ہے مگر وہ اپنے کام دھندے میں لگی ہوتی ہے، مجبوراً میاں خود اٹھ کر فون اٹھاتا ہے تو دوسری طرف بیوی کی کوئی سہیلی بیوی سے بات کرنا چاہتی ہے، میاں بیوی کو بلانے سے معذوری ظاہر کرتا ہے اور غصے سے فون بند کر دیتا ہے۔ اتنے میں ہمسائے کا لڑکا بے شری آواز میں گانا گانے لگتا ہے اور باہر دروازے پر ایک بھکاری صدا لگا کر خیرات کا تقاضا شروع کر دیتا ہے، ساتھ ہی نوکر ہاؤس دہستے میں ریتھے کوٹنا شروع کر دیتا ہے۔ تو صاحب خانہ کسی ہمت جواب دے جاتی ہے اور وہ اپنی ٹوپی اور شیروانی لے کر آرام و سکون کی تلاش میں دفتر کا رخ کرتا ہے۔

Shahid Iqbal  
0333-5049196



**جناح بکس**

۱۰۰۰ بکسوں پر مشتمل کتابوں کا ایک بڑا ذخیرہ  
(ایک ہی جگہ ایک ہی جگہ ایک ہی جگہ)  
ذرا بڑی کالبر ایک بڑا ذخیرہ

0314-4470207



## تعارف : شفیق الرحمن

ولادت : ۱۹۲۰ء

وفات : ۲۰۰۰ء

شفیق الرحمن قلعہ نور (مشرقی پنجاب) میں پیدا ہوئے۔ والد کا نام عبدالرحمن خان تھا۔ ۱۹۴۲ء میں کنگ ایڈورڈز میڈیکل کالج لاہور سے ایم بی بی ایس کا امتحان پاس کر کے فوج میں بھرتی ہوئے اور میجر جنرل کے عہدے پر پہنچ کر ریٹائر ہوئے۔ انہوں نے ملازمت کے دوران انگلستان میں اعلیٰ تعلیم بھی حاصل کی۔ آپ اپنی طنز و مزاحیہ تحریروں کی وجہ سے ادبی دنیا میں بہت بلند مقام رکھتے ہیں۔ آپ کی نمایاں خصوصیت آپ کی ظرافت ہے۔ آپ کے افسانوں کا پہلا مجموعہ 'سکریں' نام سے ۱۹۴۲ء میں شائع ہوا۔ شفیق الرحمن کے افسانوں میں پیچیدگی بالکل نہیں ہوتی۔ آپ کے افسانوں میں بے ساختگی اور روانی پائی جاتی ہے۔ آپ کا مشاہدہ وسیع، تحریر بنادہ اور دلنشین ہے۔ انسانی فطرت کی کمزوریوں پر آپ کی بہت گہری نظر ہے اور آپ اسی سے مزاح کا کوئی پہلو تلاش کر لیتے ہیں۔ اور اسے اس طرح تحریر میں لاتے ہیں کہ پڑھنے والا ان حقائق کو تسلیم کرنے پر مجبور ہو جاتا ہے۔ یہ عظیم افسانہ نگار اور مزاح نگار ۱۹ مارچ ۲۰۰۰ء کو اس دنیا سے رخصت ہوا۔

**تصانیف :** سکریں، شکوفے، لہریں، پرواز، حقائق، مزید حقائق، مدوجزر

## سبق : نیلی محیل

## فرہنگ

|                         |           |             |          |
|-------------------------|-----------|-------------|----------|
| دشوار وقت               | کڑے دن    | اکیلا       | مختار    |
| تنقید                   | تبصرے     | آزمایا ہوا  | مخترب    |
| کچھور کے درختوں کا ٹھنڈ | نخلستان   | ٹھنڈا       | خُنک     |
| توفیق کے مطابق          | حسب توفیق | محروم       | بے بہرہ  |
| طلبہ بچانے والا         | طلبہ نواز | صرف         | محض      |
| غلام کو عزت دینے والا   | بندہ نواز | راز         | اسرار    |
| مچلی پکڑنے کی ڈور       | بنسی      | دور ہو جانا | رفع ہونا |

## معروضی سوالات

- درست جواب پر مسکرائیں۔
- ۱۔ شفیق الرحمن کے والد کا نام ..... تھا۔
  - ۲۔ شفیق الرحمن کی نمایاں خصوصیت ان کی ..... ہے۔
  - ۳۔ آپ کے افسانوں میں ..... بالکل نہیں ہوتی۔
  - ۴۔ آپ کے افسانوں کا پہلا مجموعہ ..... کے نام سے ۱۹۴۲ء میں شائع ہوا۔
  - ۵۔ آپ کی نمایاں خصوصیت آپ کی ظرافت ہے۔
  - ۶۔ حقائق
  - ۷۔ سکریں
  - ۸۔ شکوفے
  - ۹۔ لہریں
  - ۱۰۔ پرواز
  - ۱۱۔ مزید حقائق
  - ۱۲۔ مدوجزر



۵. سبق نیلی جھیل کے مصنف ..... ہیں۔ ۱. کرنل محمد خان ۲. شفیق الرحمن  
 ۶. یہ اُن دنوں کا ذکر ہے جب روفی کے ..... پر بجلی گری۔ ۱. مکان ۲. دانت  
 ۷. روفی ..... سے بہت ڈرتے تھے۔ ۱. اندھیرے ۲. بجلی  
 ۸. اس کم بخت ..... نے ہماری نیند اڑا رکھی تھی۔ ۱. امتحان ۲. صغریٰ  
 ۹. میں اور روفی ..... کی طرح کمرے میں داخل ہوئے۔ ۱. پاگللوں ۲. تجربوں  
 ۱۰. ہم ہر اتوار ..... کے کنارے گزارتے۔ ۱. دریا ۲. جھیل  
 ۱۱. ہماری خریدی ہوئی چھلیاں اس رات ..... نے کھائیں۔ ۱. بلیتوں ۲. مہمانوں  
 ۱۲. شفیق الرحمن کا سال ولادت ..... ہے۔ ۱. ۱۹۲۰ ۲. ۱۹۳۰  
 ۱۳. جھیل کے ..... پانی پر ہلکی ہلکی دھند چھانی ہوئی تھی ۱. شفاف ۲. نیلے  
 ۱۴. بادلوں کا بنا ہوا وہ حسین محل ..... کا بن گیا۔ ۱. سونے ۲. سنگ مرمر

## مشق

پتھر پتھر پاکستان سائنس کالج  
 0314-4470007

س ۱: جب بادل آتے تو روفی بستر میں کیوں چھپتے پھرتے تھے؟  
 ج ۱: ڈاکٹر شفیق الرحمن نے اپنے سبق "نیلی جھیل" میں بتایا ہے کہ روفی میاں چونکہ بجلی سے بہت ڈرتے تھے، اس لیے جب بھی بادل آتے تو وہ بستر میں چھپتے پھرتے تھے تاکہ بجلی اُن پر نہ گرے۔

س ۲: نیلی جھیل کی خوبصورتی کا منظر اپنے الفاظ میں تحریر کریں۔  
 ج ۱: ڈاکٹر شفیق الرحمن نے بتایا ہے کہ نیلی جھیل کا منظر بے حد دلکش تھا۔ جھیل کے شفاف اور نیلے پانی پر ہلکی ہلکی دھند چھانی ہوئی تھی۔ جھیل کے کناروں پر پھولدار بیلین اور پودے جھکے ہوئے تھے اور بے شمار تتلیاں اُڑ رہی تھیں۔ جھیل کا دوسرا کنارہ بہت دور تھا اور کبھی کبھار ہی دکھائی دیتا تھا۔ جب آسمان صاف ہوتا تو یوں محسوس ہوتا تھا جیسے دوسرے کنارے پر خوبصورت محل اور سرسبز باغ بنے ہوئے ہیں۔

س ۳: چھوٹی سفید بلی کی ذہانت کا کوئی واقعہ تحریر کریں۔  
 ج ۱: ڈاکٹر شفیق الرحمن نے اپنے سبق "نیلی جھیل" میں بتایا ہے کہ چھوٹی سفید بلی بہت ذہین تھی، گھر کے بڑے کمرے کے وسط میں ایک قالین بچھا ہوا تھا، جس کا کچھ حصہ جل گیا تھا اور بدھا معلوم ہوتا تھا۔ جب بھی گھر میں مہمان آتے تو سفید بلی کو قالین کے چلے ہوئے حصے پر بٹھا دیا جاتا۔ اب اسے لاکھ بھلاؤ، ٹھسلاؤ اور پیار کرو لیکن وہ اُس وقت تک اس جگہ پر بیٹھی رہتی جب تک مہمان چلے نہ جاتے۔



س ۴: مچلی والا حساب لیکر گھر آیا تو مصنف اور روغی گھر کے لوگوں کے مذاق کا نشانہ کیوں بنے؟  
ج: جب مچلی والا حساب لیکر گھر آیا تو مصنف اور روغی گھر والوں کے مذاق کا نشانہ اس لیے بنے کہ وہ دونوں بازار سے ادھار مچلیاں خرید کر لاتے تھے اور گھر والوں کو یہ کہتے تھے کہ ہم نے یہ مچلیاں جھیل سے پکڑی ہیں۔ اس لیے جب مچلی والا حساب لے کر گھر آیا تو ان کا پول ٹھل گیا کہ انہوں نے جھیل سے کبھی مچلیاں نہیں پکڑیں بلکہ بازار سے ادھار لاتے رہے ہیں۔

س ۵: ماسٹر صاحب نے بچوں سے کیا کیا سوال پوچھے اور بچوں نے کیا جواب دیئے؟  
ج: ماسٹر صاحب کے ہر سوال کا بچوں نے اوٹ پٹانگ جواب دیا۔ مثلاً ماسٹر صاحب نے روغی سے پوچھا کہ تمہیں کس نے بنایا ہے؟ تو روغی نے ہاتھ کے اشارے سے جواب دیا کہ "اتنا تو مجھے خدا نے بنایا ہے، اُس کے بعد میں خود بڑا ہوا ہوں۔" پھر مصنف سے پوچھا کہ آسٹریلیا کہاں ہے؟ تو اُس نے جواب دیا کہ "جغرافیے کے بچا سویں صفحے پڑ۔" ماسٹر صاحب نے پھر پوچھا کہ حروفِ اضافت کیا ہوتے ہیں؟ تو مصنف نے جواب دیا کہ "حروفِ اضافت وہ ہوتے ہیں جو اضافہ کرتے ہیں اور جنہیں پڑھ کر کچھ اور حروف یاد آجاتے ہیں۔"

پکڑا روغی نشان حساب کا  
0314-4470007

س ۶: مندرجہ ذیل الفاظ و تراکیب کو جملوں میں استعمال کریں۔

| الفاظ و تراکیب | جملے                                                                        |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| عظیم الشان     | بادشاہی مسجد کا شمار عظیم الشان مساجد میں ہوتا ہے۔                          |
| حسب معمول      | خواد آج بھی حسب معمول دیر سے سکول آیا۔                                      |
| حوصلہ افزائی   | پرنسپل صاحب نے ذہین طلباء کی حوصلہ افزائی کے لیے ان میں انعامات تقسیم کیئے۔ |
| جہاندیدہ       | قائد اعظم ایک جہاندیدہ وکیل اور سیاستدان تھے۔                               |
| حسب توفیق      | ہمیں حسب توفیق غریبوں کی مدد کرنی چاہیئے۔                                   |

س ۷: جملے کے اجزائے ترکیبی کی تعریف کریں اور مثالیں دیں۔  
ج: جملے کے دو بڑے اجزا ہوتے ہیں، جن میں ایک تعلق پایا جاتا ہے، یہ تعلق کلام کو پورا کرتا ہے اور سننے والے کو جملے میں کوئی کمی محسوس نہیں ہوتی۔ اس تعلق کو اسناد کہتے ہیں۔  
جملے میں جس شخص یا چیز کے بارے میں کچھ کہا جائے اُسے مسند الیہ کہتے ہیں اور جو کچھ کہا جائے اُسے مسند کہتے ہیں۔ مثلاً خواد نیک ہے۔ عدنان لکھتا ہے۔  
ان دونوں مثالوں میں خواد اور عدنان مسند الیہ ہیں اور نیک ہے، لکھتا ہے مسند ہیں۔

س ۸: جملہ اسمیہ اور جملہ فعلیہ کا فرق مثالوں سے واضح کریں۔

ج: جملہ اسمیہ: جس جملے میں مسند الیہ اور مسند دونوں اسم ہوں اور فعل ناقص بھی آئے، وہ جملہ اسمیہ ہوتا ہے۔ مثلاً خواد نیک ہے۔  
جملہ فعلیہ: جس جملے میں مسند الیہ اسم ہو اور مسند فعل ہو، وہ جملہ فعلیہ ہوتا ہے۔  
مثلاً خواد کھیلتا ہے۔







کرنل محمد خان ضلع جہلم کے ایک گاؤں چکوال میں پیدا ہوئے۔ ابتدائی تعلیم اپنے گاؤں سے حاصل کی اور میٹرک پاس کرنے کے بعد گورنمنٹ کالج لاہور میں داخلہ لیا۔ اسی دوران دوسری جنگ عظیم چھڑ گئی، چنانچہ آپ ۱۹۴۰ء میں فوج میں بھرتی ہوئے کچھ عرصہ وزیرستان میں مصروف کار رہے، پھر مشرق وسطیٰ اور برما کے محاذوں پر بھی رہے۔ ۱۹۶۵ء میں رن کچھ کے محاذ پر نمایاں کارنامے انجام دیے۔ آپ کرنل کے عہدے پر پہنچ کر ریٹائر ہوئے اور راولپنڈی میں مستقل رہائش اختیار کی۔

کرنل محمد خان اردو زبان کے صاحب طرز مزاح نگار ہیں۔ زبان و بیان پر انہیں پوری قدرت حاصل ہے۔ سادگی، روانی، حقیقت نگاری اور جزئیات نگاری ان کی تحریر کی خاص خوبیاں ہیں۔ فوجی ملازمت کے دوران ان کے مشاہدے میں جو کچھ آیا، وہ اُسے ایک اچھے مزاح نگار کی حیثیت سے اپنے ذہن میں محفوظ کرتے رہے۔ بعد میں انہی مشاہدات کو جب انہوں نے اپنے دلکش اور شگفتہ انداز میں قلم بند کیا تو ان کی پہلی کتاب "جنگ آمد بن گئی"۔

تصانیف :- جنگ آمد، بسلامت روی، بزم آرائیاں

سبق: سفارش طلب

فرہنگ

|                       |              |             |          |
|-----------------------|--------------|-------------|----------|
| ناخبر بہ کار لڑکے     | لوندے        | بے رخی      | سرد مہری |
| جان چھڑانا            | گلو خلاصی    | آغاز        | تمہید    |
| مچلے ملنا             | معانقہ       | حملہ        | یورش     |
| آب حیات، دوائی کا نام | امرت دھارا   | بیماری      | عارضہ    |
| افواج                 | عساکر        | اپنا        | خولیش    |
| عاجز                  | خالسار       | رشتہ دار    | اقرباء   |
| بچپن کا دوست          | لنگوٹیا یار  | شریر، کمینہ | یاچی     |
| لڑائی                 | گھم گھٹا     | ایک دم      | یکسر     |
| تنگ کرنا              | زچ کرنا      | شراب        | مے       |
| اپنوں کو نوازنا       | خولیش پروری  | مایوسی      | یاس      |
| جبر سے ختم کرنا       | قلع قمع کرنا | پہنچ        | رسائی    |
| مغرور                 | سج ملالہ     | قابل تعریف  | مستحسن   |

## معروضی سوالات

- دوست جواب پر س کا نشان لگائیے۔
- ۱۔ سبق سفارش طلب کے مصنف ..... ہیں۔
  - ۲۔ کرنل محمد خان خلیج جہلم کے گاؤں ..... میں پیدا ہوئے۔
  - ۳۔ آپ نے ..... کے محاذ پر نمایاں کارنامے انجام دیئے۔
  - ۴۔ کرنل محمد خان اردو کے صاحب طرز ..... ہیں۔
  - ۵۔ آپ کی پہلی کتاب کا نام ..... ہے۔
  - ۶۔ آغا میرے ..... دوست ہیں۔
  - ۷۔ آغا اپنی ..... کے لیئے بدنامی کی حد تک مشہور ہیں۔
  - ۸۔ تم نے اپنے مولوی زادے کی سفارش نہیں کی کہ اُسے ..... بھرتی کر لو۔
  - ۹۔ سفارش کے ..... مکھی، پھر باجوہ نہیں پھیلاتے۔
  - ۱۰۔ چند سفارش طلب ..... کی تکنیک استعمال کرتے ہیں۔
  - ۱۱۔ کلام اقبال ہر جگہ ..... کے طور پر استعمال ہوتا ہے۔
  - ۱۲۔ معلوم ہوا کہ جناب نے ..... کے لیئے بڑی بے نظیر کتاب لکھی ہے۔
  - ۱۳۔ کتاب کا ہدیہ فقط ..... روپے فی جلد ہے۔
  - ۱۴۔ ایک دفعہ میں لاہور میں معمولی سا ..... بن گیا۔
  - ۱۵۔ ..... فقط قائد اعظم کے لیئے ہے اور ہمارا کام صرف دنیا داری ہے۔
- ۲۔ چپڑاسی
- ۲۔ جراثیم
- ۲۔ رشوت
- ۲۔ امرت دھارا
- ۲۔ عساکر پاکستان
- ۲۔ دس
- ۲۔ شیپر
- ۲۔ پندرہ
- ۱۔ افسر
- ۲۔ دین داری
- ۲۔ دیانت داری

## مشق

س ۱: سبق کے متن کو مد نظر رکھ کر درست جواب پر س کا نشان لگائیں۔

الف ۱ مصنف آغا سے اس لیئے ناراض تھے کہ:

★ ان کی سفارش ٹھکرا دی گئی تھی

★ ان کے ساتھ سرد مہری کا سلوک کیا گیا۔

★ ڈاکے میں مصنف نے ان کا ساتھ نہ دیا۔

ب ۱ ایک سفارش طلب کے بقول پاکستان چلانے کی ذمہ داری:

★ افسر شاہی پر ہے۔

★ عوام الناس پر ہے۔

★ دانشوروں پر ہے۔

★ اللہ تعالیٰ پر ہے۔

ج: سفارش طلب سے نبٹنے کا واحد طریقہ یہ ہے کہ:

★ اسے ٹکاسا جواب دے کر رخصت کر دیا جائے۔



\* فیاضی سے جھوٹ بول کر اُسے خوش کیا جائے۔  
\* اس کو چور سمجھ کر خوب بے عزت کیا جائے۔  
\* اس کی سفارش مان لی جائے۔

س ۱۲: مصنف کے دوست آغانے سفارش کو ڈاکا ڈالنے کے مترادف کیوں کہا ہے؟  
ج: مصنف کے دوست آغانے سفارش کو ڈاکا ڈالنے کے مترادف اس لیے کہا ہے کہ جیسے ڈاکا ڈال کر کسی کا حق چھینا جاتا ہے اسی طرح سفارش کے ذریعے بھی کسی حق دار کا حق چھین کر کسی غیر حقدار شخص کو دے دیا جاتا ہے۔ ایک حق دار کو اس کے جائز حق سے محروم کرنا کسی طرح بھی ڈاکا ڈالنے سے کم نہیں۔

س ۱۳: سفارش طلب کی بلیک میلنگ کا کیا انداز ہوتا ہے؟  
ج: مصنف کرنل محمد خان نے بتایا ہے کہ سفارش طلب کی بلیک میلنگ کا انداز کچھ یوں ہوتا ہے کہ وہ بڑی بے تعلقی سے آپ کے گھر آتا ہے اور سلام کر کے گلے ملنے لگتی کوشش بھی کرتا ہے۔ بچوں کو نام سے بلا کر گود میں اٹھا لیتا ہے، اپنی عمر کے مطابق بھابھی یا بیٹی کا مزاج دریافت کرتا ہے اور اگر وہ باہر نہیں آتیں تو حیرت سے کہتا ہے کہ ارے مجھ سے کیسا پردہ؟ اور اگر آپ اُن سے اُن کا مزاج پوچھ لیں تو وہ اپنے مزاج کے علاوہ اپنے گھر کے لوگوں اور گھر کے کتے کا مزاج بھی بیان کر دیتے ہیں اور آپ کے تمام رشتہ داروں کے تازہ کوائف بھی پیش کر دیتے ہیں اور ابھی آپ حیرت سے اُن کا منہ تک رہے ہوتے ہیں کہ وہ سفارش پیش کر دیتے ہیں

س ۱۴: مصنف نے سفارش طلبوں سے نمٹنے کا کیا طریقہ بتایا ہے؟  
ج: مصنف کرنل محمد خان نے اپنے سبق "سفارش طلب" میں بتایا ہے کہ سفارش طلبوں سے نمٹنے کا ایک ہی طریقہ ہے کہ اُسے چور سمجھا جائے اور اُس کے ساتھ چوروں جیسا سلوک کیا جائے۔ جوں ہی اُس کے منہ سے سفارش کا کلمہ نکلے تو آپ "چور ہے، چور ہے" چلانا شروع کر دیں۔ ہمسائے اگلے کریں اور فون کر کے پولیس کو اطلاع دے دیں۔ اگر سفارش طلب بھاگنے کی کوشش کرے تو اُس سے گھم گھٹا ہو جائیں اور اسکی پگڑی یا ٹوپی لوچ لیں۔

س ۱۵: کرشن چندر کا سفارش طلبوں سے نمٹنے کا طریقہ کیوں کر غلط ہے؟  
ج: مصنف کے دوست کرشن چندر ہر سفارش طلب سے جھوٹا وعدہ کر لیتے تھے کہ میں آپ کو یقین دہانی کراتا ہوں کہ آپ کا کام ضرور ہو جائے گا۔ اُن کا یہ طریقہ غلط ہے کیونکہ یقین دہانی کرانے کے باوجود جب سفارش طلب کا کام نہیں ہوگا تو اُس سے سو جھوٹ بولنے پڑیں گے اور مفت کسی پریشانی اور شرمندگی کا سامنا کرنا پڑے گا۔ اس لیے صاف کہہ دینا چاہیے کہ ہم کسی کی سفارش نہیں کر سکتے۔















ولادت : ۱۷۳۵ء  
وفات : ۱۸۲۰ء

## تعارف : نظیر اکبر آبادی

نظیر اکبر آبادی کا اصل نام ولی محمد تھا۔ وہ دہلی میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام سید محمد فاروق تھا۔ نظیر پیشے کے لحاظ سے معلم تھے۔ انہیں عوامی شاعر کہا جاتا ہے موجود دور کے نقاد انہیں پہلا ترقی پسند شاعر مانتے ہیں۔ انہوں نے دنیا کو جس حقیقت پسندانہ نظر سے دیکھا ہے، اُس کی مثال اردو شاعری میں نہیں ملتی۔ اُن کی شاعری اُس دور کی سیاسی افراتفری، معاشی بد حالی اور اخلاقی اقدار کی بے قدری کی سچی تصویر پیش کرتی ہے۔ وہ مقامی زندگی کی عکاسی کرنے میں اپنی مثال آپ ہیں۔ منظر نگاری ان کے کلام کی نمایاں خوبی ہے۔ مذہبی تہوار ہوں یا میلے، بندر والے کا تماشا ہو یا رنجو والے کا، سماجی محفلیں ہوں یا شادی بیاہ کی مجلسیں، شنگ بازی، کبوتر بازی، جوانی، بڑھاپا، روکین، غرض ہر موضوع پر خوب لکھا ہے۔ نظیر سے پہلے اردو شاعری صرف مجازی حبیب کے حسن و جمال کا لطاف سرتی تھی مگر انہوں نے اس روایت کو توڑ کر عوامی زندگی کو اپنی شاعری کا موضوع بنایا۔ آخری عمر میں ان پر فالج کا حملہ ہوا جس سے اگست ۱۸۲۰ء کو فوت ہوئے۔

یادگار تصنیف : کلیاتِ نظیر

## نظم : برسات کی بہاریں

## فرہنگ

|                                                                         |                                                |                                                 |                                              |
|-------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| چمک دمک<br>خوشبودار<br>بڑا ڈھول<br>سریلی آواز والا پرندہ<br>وہاں<br>جسم | جھبھاوٹ<br>معطر<br>نقارہ<br>پیشیا<br>واں<br>تن | قطرہ<br>پرندہ<br>پر<br>طاقت<br>انداز<br>دُہرانا | بوند<br>پکھیرو<br>پنکھ<br>تاب<br>دھج<br>رشنا |
|-------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------|

## "معروضی سوالات"

- درست جواب پر س کا نشان لگائیے۔  
۱۔ نظیر اکبر آبادی کا اصل نام ..... تھا۔
- نظیر پیشے کے لحاظ سے ..... تھے۔
- نظیر کو ..... شاعر کہا جاتا ہے۔
- نظم برسات کی بہاریں ..... ہفت میں لکھی گئی ہے۔
- ہیں اس ہوا میں کیا کیا ..... کی بہاریں
- جلی چمک رہی ہے بادل ..... رہے ہیں

پتھر دواستان  
0314-607007

- ۷۔ کیا کیا ..... یارو برسات کی بہاریں آجی ہیں ۲۔ بسی ہیں  
 ۸۔ تیتتر پکارتے ہیں ..... آجی سبجان تیری قدرت ۲۔ سبجان تیری عظمت  
 ۹۔ ہوتے ہیں سینگڑوں کے ..... ۱۔ سر اوپر پاؤں نیچے ۲۔ سر نیچے پاؤں اوپر  
 ۱۰۔ گھر کر کسی کے کپڑے ..... میں ہیں معطر آ۔ دلدل ۲۔ کیچڑ

س ۲: اس نظم میں بہت سی تشبیہات استعمال ہوئی ہیں۔ آپ اپنی پسند کی دو تشبیہات لکھیں  
 ج: تشبیہ ۱: بوندوں کی جھبھاوٹ، قطرات کی بہاریں  
 وضاحت: اس مصرعے میں شاعر نے بوندوں کی جھک کو قطروں کی بہار سے تشبیہ دی ہے  
 تشبیہ ۲: بجلی چمک رہی ہے بادل گرج رہے ہیں، اللہ کے نقارے نوبت کے بج رہے ہیں  
 وضاحت: اس شعر میں شاعر نے بادلوں کی گرج کو نقارے کی آواز سے تشبیہ دی ہے۔

س ۳: اس نظم میں کس کس پرندے کی کون کون سی آواز کا ذکر آیا ہے۔

| پرندہ | آواز            |
|-------|-----------------|
| تیتتر | سبجان تیری قدرت |
| قمری  | کو کو           |
| پپیہا | جی جی           |
| بُندہ | حق حق           |
| فاختہ | ہو ہو           |
| بگلا  | تو تو           |

س ۴: کیچڑ میں پھسلنے کی کیفیت اپنے الفاظ میں بیان کریں۔  
 ج: برسات کے موسم میں زیادہ بارشوں کی وجہ سے زمین پر پھسلن اور کیچڑ  
 بہت ہو جاتا ہے، جس کی وجہ سے راہ چلنا دشوار ہو جاتا ہے۔ کیچڑ میں جب  
 کسی کا پاؤں پھسل جائے تو وہ خود کو سنبھال نہیں پاتا۔ اس کے سبڑے اور پگڑی  
 ٹوپی کیچڑ میں لت پت ہو جاتی ہے اور سارا چہرہ بھی کیچڑ سے گندا ہو جاتا ہے۔ کچھ  
 لوگ یوں پھسلتے ہیں کہ ان کا سر نیچے اور پاؤں اوپر ہو جاتے ہیں۔

س ۵: ایسی نظم جس کے ہر بند میں پانچ مصرعے ہوں، اسے محسن کہا جاتا ہے۔  
 اس نظم کو کیا کہا جاتا ہے جس کے ہر بند میں چھ مصرعے ہوں؟

ج: وہ نظم جس کے ہر بند میں چھ مصرعے ہوں، مسدس کہلاتی ہے۔



## نظم کا خلاصہ

اس نظم میں نظیر اکبر آبادی نے بڑے خوبصورت انداز میں برسات کے دلکش مناظر کا ذکر کیا ہے۔ نظیر کہتے ہیں کہ جب موسم برسات کی پہلی بارش ہوتی ہے تو ہر چیز نکھر جاتی ہے اور چرند پرند، پھولوں اور پودوں میں ایک نئی تازگی پیدا ہو جاتی ہے۔ باغوں میں ہر طرف سبزہ لہلہاتا نظر آتا ہے، خوبصورت اور خوشبودار پھول کھلنے لگتے ہیں۔ بارش برستے وقت بجلی بار بار چمکتی ہے اور بادلوں کی گرج دار آواز بھی سنائی دیتی ہے۔ اور لوگ موسم برسات کی خوشیوں اور بہاروں میں مگن دکھائی دیتے ہیں۔ پرندے بھی اس سہانے موسم سے لطف اندوز ہو کر خدا کی حمد کے ترانے گاتے نظر آتے ہیں۔ قمری، فاختہ، ہدہد اور شیر اپنی اپنی بولی میں اللہ کی تعریف اور بڑائی بیان کرتے ہیں۔ شاعر مزید کہتے ہیں کہ بارش کی وجہ سے زمین پر ہر طرف سیچڑ بھی سیچڑ ہو جاتا ہے جس کے باعث راہ چلنا مشکل ہو جاتا ہے اور اگر کسی کا پاؤں پھسل جائے تو اس کے لیے اپنی بگڑی سنہالیا دشوار ہو جاتا ہے۔ سیچڑ میں گرنے والوں کے نہ صرف کپڑے خراب ہو جاتے ہیں بلکہ منہ بھی سیچڑ میں لت پت ہو جاتا ہے۔ اور بعض لوگ تو اس انداز سے پھسل کر گرتے ہیں کہ ان کا سر نیچے اور پاؤں اوپر ہو جاتے ہیں۔ میرے دوستو! یہ سب برسات کے کرشمے ہیں۔

پتھر اور ۱۰۰ لکھنؤ ہمارا اس نکلایا  
0314-4470007

## اشعار کی تشریح

① ہیں اس ہوا میں کیا کیا برسات کی بہاریں سبزیوں کی لہلہاہٹ، باغات کی بہاریں  
بوندوں کی جھمکاوٹ، قطرات کی بہاریں ہر بات کے تماشے، ہر گھات کی بہاریں  
کیا کیا جی ہیں یارو! برسات کی بہاریں

تشریح :- شاعر نظیر اکبر آبادی اپنی نظم کے پہلے بند میں موسم برسات کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ برسات کی پہلی بارش کے بعد گرجی کا زور ٹوٹ چکا ہے اور موسم بہت خوبصورت اور خوشگوار ہو چکا ہے۔ برسات کا موسم ایک نئی بہار لے کر آیا ہے اور اس بہار کا اثر ٹھنڈی ہوا میں واضح طور پر محسوس کیا جاسکتا ہے۔ اس موسم میں سبزہ بھی خوشی سے جھوم رہا ہوتا ہے، باغوں میں ہر طرف خوبصورت اور خوشبودار پھول کھلنے لگتے ہیں اور باغات کی رونق میں اضافہ کر رہے ہوتے ہیں۔ بارش کے قطرے جھم جھم کی آواز پیدا کر کے زمین پر گرتے ہیں اور سورج کی شعاعوں کی وجہ سے چمک رہے ہوتے ہیں۔ بارش کے ان قطروں کے گرنے سے ہر طرف موسم بہار کا سا سماں پیدا ہو جاتا ہے۔ لوگ بارش کی خوشی منا رہے ہوتے ہیں اور موجد مستی میں مصروف نظر آتے ہیں۔ اس لیے اے میرے دوستو! ذرا دیکھو کائنات کی ہر چیز اس موسم میں خوش و خرم نظر آرہی ہے، دراصل یہ موسم برسات کی خوبصورت بہاریں ہیں، جنہوں نے ہر طرف دھوم مچا دی ہے اور خوشیاں بکھیر دی ہیں



⑤ جنگل سب اپنے تن پہ ہر پالی سج رہے ہیں گُل بھول، جھاڑ بوٹے کر اپنی دھج رہے ہیں  
جلی جھک رہی ہے بادل گرج رہے ہیں اللہ کے نقارے نوبت کے بج رہے ہیں  
کیا کیا مچی ہیں یارو برسات کی بہاریں

تشریح

اس بند میں نظیر اکبر آبادی برسات کی بارشوں کے اثرات کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ ان بارشوں کی وجہ سے کائنات کی ہر چیز نکھر گئی ہے اور جنگل کے تمام پودے اور درخت تروتازہ ہو گئے ہیں اور یوں لگتا ہے جیسے پورے جنگل نے اپنے بدن پر سبزہ سجا لیا ہے اور جنگل کے ہر درخت نے سبز رنگ کا حسین و جمیل لباس پہن رکھا ہے جس کی وجہ سے سارا جنگل ہوا بھرا دکھائی دے رہا ہے۔ ہر بھول، ہر درخت، ہر جھاڑی بڑی شان و شوکت سے سج دھج کر تیار ہو گئی ہے جیسے دیکھ کر انسان کا جی خوش ہو جاتا ہے۔ مسلسل بارش کی وجہ سے آسمان ہر بار بار بجلی جھک رہی ہے اور بادلوں کے گرجنے کی آوازیں بھی وقفے وقفے سے آرہی ہیں۔ اور گرجن گرج سنی آواز سن کر یوں لگتا ہے جیسے یہ اللہ تعالیٰ کا نقارہ اور ڈھول ہو جو انسانوں کو خوش کرنے اور محفوظ کرنے کی خاطر بجایا جا رہا ہو۔ اس لیے اے میرے دوستو ذرا دیکھو تو سہی! ہر طرف کتنی چہل پہل اور رونق ہے۔ یہ سب برسات کی خوبصورت بہاریں ہیں جنہوں نے ہر طرف دھوم مچا دی ہے اور خوشیاں بکھیر دی ہیں۔

⑥ کیا کیا رکھے ہیں یارب سامان تیری قدرت بدلے ہے رنگ کیا کیا ہر آن تیری قدرت  
سب مست ہو رہے ہیں پہچان تیری قدرت تیتھر لگاتے ہیں سبحان تیری قدرت  
کیا کیا مچی ہیں یارو برسات کی بہاریں

تشریح

نظیر اکبر آبادی اپنی نظم کے اس بند میں اللہ تعالیٰ سے مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ اے پروردگار! تو نے اپنی قدرت سے کیسی کیسی عجیب و غریب اور حیران کن چیزیں بنا رکھی ہیں کہ تیری قدرت کے کمالات اس پوری کائنات میں چاروں طرف بکھرے پڑے ہیں۔ تیری قدرت ہر لمحہ نئے نئے انداز سے ہمارے سامنے آتی رہتی ہے اور تیری قدرت کا ایک بڑا کمال یہ موسموں کی تبدیلی ہے۔ جس میں ہمیں کبھی نیلا اور صاف آسمان دکھائی دیتا ہے تو کبھی گہرے کالے بادل آسمان پر چھا جاتے ہیں۔ موسموں کا یہ تغیر و تبدل دیکھ کر سب لوگ مستی میں آ جاتے ہیں اور خوشی سے جھوم اٹھتے ہیں اور تیری قدرت کو پہچان کر تیری عظمت کے ترانے گانے لگتے ہیں۔ اس لیے تیتھر بھی مستی میں آ کر بولنے لگتا ہے اور اس کی آواز سن کر یوں لگتا ہے جیسے وہ تیری قدرت کا اعتراف کر کے تیری پاکی بیان کر رہا ہو۔ اس لیے اے میرے دوستو ذرا دیکھو تو سہی کہ بارش کے اس موسم میں ہر طرف کتنی چہل پہل ہے اور لوگ کس قدر خوش نظر آ رہے ہیں۔ یہ سب برسات کی خوبصورت بہاریں ہیں جنہوں نے ہر طرف دھوم مچا رکھی ہے اور خوشیاں بکھیر دی ہیں۔



④ بولیں: بٹے بشیریں قمری لہارے، کوکو  
 جی پی: کرے پیپا لہلے لہاریں، تو تو  
 کیا ہندوؤں کی حق حق کیا فاختوں کی ہو ہو  
 سب رٹ رہے ہیں تجھ کو کیا پنکھ کیا پھیرو  
 کیا کیا جی، ہیں یاد برسات کی بہاریں

تشریح:

اس بند میں نظیر اکبر آبادی موسم برسات میں پرندوں کی خوشی اور مستی کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ برسات کی بارش کی وجہ سے جہاں انسان خوشی سے مست ہو رہے ہیں وہاں پرندے بھی اس سہانے موسم میں خدا تعالیٰ کی حمد و ثنا کے گیت گاکر اپنی خوشی کا اظہار کر رہے ہیں۔ چنانچہ بیٹا ایک پرندہ ہے جو گھاس کا ایک لٹکا ہوا چھوٹا سا خوبصورت گھونسل بنا رہا ہے، وہ اپنی بولی میں برسات کی آمد کا گیت گاکر رہا ہے اور بشیر جو تیتل کی طرح کا ایک چھوٹا سا پرندہ ہوتا ہے وہ بھی مستی میں آکر اپنی بولی میں خوبصورت نغمے گاکر رہا ہے۔ اور زرد رنگ کا خوش آواز پرندہ پیپا بھی جی پی کی صدا لگا رہا ہے۔ ادھر سفید رنگ کا آبی پرندہ لہلا بھی خوش ہو کر تو تو کی آوازیں نکال رہا ہے۔ ان پرندوں کے علاوہ ہندو حق حق کی آواز کے ساتھ اور اور فاختاں بھی ہونے لگی ہیں آوازیں نکال کر اپنی خوشی کا اظہار کر رہی ہیں۔ شاعر کہتا ہے کہ اے اللہ! اس خوبصورت موسم میں کون سا پرند اور بازوؤں والا پرندہ ایسا ہے جو تیری حمد کے گیت گاکر خوشی کا اظہار نہیں کر رہا؟ سب چھوٹے بڑے پرندے تیرا نام رٹ رٹ کر تیری ہی حمد و ثنا میں مصروف ہیں۔ اس لیے اے میرے دوستو ذرا دیکھو تو سہی، یہ سب برسات کے کرشمے ہیں کہ ہر طرف خوشی اور مستی چھائی ہوئی ہے۔

⑤ کیچڑ سے ہو رہی ہے جس جازمین بھلنی  
 پھلا جو پاؤں گھڑی مشکل ہے پھر سنبھلنی  
 مشکل ہوئی ہے واں سے ہر اک کو راہ چلنی  
 جوتی گری تو واں سے کیا تاب پھر نکلنی  
 کیا کیا جی، ہیں یاد! برسات کی بہاریں

تشریح:

اس بند میں نظیر اکبر آبادی بڑے خوبصورت انداز میں برسات کا ایک اور پہلو بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ موسم برسات میں بارش کی وجہ سے موسم تو خوشگوار ہو جاتا ہے لیکن ظاہر ہے جہاں بارش ہوگی وہاں زمین پر سیچڑ بھی ضرور ہوگا اور سیچڑ کی وجہ سے زمین نرم ہو جاتی ہے اور اس پر بھسلن بہت زیادہ آجاتی ہے اور بھسلن کی وجہ سے پیدل چلنے والوں کے لیے بہت مشکل ہو جاتی ہے اور جب کوئی راہ گیر پیدل چلتا ہے تو وہ اپنا توازن برقرار نہیں رکھ سکتا اور وہ پھل کر سیچڑ میں گر جاتا ہے اور اس کی گھڑی اس کے سر سے گر کر سیچڑ میں گندی ہو جاتی ہے۔ ایسے عالم میں وہ خود کو سنبھال نہیں سکتا تو گھڑی کو سنبھالنے اور بھی مشکل ہو جاتا ہے اور اسے بہت زیادہ شرمندگی کا سامنا کرنا پڑتا ہے اور اسی طرح اگر سیچڑ زیادہ ہو تو چلنے والے کا جوتا اس سیچڑ میں بھنس کر رہ جاتا ہے اور اس بھنسے ہوئے جوتے کو سیچڑ سے نکالنا ہر کسی کے بس کی بات



نہیں ہوتی۔ اس طرح کیپڑ میں لوگوں کا پھسل کر گرنا اور جوتی کا پھنسنا اور بھی مزہ دیتا ہے اور لوگ یہ منظر دیکھ کر محفوظ ہوتے ہیں۔ اس لیے اے میرے دوستو! یہ سب برسات کی بہاریں اور کرشمے ہیں کہ ہر طرف خوشی اور مستی چھانی ہوئی ہے۔

⑥ گر کر کسی کے کپڑے دلدل میں ہیں معطر پھلا کوئی کسی کا کیپڑ میں منہ گیا بھر اک دو نہیں پھسلتے کچھ اس میں ان اکثر ہوتے ہیں سیکڑوں کے سر نیچے پاؤں اوپر کیا کیا جی ہیں یارو برسات کی بہاریں

تشریح:-

نظم کے اس آخری بند میں نظیر اکبر آبادی مزاحیہ انداز اختیار کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ موسم برسات میں مسلسل بارش کی وجہ سے زمین پر ہر جگہ کیپڑ ہوتا ہے۔ جو بھی راستے پر چلتا ہے تو وہ پھسل کر کیپڑ میں گر جاتا ہے اور اس کے کپڑے کیپڑ میں لت پت ہو جاتے ہیں اور سارا منہ بھی کیپڑ سے بھر جاتا ہے اور پھر اسے کوئی پہچان بھی نہیں پاتا۔ شاعر مزید کہتے ہیں کہ ایسے پھسلنے والے ایک دو نہیں ہوتے بلکہ راہ چلتے ہوئے اکثر لوگ کیپڑ میں پھسل کر گر جاتے ہیں اور بہت سے لوگ پھسل کر اس بے ڈھنگے انداز سے گرتے ہیں کہ ان کا سر نیچے اور پاؤں اوپر کی طرف ہوتے ہیں۔ اور ان کو اس طرح گرتے دیکھ کر باقی لوگ ہنس ہنس کر بے حال ہو جاتے ہیں اور ان گرنے والوں کا خوب مذاق اڑاتے ہیں اس لیے اے میرے دوستو! یہ سب برسات کی بہاریں اور کرشمے ہیں کہ سب پر مستی چھانی ہوئی ہے اور ہر طرف خوشی کے رنگ بکھرے ہوئے ہیں۔





دلاوت : ۱۸۷۷ء

وفات : ۱۹۳۸ء

## تعارف علامہ محمد اقبال

شاعر مشرق علامہ اقبالؒ جن کو حکیم الامت اور ترجمانِ حقیقت جیسے القابات سے یاد کیا جاتا ہے، سیالکوٹ میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام شیخ نور محمد تھا۔ اقبال نے ایف اے تک تعلیم سیالکوٹ سے حاصل کی اور پنجاب یونیورسٹی سے فلسفے میں ایم اے کیا۔ اس کے بعد یورپ سے جی ایچ ڈی اور بیئر سٹری کی تعلیم حاصل کی۔ کچھ عرصہ لاہور میں پروفیسر رہے پھر وکالت کا پیشہ اختیار کر لیا۔ پاکستان کا تصور اقبال نے پیش کیا۔ حکومت برطانیہ نے اقبال کو ان کی علمی و ادبی خدمات کے صلے میں ستر کا خطاب دیا۔ اقبال نے اپنے کلام میں حرکت و عمل کا درس دیا اور آزادی اور مردِ مومن کا تصور اس طرح پیش کیا کہ اقبال کو پڑھنے والا اپنے زمانے کے کسی فرعون کے سامنے سر جھکانا اپنی غیرت کے خلاف سمجھنے لگا۔ عشقِ رسولؐ اقبال کی سوچ کا محور ہے۔ ان کے کلام کی سب سے بڑی خصوصیت ان کا فلسفہ خودی ہے۔ شاہین اقبال کا پسندیدہ پرندہ ہے۔ وہ بلند پرواز، خلوت پسند اور خود دار پرندہ ہے۔ یہی خوبیاں اقبال اپنے دور کے مسلمانوں میں بھی دیکھنا چاہتے تھے۔ اقبال ۲۱ اپریل ۱۹۳۸ء کو اس دنیا سے رخصت ہوئے۔ ان کا مزار بادشاہی مسجد لاہور کے پہلو میں واقع ہے۔

**تصانیف :** بانگ درا، بال جبریل، ضربِ کلیم، ارمغانِ حجاز، پیامِ مشرق، زبورِ عجم اسرارِ خودی، رموزِ بے خودی وغیرہ

## نظم : طلوع اسلام

## فرہنگ

|                               |                |        |           |
|-------------------------------|----------------|--------|-----------|
| کثرت                          | فراوانی        | شک     | گمان      |
| خفیہ اشارہ                    | رمز            | آسمان  | چرخ       |
| مضبوط                         | محکم           | قیدی   | زندانی    |
| جرمن قوم                      | المانی         | دروازہ | در        |
| مسلمان قوم                    | ملتِ بیضا      | قافلہ  | کاروان    |
| مٹی اور پانی سے بنی ہوئی دنیا | جہانِ آب و گل  | تحفہ   | ارمغان    |
| شاخوں کے درمیان               | میانِ شاخساران | چراغ   | قندیل     |
| مہندی لگانا                   | جنا بند        | پوشیدہ | مضمحل     |
| ترک دنیا کرنے والے            | رہبان          | ویرانہ | بیابان    |
| ہمیشہ رہنے والا               | جاوداں         | مسافر  | جادہ پیما |
| جس کو نوالہ نہ ہو             | لم یزل         | سوراخ  | شکاف      |

لیکچر اردو پاکستان انسٹیتوٹ  
0314-6670007

## معروضی سوالات

درست جواب پر ✓ کا نشان لگائیں۔

- ۱۔ علامہ اقبال ۱۸۷۷ء کو ..... میں پیدا ہوئے۔ ۱۔ لاہور ۲۔ سیالکوٹ
- ۲۔ اقبال کے والد کا نام شیخ ..... تھا۔ ۱۔ نور محمد ۲۔ محمد نور
- ۳۔ اقبال نے ..... میں ایم اے کیا۔ ۱۔ فلسفہ ۲۔ اردو
- ۴۔ حکومت برطانیہ نے اقبال کو ..... کا خطاب دیا۔ ۱۔ شمس العلماء ۲۔ سر
- ۵۔ ..... اقبال کی سوج کا محور تھا۔ ۱۔ عشق رسول ۲۔ پاکستان
- ۶۔ اقبال کے کلام کی سب سے بڑی خصوصیت ان کا ..... ہے۔ ۱۔ فلسفہ آزادی ۲۔ فلسفہ خودی
- ۷۔ اقبال کا پسندیدہ برندہ ..... ہے۔ ۱۔ شاہین ۲۔ سمبوتر
- ۸۔ بتان رنگ و خوں کو توڑ کر ..... میں محکم ہو جا۔ ۱۔ ملت ۲۔ امت
- ۹۔ میرے ہے چرخ نیلی خام سے ..... مسلمان کی۔ ۱۔ قسمت ۲۔ منزل
- ۱۰۔ خدا کا آخری پیغام ہے تو ..... تو ہے۔ ۱۔ جاوداں ۲۔ کارواں
- ۱۱۔ لیا جانے کا تجھ سے کام دنیا کی ..... کا۔ ۱۔ امامت ۲۔ قیادت
- ۱۲۔ ضابند عروسِ لالہ ہے ..... تیرا۔ ۱۔ زخمِ دل ۲۔ خونِ جگر
- ۱۳۔ جب اس انگارہِ خاکی میں ہوتا ہے ..... پیدا۔ ۱۔ یقین ۲۔ جذبہ

## مشق

پروفیسر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۱: نظم کے پہلے حصے کے پانچویں شعر میں کون سی خاص بات بیان کی گئی ہے؟

ج: پانچواں شعر: تری فطرت امیں ہے ممکنات زندگانی کی  
جہاں کے جوہر مضمحل کا گویا امتحان تو ہے

وضاحت: نظم کے اس پانچویں شعر میں یہ خاص بات بیان کی گئی ہے کہ ایک  
سچے مسلمان کی فطرت میں کائنات کو تسخیر کرنے کی ساری صلاحیتیں موجود ہوتی  
ہیں۔ اگر وہ اپنی صلاحیتوں کا درست استعمال کرے تو وہ اس کائنات کے پوشیدہ  
رازوں سے پردہ اٹھا سکتا ہے۔ یعنی اس جہانِ فانی میں ایک سچے مسلمان کا  
امتحان اور آزمائش یہی ہے کہ وہ اپنی پوشیدہ صلاحیتوں کو کام میں لا کر  
اس کائنات کے خفیہ رازوں کو پانے کی جدوجہد کرے۔

س ۲: نظم کے دوسرے حصے کے پہلے شعر میں کس بات کو فطرت کا مقصد قرار دیا گیا ہے؟

ج: دوسرے حصے کا پہلا شعر

یہی مقصود فطرت ہے، یہی رمزِ مسلمانی  
اخوت کی جہانگیری، محبت کی فراوانی



**وضاحت :-** اس شعر میں مسلمانوں کے بھائی چارے اور آپس کے اتفاق و اتحاد کو فطرت کا عظیم مقصد قرار دیا گیا ہے۔

س ۳ : قیصر و کسریٰ کے ظلم کو کس چیز نے مٹا دیا تھا؟  
ج : اس نظم میں علامہ اقبال نے بتایا ہے کہ قیصر و کسریٰ کے ظلم کو حضرت علیؑ کے زور بازو، حضرت ابوذر غفاریؓ کے فقر اور حضرت سلمان فارسیؓ کی سچائی نے مٹا دیا تھا۔

س ۴ : نظم کے دوسرے بند کے قوافی لکھیں۔  
ج : نظم کے دوسرے بند کے قوافی :-  
سلمان، فراوانی، افغانی، کہستانی، رہبانی، سلمانی  
زندانی، تورانی

س ۵ : شاعر کا قلمی نام اس کا تخلص کہلاتا ہے۔ شاعر عموماً اسے اپنی غزل یا نظم کے آخری شعر میں استعمال کرتا ہے۔ اقبال کا کوئی ایسا شعر لکھیں جس میں ان کا تخلص موجود ہو۔  
ج : شعر :-  
ہیں بے نا امید اقبال اپنی کشت ویراں سے  
ذرا نم ہو تو یہ مٹی بڑی زرخیز ہے ساقی

پیشکش کنندہ  
پتھر اور پتھر کا گھر  
0314-4670207

س ۶ : مصرعے مکمل کریں۔  
ج : معروضی سوالات ملاحظہ کریں۔

### اشعار کی تشریح

① خدائے لم یزل کا دست قدرت تو، زباں تو ہے  
یقین پیدا کر اے غافل کہ مغلوب گماں تو ہے

**تشریح :-**

علامہ اقبال چونکہ مفکر امت ہیں۔ آپ نے امت مسلمہ کو خواب غفلت سے بیدار کرنے کے لیے اپنے مقدس قلم اور زرخیز ذہن کا بے دریغ استعمال کیا ہے۔ چنانچہ آپ اپنی اس نظم کے پہلے شعر میں قوم کے نوجوانوں کو مخاطب کر کے فرماتے ہیں کہ اے غفلت میں پڑے ہوئے مسلمان نوجوان!

تو نے کبھی سوچا ہے کہ اس کائنات میں تیری قدر و قیمت کیا ہے؟ تو تو اس خدانے پاک کی قدرت کا ہاتھ اور زبان ہے جسے کبھی زوال نہیں ہے۔ یعنی اللہ تعالیٰ نے تیرے ہاتھ اور زبان میں وہ طاقت اور تاثیر رکھی ہے، جس سے تو پورے عالم میں خدا کے نام کو بلند کر سکتا ہے۔ لیکن انہوں نے شک اور بے یقینی کی کیفیت نے تجھ پر غلبہ کر رکھا ہے جس کے باعث تو اپنی اصل قدر و قیمت کھو چکا ہے۔ اس لیے اے غافل انسان! غفلت کی نیند سے بیدار ہو کر اپنے اندر خدا کی ذات کا دھندلے یقین پیدا کر۔

بقول اقبال: یقینِ حکم، عملِ پیہم، محبتِ فاتحِ عالم  
جہادِ زندگانی میں ہیں یہ مردوں کی شمیریں

② ہرے ہے چرخ نیلی فام سے منزلِ مسلمان کی  
ستارے جس کی گرد راہ ہوں وہ کارواں تو ہے

پیشکش  
پیشکش  
0314-4472007

تشریح:

اس شعر میں علامہ اقبال مسلمانوں کو اس کا اصل مقام بتاتے ہوئے فرماتے ہیں کہ اے مسلمان! تیری اصل منزل اور اصل ٹھکانہ یہ فانی دنیا نہیں ہے، یہ تو عارضی زندگی ہے جو عنقریب ختم ہو جائے گی۔ اس لیے تجھے اس فانی دنیا سے دل نہیں لگانا چاہیئے۔ اور تیری اصل منزل تو اس نیلے رنگ کے آسمان سے بھی بہت آگے ہے اور تو اس قافلے کا مسافر ہے جو اتنی بلندی پر جانے گا کہ آسمان کے ستارے بھی تیرے راستے کے گرد و غبار بن جائیں گے یعنی تو ستاروں کو بھی اپنے پیروں تلے روند کر اپنی منزل کی طرف بڑھتا چلا جائے گا۔ شاعر کہنا یہ چاہتا ہے کہ اے مسلمان! تیرا نصب العین اس قدر بلند ہے کہ آسمان کی بلندی بھی اس کے سامنے کوئی حیثیت نہیں رکھتی اور آسمان کے ستاروں کی جھلک دمک بھی تجھے اپنی طرف مائل کر کے تجھے اپنے مقصدِ اصلی سے نہیں ہٹا سکتی۔

بقول شاعر: ع ستاروں سے آگے جہاں اور بھی ہیں

③ مکانِ فانی، مکینِ آنی، ازل تیرا، ابد تیرا  
خدا کا آخری پیغام ہے تو، جاوداں تو ہے

پیشکش  
پیشکش  
0314-4472007

تشریح:

اس شعر میں علامہ اقبال مسلمان کو دنیا کی حقیقت بتاتے ہوئے فرماتے ہیں کہ یہ دنیا عارضی ہے اور اس کی ہر چیز نے ایک دن فنا ہو جانا ہے۔ اور اس دنیا میں بسنے والے بھی یہاں تھوڑی دیر کے مہمان ہیں اور آتے جاتے رہتے ہیں۔ لیکن اے مسلمان! تیری حیثیت یہ ہے کہ دنیا سچی



ابتدا سے لیکر اس کے اختتام تک جو کچھ ہے وہ سب تیرا ہے۔ اس کائنات کا آغاز بھی تو ہے اور اختتام بھی تو ہے۔ تمہیں خدا نے لوگوں کی رہنمائی کے لیے منتخب کر لیا ہے اور قیامت تک تم پر یہ ذمہ داری ڈال دی ہے کہ تم خدا کے آخری پیغام (قرآن) کے نمائندے بن کر پوری کائنات کو اُس کی وحدانیت کے نور سے روشن کر دو۔ جب تم قرآنی تعلیمات کو دنیا میں عام کرو گے تو تم ہمیشہ ہمیشہ کے لیے باقی رہ جاؤ گے اور قرآن کی تعلیمات تمہارے لیے دائمی زندگی کا سامان بن جائیں گی

پیشکش  
پکچر ایڈو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

④ حنا بند عروس لالہ ہے خون جگر تیرا  
تری نسبت براہیمی ہے معمارِ جہاں تو ہے

تشریح :- اس شعر میں علامہ اقبال مسلمانوں کو مخاطب کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے مسلمان! گل لالہ جیسے خوبصورت بھول کے سرخ رنگ میں تیرے جگر کا خون موجود ہے۔ یعنی تو نے ہی گل لالہ کو اپنے جگر کا قیمتی خون دے کر نکھارا ہے تبھی تو یہ اس قدر حسین اور گہرے سرخ رنگ کا ہے۔ مراد یہ ہے کہ مسلسل محنت اور کوشش سے ہی کوئی چیز نکھرتی ہے اور اس کے لیے قربانیاں دینی پڑتی ہیں۔ اس لیے اے مسلمان تو اس دین کے لیے بھی محنت اور کوشش کر اور قربانیاں دیکر توحید کی خوشبو سے ساری دنیا کو معطر کر دے۔ کیونکہ تیری روحانی نسبت اور روحانی تعلق حضرت ابراہیمؑ سے ہے جنہوں نے خدا کی توحید کو عام کرنے کے لیے ہر طرح کی قربانی دے دی اور ساری انسانیت کو ایک مرکز پر جمع کرنے کے لیے خانہ کعبہ تعمیر کیا۔ اس لیے اے مسلمان اب یہ تیری اولین ذمہ داری ہے کہ تو اُس عظیم نبی کے روحانی فرزند ہونے کے ناتے ملت کی تعمیر و ترقی میں اپنا کردار عطا کرے۔

پیشکش  
پکچر ایڈو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

⑤ تری فطرت امیں ہے ممکنات زندگیانی  
جہاں کے جوہر مضمحل کا گویا امتحاں تو ہے

تشریح :- اس شعر میں علامہ اقبال مسلمانوں کو ان کی اصل ذمہ داری کا احساس دلاتے ہوئے کہتے ہیں کہ اس دنیا کی زندگی میں ہر ممکن چیز تیری امانتدار فطرت کے باعث ہی موجود ہے۔ اللہ تعالیٰ نے تجھے ایسی نیک اور امانتدار فطرت سے نوازا ہے کہ تو اس کائنات کا ہر پوشیدہ راز تلاش کر کے اس کائنات کو مسخر کرنے کی صلاحیت رکھتا ہے۔ اس لیے اب تمہارا یہ فرض ہے کہ تم اپنی صلاحیتوں کا درست استعمال کر کے اس کائنات کے پوشیدہ رازوں سے پردہ اٹھانے کی کوشش کرو۔ اور پھر دریافت ہونے والی چیزوں کو انسانیت کی فلاح و بہبود کے کاموں میں استعمال کرو۔ یہی تمہارے لیے اس



۱۷۱  
دنیا میں ایک بہت بڑی آزمائش اور امتحان ہے۔ اور ہمیں چاہئے کہ ہر صورت اس امتحان میں پورا اترنے کی کوشش کرو۔ کیونکہ اللہ نے ہمیں سب انسانیت کی فلاح و بہبود کی خاطر دنیا میں بھیجا ہے۔

⑥ جہان آب و گل سے عالم جاوید کی خاطر  
نبوت ساتھ جس کو لے گئی وہ ارمغان تو ہے

تشریح: اقبال کے اس شعر میں جہان آب و گل سے مراد مٹی اور پانی سے بنی نہونی یہ عارضی دنیا ہے۔ اور عالم جاوید آخرت کی زندگی کو کہتے ہیں جو ہمیشہ باقی رہنے والی ہے۔ اقبال کہتے ہیں کہ بظاہر تو دنیا اور دنیا کی زندگی بے قیمت ہے لیکن دراصل آخرت میں کامیابی کا دار و مدار اسی دنیا کی زندگی پر ہے۔ اس دنیا میں ہم جیسا عمل کریں گے اسی کے مطابق آخرت میں ہمیں پھل بھی ملے گا۔ ایک حدیث میں دنیا کو آخرت کی کھیتی قرار دیا گیا ہے اور اس کھیتی کو سنوارنے کے لیے انبیاء اور رسول آیا کرتے تھے لیکن اب چونکہ نبیوں کا سلسلہ ختم ہو چکا ہے اس لیے خدا نے اپنی توحید کا تحفہ اس امت کو سونپا ہے اور یہ اللہ کا احسان عظیم ہے کہ اس نے انسانیت کی رہنمائی کا فریضہ اس امت کو عطا کیا ہے

⑦ یہ نکتہ سرگزشت ملت بیضا سے ہے پیدا  
کہ اقوام زمین و ایشیا کا پاسباں تو ہے

تشریح: اس شعر میں علامہ اقبال مسلمانوں کو انکی تاریخ کی طرف توجہ دلاتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے مسلمانو! اگر تاریخ عالم کا بغور مطالعہ کیا جائے تو یہ بنیادی نکتہ ہمارے سامنے آتا ہے کہ ہمیشہ سے دنیا کے رہنے والوں سے بہترین رہنمائی مسلمانوں نے کی ہے۔ خاص کر ایشیا کی سرزمین میں جتنی بھی قومیں آباد ہیں، ان کو ترقی سے آشنا کرنے والے مسلمان ہی ہیں اور ان کی عزت و ناموس کی حفاظت کرنے والے بھی مسلمانوں کے علاوہ اور کوئی نہیں ہیں۔ ہمارے آغا و اجداد نے ایک لمبے عرصے تک ایشیاء کے خطے پر حکمرانی کی ہے اور بہترین طرز حکومت کے ذریعے ایشیاء میں بسنے والی تمام قوموں کی جان، مال اور آبرو کا تحفظ کیا ہے۔ اس لیے اے مسلمانو! اب یہ تمہاری ذمہ داری ہے کہ تم اپنے اسلاف کی روایت کو برقرار رکھتے ہوئے ان کے نقش قدم پر چل کر یہاں امن قائم کرو کیونکہ اس خطے کی حفاظت اور نگرانی اب تمہاری اولین ذمہ داری ہے۔



⑨ سبق پھر پڑھ صداقت کا، عدالت کا، شجاعت کا  
لیا جائے گا تجھ سے کام دنیا کی امامت کا

تشریح:- اس شعر میں علامہ اقبال مسلمانوں کو ان کے اسلاف کا بھولا ہوا سبق یاد دلاتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے مسلمان! تیرے بزرگ اور اسلاف بہت سی خوبیوں کے مالک تھے۔ وہ اپنی صداقت و سچائی، عدل و انصاف اور سخاوت و فیاضی کے ذریعے ساری دنیا پر حکمرانی کرتے رہے ہیں۔ اپنی خوبیوں کی بدولت وہ جہاں بھی جاتے تھے، لوگ ان کا خوش دلی سے استقبال کرتے تھے۔ اس لیے اے آج کے مسلمانو! تم بھی اپنے اندر حضرت ابوبکرؓ کی صداقت، حضرت عمرؓ کی عدالت، حضرت عثمانؓ کی سخاوت اور حضرت علیؓ کی شجاعت پیدا کرو۔ جب تم ان خوبیوں کو اپنے اندر پیدا کر لو گے تو رب تعالیٰ تمہیں پوری دنیا کی حکمرانی سونپ دے گا اور تم بھی اپنے اسلاف کی طرح پورے عالم کے امام بن جاؤ گے۔ بس شرط یہی ہے کہ تم اپنے بزرگوں کا بھولا ہوا سبق یاد کر کے ان جیسی خوبیاں اپنے اندر پیدا کر لو۔

⑩ یہی مقصودِ فطرت ہے، یہی رمزِ مسلمانی  
اخوت کی جہانگیری، محبت کی فراوانی

پیشکش  
پیشکش  
0314-4470007

تشریح:-

اس شعر میں علامہ اقبال فطرت کا مقصد اور مسلمانی کا راز بتاتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے مسلمان! اللہ تعالیٰ ہر انسان کو نیک فطرت پر پیدا کرتے ہیں۔ اس لیے اللہ نے تمہیں بھی نیک فطرت کے ساتھ پیدا کیا ہے اور تم پر بڑا احسان یہ کر دیا کہ تمہیں مسلمان ٹھہرانے میں پیدا کیا ہے۔ اب اس فطرت کا مقصد اور مسلمانی کا راز اسی میں پوشیدہ ہے کہ اس دنیا میں ہم دردی اور بھائی چارے کی حکمرانی ہو اور دنیا میں ہر طرف محبت ہی محبت پھیلی ہوئی ہو۔ یعنی ہر شخص دوسرے کو اپنا بھائی سمجھے اور دوسروں کے دکھ درد کو اپنا دکھ درد خیال کرے۔ اور اسلامی تعلیمات بھی یہی ہیں کہ تمام مسلمان آپس میں بھائی بھائی ہیں اور خود آپ نے بھی محبت اور عمدہ سلوک کے ذریعے اپنے جانی دشمنوں کے دل بھی جیتے ہیں۔ لہذا اے مسلمانو! تم فطرت کے اس اصول کو بھانلو اور مسلمانی کے تقاضے کو سمجھتے ہوئے دنیا میں محبت کو عام کر دو اور بھائی چارے کی فضا قائم کر کے اتحاد و اتفاق سے رہو۔

پیشکش  
پیشکش  
0314-4470007

ایک ہوں مسلم حرم کی پاسبانی کے لیے  
نیل کے ساحل سے لیکر تاجدار کا شہر



ٲٲان رنگ و فون كو ٲوڑ كر ملت ميں گم ٲو جا  
نہ توراني رہے باقي نہ ايراني نہ افغاني

⑩

تشریح :-

اس شعر ميں علامہ اقبال مسلمانوں كو ملت كي ضرورت اور اہميت سے آگاہ كرتے ٲوئے فرماتے ٲيں كه اے مسلمان ! تم توراني، ايراني، افغاني يا كسي اور مخصوص قوم كا باشندہ ٲونے ٲر فخر نہ كرو۔ كيونكہ اس سے تم قوميت كي بنياد ٲر بننے والے ٲھوئے ٲھوئے فرقوں ميں بٹ جاؤ گے اور تمھاري اجتماعي قوت ٲارہ ٲارہ ٲو جائے گي۔ اور ٲھر تم دوسروں كے غلام بن كر رہ جاؤ گے۔ اصل ميں علامہ اقبال قوم اور ذات ٲات كے تصور كو بت سمجھتے تھے كه جس طرح بت ٲرست طرح طرح كے بتوں كي ٲو جا كرتے ٲيں اسي طرح مسلمانوں نے ٲھي ذات ٲات اور رنگ و نسل كے بتوں كي ٲو جا شروع كر دي ٲے۔ اس ليے اقبال چاہتے تھے كه مسلمان رنگ و نسل كے بتوں كو ٲوڑ كر كلے كي بنياد ٲر ايڪ قوم اور ايڪ ملت بن جائيں اور قوميت ٲر فخر كے بجائے اپنے مسلمان ٲونے ٲر فخر كريں۔

بقول اقبال :

اپني ملت ٲر قياس اقوام مغرب سے نہ كر  
خاص ٲے تركيب ميں قوم رسول ٲاشمي

⑪

ميان شاخساراں صحبت و مرغ چمن كب تك  
ترے بازو ميں ٲے ٲرواز شاہين سہستاني

تشریح :-

شاہين يعني عقاب علامہ اقبال كا پسنديدہ ٲرنرہ ٲے۔ كيونكہ وہ ٲرنرور كا بادشاہ ٲے اور نہايت بلند ٲرواز ٲے۔ اس كے علاوہ شاہين خلوت پسند اور قناعت پسند ٲوتا ٲے، اپنے ليے گھونسلانہيں بناتا اور اونچے ٲھاڑوں كي كسي چٹان ٲر بسيرا كر ليتا ٲے۔ چنانچہ اقبال مسلمان ٲوجوانوں سے مخاطب ٲو كر فرماتے ٲيں كه تم ٲھي اپنے اندر شاہين جيسي صفات ٲيدا كر لو۔ جب تمھارے بازوؤں ميں ٲھاڑ ٲر بسيرا كرنے والے شاہين كي طرح بلند ٲرواز كرنے كي صلاحيت موجود ٲے تو ٲھر درختوں كي شاخوں ٲر بيٹھ كر باغ كے ٲرنروں سے راہ و رسم ٲيدا كرنے كي كيا ضرورت ٲے؟ اس ليے اے مسلمانو! تم كب تك آرام و آسائش والي زندگي بسر كرتے رہو گے، اب تمھيں چاہيے كه تم آرام دہ محلات ميں زندگي گزارنے كي عادت كو ٲھوڑو اور شاہين كي طرح مسلسل جدوجہد كر كے اپنے ليے نئے نئے جہان تلاش كرو۔

بقول شاعر :

ٲيں تيرا نشيمن قصر سلطاني كے گنبد ٲر  
تو شاہين ٲے بسيرا كر ٲھاڑوں كي چٹانوں ميں



(12) گمان آباد ہستی میں یقین مرد مسلمان کا  
بیابان کی شب تاریک میں قندیل رہبانی

تشریح: اس شعر میں علامہ اقبال مرد مومن کے دختہ یقین کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اس وقت ساری دنیا شک و شبہ اور بے یقینی کی کیفیت میں مبتلا ہے اور سب لوگ اپنے ایمان اور یقین کے حوالے سے ڈگمگا رہے ہیں لیکن اس بے یقینی کی فضا میں جہاں ہر کوئی شک و شبہ میں گرفتار رہتا ہے مرد مومن کے علاوہ کوئی بھی دختہ ایمان اور مضبوط یقین کا مالک نہیں ہوتا۔ اور بے یقینی کے اندھیروں میں مرد مسلمان کے مضبوط یقین کی مثال اس چراغ کی سی ہوتی ہے جو رات کی تاریکیوں کا پردہ چاک کر کے ویرانے کا چہرہ چہ روشن کرتا رہتا ہے۔ یعنی بے یقینی کے اندھیروں سے آباد دنیا میں ایک مرد مومن کے ایمان کا مرتبہ وہی ہے جو کسی ویرانے کی تاریک رات میں کسی فقیر کی جھونپڑی کے چراغ کا ہو سکتا ہے۔ جس طرح ویرانے میں جلنے والا وہ چراغ بھولے بھٹکے مسافروں کو راستہ دکھاتا ہے اسی طرح ایک مضبوط ایمان والا مومن گمراہ انسانیت کو بے یقینی کے اندھیروں سے نکال سکتا ہے۔

0314-4470607

(13) مٹایا قیصر و کسریٰ کے استبداد کو جس نے  
وہ کیا تھا زور حیدر، فقر بوذر، صدق سلمانی

تشریح: اس شعر میں علامہ اقبال نے قیصر اور کسریٰ کا ذکر کیا ہے۔ قیصر روم کی سلطنت کا عظیم بادشاہ گزرا ہے۔ اسکی حکومت یورپ کے علاوہ افریقہ، شام اور مصر تک پھیلی ہوئی تھی۔ انتہائی ظالم اور جابر بادشاہ تھا۔ اور کسریٰ ایران کا مشہور بادشاہ گزرا ہے۔ یہ انتہائی مغرور اور متکبر بادشاہ تھا اس کے دربار میں نہایت قیمتی قالین بچھے ہوتے تھے اور یہ عربوں کا سخت دشمن تھا۔ اس وقت دنیا میں یہی دونوں سپر پاور سمجھے جاتے تھے اور ان کو شکست دینا ناممکن تصور کیا جاتا تھا۔ یہ دونوں حکومتیں انسانیت کو اپنا غلام سمجھتی تھیں اور بے حد ظالم تھیں۔ لیکن حضورؐ کی تربیت یافتہ صحابہؓ کی جماعت نے ان کا غرور خاک میں ملا دیا اور حضرت علیؓ کی قوت ایمانی، حضرت ابوذر غفاریؓ کی فقیری اور دنیا سے بے رغبتی اور حضرت سلمان فارسیؓ کی سچائی کی طاقت نے ان دونوں سلطنتوں کو صفوہ ہستی سے مٹا کر ان کے ظلم و ستم کا خاتمہ کر دیا۔ اس لئے اے مسلمانو! اگر تم بھی صحابہؓ والے یہ اوصاف اپنا لو تو تم بھی دنیا سے ظلم و جبر کا خاتمہ کر کے اسے عدل و انصاف کا گہوارہ بنا سکتے ہو۔

بقول شاعر: کوئی قابل ہو تو ہم شان کئی دیتے ہیں  
ڈھونڈنے والوں کو دنیا بھی نئی دیتے ہیں



(14) ثبات زندگی ایمانِ محکم سے ہے دنیا میں  
کہ ایمانی سے بھی پائندہ تر نکلا ہے تورانی

تشریح:- اس شعر میں علامہ اقبال مضبوط ایمان کی اہمیت واضح کرتے ہوئے  
فرماتے ہیں کہ اے مسلمانو! یاد رکھو اس دنیا میں استحکام اور پائیداری صرف  
اُن لوگوں کو نصیب ہوتی ہے جو یکے اور مضبوط ایمان والے ہوتے ہیں۔ اس  
لئے اگر تم دنیا میں استحکام چاہتے ہو تو اپنے ایمان اور یقین کو مضبوط بناؤ۔  
اور اس کی واضح مثال تورانی یعنی ترک قوم ہے جس نے اپنے دختہ یقین اور  
مضبوط ایمان کی بدولت ایمانی یعنی جرمن جیسی مضبوط اور طاقتور قوم پر غلبہ حاصل  
کیا تھا۔ اس بات سے اقبال کا اشارہ ترکوں کی اُن فتوحات کی طرف ہے جو  
۱۹۱۸ء میں جرمن قوم سے شکست کے بعد صرف چار سال میں انہوں نے حاصل  
کیں اور ایک طاقتور قوم بن کر ابھرے۔ اس لئے اے مسلمانو! تم بھی دختہ  
یقین اور مضبوط ایمان اپنے اندر پیدا کرو تو تمہیں کوئی بھی شکست نہیں دے سکے  
گا اور تم اپنے مضبوط ایمان کی بدولت ہر قوم پر غالب رہو گے

0314-4470007  
0314-4470007

(15) جب اس انگارہ خاکی میں ہوتا ہے یقین پیدا  
تو کر لیتا ہے یہ بال و پر روح الامیں پیدا

تشریح:- اقبال کے اس شعر میں روح الامیں سے مراد حضرت جبرئیل ہیں  
جو خدا کے مقرب فرشتے ہیں اور نبیوں کی طرف وحی لے کر آتے تھے۔ اقبال  
فرماتے ہیں کہ جب انسان کے وجودِ خاکی میں ایمان کی چنگاری شعلہ بکھیتی ہے تو  
اُس کے اندر مضبوط ایمان اور دختہ یقین جنم لینے لگتا ہے۔ اور اس کے اندر  
جبرئیل امین جیسی بلند پروازی کی صلاحیت پیدا ہو جاتی ہے اور یہ جبرئیل امین  
جیسی روحانی قوت کا مالک بن جاتا ہے۔ پھر یہ روحانی قوت مٹی سے بنے  
ہوئے انسان کو فرش سے اٹھا کر عرش تک پہنچا دیتی ہے اور وہ عرشِ معلیٰ  
کی فضاؤں میں پرواز کرنے لگ جاتا ہے۔ شاعر کہنا یہ چاہتا ہے کہ یقین ایک  
ایسی طاقت ہے جس کی بدولت خاک پر رہتے ہوئے بھی انسان کی ربانی  
اللہ کے عرش تک ہو جاتی ہے۔ یعنی یقین کی وجہ سے انسان ایسی روحانی ترقی  
پا لیتا ہے کہ اس کی بات اور دعا سیدھی اللہ کے عرش تک جا پہنچتی ہے۔

بقول شاعر:- دل سے جو بات نکلتی ہے اثر رکھتی ہے  
پُر نہیں، طاقتِ پرواز مگر رکھتی ہے





## مشق

س ۱: پہلی غزل کا مطلع لکھیں۔

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

ج: مطلع: بھر مجھے دیدن تر یاد آیا  
دل جگر تشنہ فریاد آیا

س ۲: پہلی غزل کے پانچویں شعر کے مطابق شاعر کے گھر اور دشت میں کون سی خصوصیت مشترک ہے؟

ج: پانچواں شعر: کوئی ویرانی سی ویرانی ہے  
دشت کو دیکھ کر گھر یاد آیا

پہلی غزل کے اس پانچویں شعر میں شاعر کے گھر اور دشت میں ویرانی کی کئی خصوصیت مشترک ہے۔ جیسے دشت میں ہر طرف ویرانی ہوتی ہے، اسی طرح شاعر کے گھر میں بھی ہر طرف ویرانی کا راج ہے۔

س ۳: دوسری غزل کے دوسرے شعر میں محبوب کے وعدے کو جھوٹ جاننے کی شاعر کیا دلیل پیش کرتا ہے؟

ج: دوسرا شعر: تیرے وعدے پہ جیئے ہم تو یہ جان جھوٹ جانا  
کہ خوشی سے مرنے جاتے، اگر اعتبار ہوتا

دوسری غزل کے اس دوسرے شعر میں شاعر محبوب کے وعدے کو جھوٹ جاننے کی یہ دلیل پیش کرتا ہے کہ اے محبوب! اگر ہم تیرے وعدے کو سچا جاننے تو خوشی سے مر گئے ہوتے۔

س ۴: دوسری غزل کے چوتھے شعر میں شاعر اپنے دوستوں سے کیا گلہ کرتا ہے؟

ج: چوتھا شعر: یہ کہاں کی دوستی ہے کہ بنے ہیں دوست ناصح  
کوئی چارہ ساز ہوتا، کوئی غمگسار ہوتا

اس شعر میں شاعر کو اپنے دوستوں سے یہ گلہ ہے کہ دوست مجھے تسلی نہیں دے رہے اور میرے غم میں شریک ہونے کے بجائے الٹا واعظ بن کر مجھے نصیحتیں کر رہے ہیں۔

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007



س ۱۵، مجنوں پہ سنگ اٹھایا تو شاعر کو اپنا سر کیوں یاد آیا؟  
ج ۱، مجنوں پہ سنگ اٹھایا تو شاعر کو اپنا سر اس لیے یاد آیا کہ  
اگر عشق میں دیوانہ ہونے والے پتھر مارے جانے کے مستحق ہیں تو  
خود شاعر میں بھی عشق کی دیوانگی موجود ہے لہذا ایسے بھی کل کو پتھر مارے  
جا سکتے ہیں چنانچہ یہ سوچ کر شاعر نے پتھر رکھ دیا۔

س ۱۶، مندرجہ ذیل الفاظ کے متضاد لکھیں۔

| الفاظ | متضاد | الفاظ | متضاد | الفاظ  | متضاد |
|-------|-------|-------|-------|--------|-------|
| جھوٹ  | سچ    | دوستی | دشمنی | زندگی  | موت   |
| شب    | روز   | غم    | خوشی  | ویرانی | آبادی |

## اشعار کی تشریح

غزل نمبر 1

پروفیسر مسعود  
پتھر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

① پھر مجھے دیدہ تر یاد آیا  
دل جگر تشنہ فریاد آیا

تشریح:-

غزل کے اس مطلع یعنی پہلے شعر میں مرزا غالب کہتے ہیں کہ جب  
میرا دل فریاد کرنے سے لینے بے تاب ہوا اور میرے دل میں فریاد کی تڑپ  
پیدا ہوئی تو مجھے اپنی آنسوؤں سے بھری ہوئی آنکھیں بھی یاد آگئیں۔  
کیونکہ دل کی فریاد اور پیاس کو صرف آنکھوں کی اشک باری ہی بجھا  
سکتی ہے۔ جب انسان وادی عشق میں قدم رکھتا ہے تو محبوب کی بے توہی  
اور بے رخی کے باعث عاشق کا دل تڑپتا رہتا ہے اور اس بے قراری کی  
کیفیت میں عاشق ہر وقت روتا ہی رہتا ہے۔ تو شاعر کہتے ہیں آج مجھے سچے  
اپنا وہ زمانہ یاد آ گیا ہے کہ جب دل کی بے قراری کے باعث تڑپتا اور روتا رہتا تھا۔  
بقول شاعر: ہچکے چپکے رات دن آنسو بہانا یاد ہے  
ہم کو اب تک عاشقی کا وہ زمانہ یاد ہے

پروفیسر مسعود  
پتھر اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

② دم لیا تھا نہ قیامت نے ہنوز  
پھر ترا وقت سفر یاد آیا

تشریح:-

اس شعر میں مرزا غالب اپنے محبوب کی جدائی کی دردناک کیفیت  
کو بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے میرے محبوب! جب تو مجھ سے رخصت  
ہو رہا تھا تو تیرے رخصت ہونے کی جو گھڑی مجھ پر قیامت جیسی بھاری تھی  
کیونکہ میں نہیں چاہتا تھا کہ تو مجھ سے دور چلا جائے اور ابھی میں تیری جدائی



کے صدمے سے نہیں سنبھلا تھا کہ پھر مجھے تیری جدائی کا وہ اذیت ناک لمحہ یاد آیا تو میرے دل کی بے قراری اور بھی بڑھ گئی اور میرا دل اور زیادہ بے چین ہو گیا۔ کیونکہ میں کسی بھی حال میں تمہیں خود سے جدا نہیں کرنا چاہتا تھا لیکن نہ چاہتے ہوئے بھی میں نے تجھے رخصت کیا اور ابھی تیری جدائی کا زخم ٹھیک نہیں ہوا تھا کہ تیری جدائی کا وہ منظر بار بار مجھے یاد آتا ہے جس کی وجہ سے میں ڈیہری اذیت سے دوچار ہو جاتا ہوں۔  
 بقول شاعر: ع یہ سچ ہے کہ تجھ سے مجھ کے جی رہا ہوں میں  
 اک زہر ہے زندگی میری قطرہ قطرہ پی رہا ہوں میں

پیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
 0314-4470007

③ زندگی یوں بھی گزر رہی جاتی  
 کیوں ترا راہ گزر یاد آیا

تشریح:- اس شعر میں مرزا غالب اپنے محبوب کو مخاطب کر کے کہتے ہیں کہ اے میرے محبوب! زندگی کا کام تو گزرنا ہے، چاہے اچھی گزرے یا بُری، خوشیوں والی زندگی ہو یا دکھ درد سے بھری ہوئی ہو، دونوں صورتوں میں زندگی گزر جاتی ہے۔ کیونکہ فقط ایک ایسا سمندر ہے جو کبھی پیچھے مڑ کر نہیں دیکھتا، بس آگے کی طرف ہی رواں دواں رہتا ہے اور یہی حال میری زندگی کا بھی ہے کہ تیرے بغیر بھی میری زندگی گزر رہی جاتی، کٹ رہی جاتی۔ لیکن نہ جانے کیوں مجھے بار بار وہ راستہ یاد آتا ہے جس پر تو کبھی گزرا کرتا تھا اور اُس راستے کی یاد آنے سے میرے سینے کے پرانے زخم پھر سے تازہ ہو جاتے ہیں اور تیری یاد مجھے دن بدن بے قرار کرنے لگتی ہے۔ میں سوچتا ہوں کہ جب زندگی نے تیرے بغیر بھی گزر ہی جانا ہے تو مجھے بار بار تیری راہ گزر کیوں یاد آتی ہے؟

④ کیا ہی رضوان سے لڑائی ہوگی، گھر ترا خلد میں گر یاد آیا  
 تشریح:-

اس شعر میں مرزا غالب اپنے محبوب کو مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ اے میرے محبوب! اگر میں جنت میں چلا گیا تو تیرے بغیر میں جنت میں بھی خوش نہ رہ سکوں گا۔ اور جنت میں جب مجھے تیرے گھر کی یاد ستائے گی تو میں تیرا گھر تلاش کرنے نکل پڑوں گا۔ اور اس دوران جنت کے دربان رضوان سے لازمی طور پر میرا جھگڑا ہو جائے گا۔ کیونکہ وہ مجھ سے تیرا گھر تلاش کرنے کی وجہ پوچھے گا تو میں کہوں گا کہ محبوب کا گھر اس جنت سے کہیں بہتر اور خوبصورت ہے تو داروغہ جنت میری بات ماننے سے انکار کر دے گا اور میں اُسے قائل کرنے کی کوشش کروں گا، اس بحث مباحثہ کے دوران میری اُس سے خوب لڑائی ہوگی۔ یا لڑائی کی دوسری وجہ یہ ہو سکتی



سر ۵  
یہ نہ تھی ہماری قسمت کہ وصال یار ہوتا  
اگر اور جیتے رہتے، یہی انتظار ہوتا

①

تشریح :-

غزل کے اس مطلع یعنی پہلے شعر میں میرزا غالب اپنی بد نصیبی کا رونا روتے ہوئے کہتے ہیں کہ ہم زندگی بھر محبوب کے دیدار اور ملاقات سے محروم رہے ہیں۔ ہر سچا عاشق اپنے محبوب کی ملاقات کی تڑپ اپنے دل میں رکھتا ہے چنانچہ یہ تڑپ اور شوق ہمارے دل میں بھی تھا کہ کبھی ہمیں بھی اپنے محبوب کی ملاقات کا شرف حاصل ہو جائے تاکہ ہم اپنے محبوب کا دیدار کر کے اپنی آنکھوں کی پیاس بجھا سکیں لیکن افسوس کہ ہمارے محبوب نے ہم سے ہمیشہ مستدلانہ رویہ رکھا اور وہ کبھی ہماری حالت زار پر ترس کھا کر ہماری ملاقات کو نہ آیا۔ یوں عمر بھر بے پناہ محبت کے باوجود ہم اپنے محبوب کے دیدار اور ملاقات سے محروم رہے۔ اور اسی محرومی کی حالت میں ہم اس دنیا سے جا رہے ہیں اور یہ ہمارے حق میں اچھا ہی ہوا ہے کیونکہ جب محبوب کا دیدار قسمت ہی میں نہ تھا تو اگر ہم اور زندہ رہتے تو تب بھی محبوب کی ملاقات اور دیدار کا انتظار کرتے کرتے مزید پریشان اور اداس رہتے۔

بقول شاعر: جان لیوا تجھیں خواہیں ورنہ وصل سے انتظار اچھا تھا

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

② تیرے وعدے پر جیتے ہم تو یہ جان جھوٹ جانا  
کہ خوشی سے مرنے جاتے، اگر اعتبار ہوتا

تشریح :-

اس شعر میں غالب اپنے محبوب سے مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ اے میرے محبوب! تو نے مجھ سے بہت سے وعدے کیئے ہیں لیکن تو نے کبھی اپنے کسی وعدے کو پورا نہیں کیا اور تیرا ہر وعدہ جھوٹا ثابت ہوا ہے۔ اس لیے اب مجھ تجھ پر اعتبار نہیں رہا اور میرے دل کو تیرے وعدوں سے تسلی نہیں ہوتی۔ اے محبوب! تو نے مجھ سے وعدہ کیا تھا کہ تو مجھ سے ملاقات کو آئے گا اور مجھ اپنا دیدار کرائے گا۔ اگر میں نے تیرے اس وعدے پر یقین کیا ہوتا تو میں اب تک تیرے دیدار اور ملاقات کی خوشی سے مر چکا ہوتا۔ لیکن میں نہیں مرا بلکہ زندہ ہوں اور میرا زندہ رہنا اس بات کی دلیل ہے کہ تیرے اس وعدے کو بھی میں نے تیرے دوسرے وعدوں کی طرح جھوٹ سمجھا ہے کیونکہ تو نے کبھی کوئی وعدہ پورا نہیں کیا، ملاقات کا تیرا یہ وعدہ بھی جھوٹا ہے۔ اسی لیے میں خوشی سے مرا نہیں ہوں بلکہ زندہ رہ کر اپنے دن پورے کر رہا ہوں۔

بقول شاعر: ہم جان فدا کرتے مگر وعدہ وفا ہوتا  
مرنا ہی مقدر تھا، وہ آتے تو کیا ہوتا

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007



ہے کہ جنت میں داخلے کے بعد اگر تیری یاد نے مجھے ستایا تو میں دل کے ہاتھوں مجبور ہو کر تیرے گھر کی تلاش میں جنت سے باہر نکلنے کی کوشش کروں گا اور رضوان مجھے باہر جانے سے روکے گا تو میرے اور اس کے درمیان لڑائی تک نوبت آجینے لگی۔  
بقول شاعر: کرتے ہیں جو بہشت کی تعریف سب درست، لیکن خدا کرے وہ تری جلوہ گاہ ہو

⑤ کوئی ویرانی سی ویرانی ہے، دشت کو دیکھ کے گھر یاد آیا  
تشریح:-

اس شعر میں غالب اپنے گھر اور صحران کو ایک جیسا قرار دیتے ہوئے کہتے ہیں کہ میں محبوب کے عشق میں دیوانہ ہو کر گھر سے نکل کر دل بہلانے کے لیے صحرائی طرف نکل آیا لیکن وہاں میں نے ایسی وحشت اور ویرانی دیکھی کہ ہر طرف بٹوکا عالم تھا۔ مل خاموشی چھائی ہوئی تھی تو صحرائی اس ویرانی کو دیکھ کر مجھے اپنا گھر یاد آ گیا کہ محبوب کے بغیر میرا گھر بھی اس صحرائی طرح ویران لگتا ہے۔ بلکہ میرے گھر کی ویرانی صحرائی ویرانی سے بھی کہیں بڑھ کر ہے۔ اس لیے اگر کسی نے اصل ویرانی دیکھی ہے تو وہ صحرائے کو جانے میرے گھر کو دیکھ آئے کہ محبوب کے بغیر میرا گھر کس قدر سُونا اور ویران پڑا ہوا ہے اور ایسی وحشت پھیلی ہوئی ہے کہ اس گھر میں کوئی بھی انسان رہنا پسند نہ کرے گا۔ حقیقت یہ ہے کہ گھر نہیں بلکہ شاعر کا دل اجڑا ہوا اور ویران ہے، اس لیے اسے ہر جگہ ویرانی ہی ویرانی نظر آتی ہے۔  
بقول شاعر: جاؤں وحشت میں سوئے صحرائیوں، کم نہیں اپنے گھر کی ویرانی

⑥ میں نے مجنوں پہ لڑکپن میں اسد، سنگ اٹھایا تھا کہ سر یاد آیا  
تشریح:-

غزل کے اس مقطع یعنی آخری شعر میں غالب کہتے ہیں کہ میں شروع ہی سے عاشق مزاج ہوں اور فطرتی طور پر میری طبیعت میں عشق رچا بسا ہوا ہے۔ اور اس بات کے ثبوت میں غالب اپنے لڑکپن کا ایک واقعہ نقل کرتے ہیں کہ ایک بار میں نے لڑکپن میں مجنوں (قیس) کی طرح کسی عاشق کو دیوانہ سمجھ کر پتھر مارنے کا ارادہ کیا لیکن جیسے ہی میں نے پتھر اٹھا کر اسے مارنا چاہا تو اُسی وقت فوڑا مجھے اپنا سر یاد آ گیا کہ میں بھی تو عاشق مزاج ہوں اگر مستقبل میں میں بھی کسی کے عشق میں دیوانہ ہو گیا تو لڑکے مجھے بھی پاگل سمجھ کر پتھر ماریں گے۔ اس لیے یہ خیال آتے ہی میں نے خود کو روک لیا اور مجنوں کو پتھر نہ مارا۔ اس واقعے سے صاف پتہ چلتا ہے کہ شاعر شروع ہی سے عاشق مزاج تھا اور اسے سچے عاشقوں سے دلی ہمدردی تھی، اسی لیے شاعر نے لڑکوں کے دستور کے مطابق مجنوں کو پتھر مارنے سے گریز کیا۔  
بقول شاعر:

خس حاضر ہے محبت کی سزا پانے کو، کوئی پتھر سے نہ مارے میرے دیوانے کو



③ یہ کہاں کی دوستی ہے کہ بنے ہیں دوست ناصح  
کوئی چارہ ساز ہوتا، کوئی غمگسار ہوتا

جنید مصحفی  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

تشریح :-

اس شعر میں مرزا غالب اپنے دوستوں کی دوستی کی شکایت کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ میں کس قدر نادان ہوں کہ میں نے ایسے لوگوں سے دوستی کی ہے جو میرے سے دوستی کے قابل ہی نہیں ہیں۔ کیونکہ سچا دوست تو وہ ہوتا ہے جو مصیبت میں کام آئے لیکن میرے دوست عشق میں میری مدد کرنے کے بجائے الٹا مجھے عشق سے باز آنے کی نصیحتیں کر رہے ہیں۔ حالانکہ عشق و محبت ایسی چیز ہے جس میں کوئی بھی نصیحت کارگر نہیں ہوتی۔ میرے دوست احباب اس نکتے کو نہیں سمجھ رہے کہ سچے عاشق کے لینے اپنے عشق کو چھوڑنا تقریباً ناممکن ہوتا ہے۔ اس لینے دوستی کا تقاضا تو یہ ہے کہ میرے دوست مجھے ترک عشق کسی نصیحت کرنے کے بجائے محبوب سے میری ملاقات کرانے کی کوئی تدبیر اختیار کریں کیونکہ میرے مرض کا واحد علاج یہی ہے۔ اور اگر یہ اُن کے بس کی بات نہیں ہے تو وہ میرے دکھ درد میں شریک ہو کر مجھے تسلی دیں اور میرے دل کا بوجھ ہلکا کرنے کی کوشش کریں۔

بقول شاعر: مرا ضمیر بہت ہے مجھے سزا کے لیے تو نصیحت نہ کر خدا کے لیے

④ رگ سنگ سے ٹپکتا وہ لہو کہ پھر نہ تھمتا  
جسے غم سمجھ رہے ہو، یہ اگر شرار ہوتا

جنید مصحفی  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

تشریح :-

مرزا غالب اس شعر میں اپنے غم کی شدت کو بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے میرے محبوب! عشق میں تمہاری بے رخی کی وجہ سے مجھے جو غم ملا ہے، تم اسے معمولی سمجھ کر ٹال رہے ہو۔ حالانکہ عشق میں ملنے والا غم کوئی معمولی چیز نہیں ہے بلکہ اس کی شدت اتنی زیادہ ہے کہ اگر عشق و محبت میں ملنے والا یہ غم جنگاری بن کر کسی پتھر میں داخل ہو جاتا تو پتھر بھی اس غم کی شدت کو برداشت نہ کر پاتا اور جب یہ غم پتھر کی رگوں میں سرایت کر جاتا تو تم دیکھتے کہ پتھر بھی اس طرح خون کے آنسو روتا کہ اس کے آنسو کسی بھی طرح رکنے کا نام نہ لیتے۔ شاعر کہنا یہ چاہتا ہے کہ اگر سخت سے سخت دل انسان بھی عشق کے غم میں مبتلا ہو جائے تو وہ اپنے جذبات کو قابو میں نہیں رکھ سکتا اور بے دریغ آنسو بہانے لگتا ہے اور زیادہ رونے کی وجہ سے اسکی آنکھوں سے خون آنے لگتا ہے۔

بقول شاعر: رگوں میں دوڑے پھرنے کے ہم نہیں ہیں قائل  
جو آنکھ ہی سے نہ ٹپکے تو پھر لہو کیا ہے



چند منہ  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0344-4470007

⑤ کہوں کس سے میں کہ کیا ہے، شبِ غمِ بری بلا ہے  
مجھے کیا برا تھا مرنا، اگر ایک بار ہوتا

تشریح:

اس شعر میں غالب محبوب سے جدائی کی رات کو شبِ غم یعنی غم کی رات قرار دے رہے ہیں اور کہتے ہیں کہ میں کس سے کہوں اور کس کو بتاؤں کہ جدائی کسی رات بہت بڑے غم کی رات ہوتی ہے۔ ظاہر ہے کہ جب محبوب پاس ہو تو ایک ایک لمحہ خوشیوں سے بھرپور ہوتا ہے اور جب محبوب پاس نہ ہو تو وہ رات سچے عاشق کے لیے کسی قیامت سے کم نہیں ہوتی۔ جدائی کی اذیت ناکی کی وجہ سے دل چھوڑ ہو جاتا ہے اور اس رات میں انسان بار بار مرتا ہے غم کی اس رات سے تو مر جانا کہیں زیادہ آسان تھا۔ محبوب رات کی تنہائی میں پاس نہ ہو تو میں نہ جیتا ہوں اور نہ مرتا ہوں، بس مسلسل تڑپ کر اور سسک سسک کر رات گزار دیتا ہوں۔ کامش محبوب کو میری اس اذیت کا احساس ہوتا اور وہ مجھ پر رحم کھا کر جدائی کی رات کو ملن کی رات بنانے آ جاتا۔  
بقول شاعر: جدا ہوا وہ ہم سے اس طرح شاہان  
کہ دن ڈھلتا نہیں، رات کشتی نہیں۔

چند منہ  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0344-4470007

⑥ اُسے کون دیکھ سکتا کہ یگانہ ہے وہ یکتا  
جو دونی کی بوجھی ہوتی تو کہیں دوچار ہوتا

تشریح:

اس شعر میں مرزا غالب اللہ تعالیٰ کی توحید کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اللہ کی ذات وحدۃ لا شریک ہے، وہ اپنی ذات، صفات اور طاقت میں اکبلا ہے، کوئی دوسرا اُس کا شریک نہیں ہے اس لیے اللہ کے لیے کسی شریک کا تصور بالکل غلط اور باطل ہے اگر کوئی دوسرا اُس جیسا ہوتا تو ہمیں نہ کہیں ضرور ہمارے سامنے آتا لیکن ایسا نہیں ہوا کیونکہ خدا تعالیٰ بالکل اکبلا ہے اور کائنات کا ذرہ ذرہ اس کی وحدانیت کی گواہی دے رہا ہے۔ اور اس شعر میں مجازی محبوب بھی مراد ہو سکتا ہے یعنی شاعر اپنے محبوب کی تعریف کرتے ہوئے کہہ رہے ہیں کہ میرے محبوب کا حسن اتنا زیادہ ہے کہ اس کے چہرے پر نگاہ ٹھہرتی ہی نہیں ہے۔ میرا محبوب خوبصورتی میں اپنی مثال آپ ہے، اُس جیسا حسین دنیا میں کوئی اور ہے ہی نہیں، اگر ہوتا تو کہیں نہ کہیں ضرور اُس سے آگنا سامنا ہو جاتا۔

بقول شاعر: میرے یار جیسا کوئی دوسرا ممکن ہی نہیں

کہ حسن و جمال میں وہ اپنی مثال آپ ہے



- ۵۔ ایسی بستی کو تو ..... بنایا ہوتا  
۶۔ یا تو افسر مرا ..... بنایا ہوتا  
۷۔ جیل کو ..... سے نہ صیاد سے گلہ  
۸۔ اتنی جگہ کہاں ہے دل ..... میں  
۹۔ لگتا نہیں ہے جی مرا ..... دیار میں
- ۱۔ ویرانہ  
۲۔ شاہانہ  
۱۔ مالی  
۲۔ شاہانہ  
۱۔ بے قرار  
۲۔ باغبان  
۱۔ اجڑے  
۲۔ داغدار  
۲۔ ہرانے

چند مسودہ  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

### مشق

س ۱: پہلی غزل کا مقطع نکالیں۔  
ج : مقطع : روز معمور دنیا میں خرابی ہے ظفر  
ایسی بستی کو تو ویرانہ بنایا ہوتا

س ۲: پہلی غزل کے آخری شعر میں کون سی خاص بات بیان کی گئی ہے؟  
ج : پہلی غزل کے آخری شعر میں یہ خاص بات بیان کی گئی ہے کہ اس دنیا میں آئے دن فتنہ و فساد ہو رہا ہے۔ لڑائی جھگڑا اور بدامنی بڑھ رہی ہے اگر خدا ایسی بستی بنانے کے بجائے اسے کوئی ویرانہ بنا دیتا تو زیادہ اچھا ہوتا

س ۳: پہلی غزل کے دوسرے اور تیسرے شعر کی تشریح کریں  
ج : تشریح آگے ملاحظہ کریں

س ۴: دوسری غزل کے دوسرے شعر میں شاعر نے کون سی خاص بات بیان کی ہے؟  
ج : دوسرا شعر : عمر دراز مانگ کے لائے تھے چار دن  
دو آرزو میں کٹ گئے دو انتظار میں

اس شعر میں شاعر نے یہ خاص بات بیان کی ہے کہ اس دنیا میں انسان کو زندہ رہنے کے لیے جو عرصہ دیا گیا ہے وہ بہت مختصر ہے۔ چند روز تو آرزوؤں میں گزر جاتے ہیں اور باقی چند روز اُن آرزوؤں کی تکمیل کے انتظار میں گزر جاتے ہیں، یوں انسان اپنی خواہشات کو سینے میں دفن کر کے رخصت ہو جاتا ہے

چند مسودہ  
لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

س ۵: دوسری غزل کے قافیے تحریر کریں۔  
ج : دوسری غزل کے قافیے حسب ذیل ہیں۔  
دیار، ناپائیدار، انتظار، بہار، داغدار، یار

س ۶: پہلی غزل میں کون سی ردیف استعمال ہوئی ہے؟  
ج : پہلی غزل کی ردیف : بنایا ہوتا

## تعارف : بہادر شاہ ظفر

ولادت : ۱۷۷۵ء

وفات : ۱۸۶۲ء

ابوالمظفر سراج الدین محمد بہادر شاہ ثانی نام اور تخلص ظفر تھا۔ دہلی میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام اکبر شاہ ثانی تھا۔ آپ مغلیہ خاندان کے آخری بادشاہ تھے اور بادشاہت اس وقت ملی جب مغلیہ خاندان اپنا وقار کھو چکا تھا۔ جب آپ تخت نشین ہوئے تو مغلیہ خاندان کی بادشاہت صرف دہلی کے لال قلعے تک محدود تھی۔ ۱۸۵۷ء میں یہ برائے نام بادشاہت بھی ختم ہو گئی اور انگریزوں نے آپ کو گرفتار کر کے برما کے شہر رنگون میں قید کر دیا اور ۱۸۶۲ء میں قید ہی کے دوران آپ کا انتقال ہوا۔

بہادر شاہ نے شاہ نصیر اور ذوق جیسے بڑے شاعروں کی شاگردی کی لیکن ذہن اتنا تیز تھا کہ کسی ایک کی بھی تقلید نہیں کی بلکہ اپنی ایک منفرد راہ نکالی۔ بہادر شاہ ظفر کے اشعار سے ان کا خون جگر ٹپکتا ہے۔ سیاسی انتشار اور اقتصادی بد حالی کے سبب ان کی شاعری احساسِ محرومی، مایوسی اور دنیا کی بے ثباتی کی ایک مکمل تصویر پیش کرتی ہے۔ ظفر کی ہر غزل میں ہمیں دو طرح کے اشعار نظر آتے ہیں۔ ایک تو انتہائی مایوسی پیدا کرنے والے اور دردناک اور دوسرے رنگین اور شموخ اشعار۔ لیکن اصل میں یہ رنگین اشعار بھی اس احساسِ غم کو چھپانے کی ناکام کوشش معلوم ہوتے ہیں جو غزل کے پورے ماحول پر چھایا ہوتا ہے۔

### غزلیات

### فرہنگ

|         |               |                |                  |
|---------|---------------|----------------|------------------|
| شہانہ   | بادشاہوں جیسا | در جانانہ      | محبوب کا دروازہ  |
| خاکساری | عاجزی         | عیاد           | شکاری            |
| ظرف     | برتن          | کوٹے یار       | محبوب کی گلی     |
| معمرہ   | آبادی، بستی   | عالم ناپائیدار | فانی دنیا        |
| گدایانہ | فقیروں جیسا   | صد چاک         | سوچہ سے بچھا ہوا |
| پیمانہ  | پیالہ         | شانہ           | کنڈھا            |
| دیار    | ملک           | مے خانہ        | شراب خانہ        |

### معروضی سوالات

- درست جواب پر ✓ کا نشان لگائیں۔
- ۱۔ بہادر شاہ ظفر ..... میں پیدا ہوئے۔  
۱۔ احمد شاہ ثانی ۲۔ دہلی
  - ۲۔ آپ کے والد کا نام ..... تھا۔  
۱۔ اکبر شاہ ثانی ۲۔ آخری
  - ۳۔ آپ مغلیہ خاندان کے ..... بادشاہ تھے۔  
۱۔ لال قلعے ۲۔ صدر بازار
  - ۴۔ آپ ..... دہلی کے ..... تھے۔  
۱۔ لال قلعے ۲۔ صدر بازار



س ۷: بہادر شاہ ظفر کا مزار کس شہر میں ہے؟  
ج: برما کے شہر رنگون میں آپ کا مزار ہے۔

س ۸: شاعر کو کس شہر میں دفن ہونے کی تمنا تھی؟  
ج: شاعر کو اپنے آبائی شہر دہلی میں دفن ہونے کی تمنا تھی۔

س ۹: مندرجہ ذیل کس قسم کے مرکبات ہیں؟  
ج: غم عشق — مرکب اضافی  
یاد خدا — مرکب اضافی  
چار دن — مرکب عددی  
بد نصیب شاعر — مرکب توجہی  
عمر دراز — مرکب توصیفی

س ۱۰: بہادر شاہ ظفر کی دونوں غزلوں میں سے کون سا شعر آپ کو زیادہ پسند آیا؟ پسند کی وجہ بھی لکھیں۔  
ج: ویسے تو بہادر شاہ ظفر کا ہر شعر قابل تعریف ہے لیکن مجھے ان کا یہ شعر زیادہ پسند آیا ہے۔  
عمر دراز مانگ کے لائے تھے چار دن  
دو آرزو میں کٹ گئے دو انتظار میں

پسند کی وجہ یہ ہے کہ اس شعر میں بہادر شاہ ظفر نے بہت بڑی حقیقت بیان کر دی ہے کہ انسان کی خواہشات اور تمناؤں کی کوئی حد نہیں ہے۔ وہ ساری عمر اپنی خواہشات کی تکمیل کے انتظار میں گزار دیتا ہے پھر بھی اس کی خواہشات کبھی پوری نہیں ہوتیں۔

## اشعار کی تشریح

## غزل نمبر ۱

① یا تو افسر مرا شاہانہ بنایا ہوتا ،، یا مرا تاج گدایانہ بنایا ہوتا

تشریح: مطلع کے اس شعر میں بہادر شاہ ظفر اپنی بد نصیبی اور بے بسی کا شکوہ کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے خدا! اگر تو نے مجھے تاج بخشا تھا تو صحیح معنوں میں مجھے صاحب اختیار بادشاہ بنانا تاکہ میرا حکم سارے ملک میں چلتا اور کسی کو میرے حکم سے انکار کی جرات نہ ہوتی اور اگر تجھے یہ منظور نہیں تھا تو مجھے فقیروں کا تاج یعنی کشتول عطا کر کے درویش بنا دیتا تاکہ میں فقیروں والی زندگی گزارتا اور مجھے سلطنت کی کوئی پرواہ ہی نہ ہوتی۔ موجودہ صورت حال مجھے کسی طرح بھی قبول نہیں کہ میں بادشاہ تو ہوں مگر برائے نام ہوں اور ملک پر اصل حکمرانی انگریزوں کی ہے اور مجھے ملک کا بادشاہ خیال کرتے ہیں جبکہ میری حیثیت ایک بھکاری کی سی ہے۔



⑤ خاکساری کے لیے گرچہ بنایا تھا مجھے،، کاش خاک در جانانہ بنایا ہوتا  
تشریح :-

شاعر اس شعر میں خدا سے شکوہ کرتے ہوئے کہتا ہے کہ اے خدا! اگر تو نے مجھے عاجز اور بے بس ہی پیدا کرنا تھا تو مجھے تیرے اس فیصلے پر کوئی اعتراض نہیں ہے کیونکہ میں جانتا ہوں کہ تو اپنے عاجز اور خاکسار بندوں کو بہت پسند کرتا ہے۔ میں تو بس اس قدر عرض کرنا چاہتا ہوں کہ اگر تو مجھے اپنے محبوب کی چوکھٹ کی مٹی بنا دیتا تو یہ میرے حق میں بہت بہتر ہوتا کیونکہ محبوب کے دروازے کی مٹی بن کر مجھے کم از کم محبوب کے پاؤں تلے روندے جانے کی سعادت تو حاصل ہوتی اور جب میرا محبوب مجھ پر قدم رکھ کر گزرتا تو میں اپنے محبوب کے خوبصورت قدموں کو چومنے کا شرف بھی حاصل کر لیتا۔ اور میں عاجزی اور خاکساری کے ساتھ اس کی دہلیز پر پڑا رہتا۔

جنید مصحفی

پتھر مارا درد پاکستان سائیس کا

0314-4470007

③ نشہ عشق کا گر طرف دیا تھا مجھ کو،، عمر کا تنگ نہ پیمانہ بنایا ہوتا  
تشریح :-

اس شعر میں بہادر شاہ ظفر خدا کے حضور اپنی ایک خواہش کا اظہار کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے خدا! اگر تو نے مجھے دنیا میں بھیج کر عشق کے نشے سے سرشار کرنا تھا اور مجھے محبت کرنے کا حوصلہ دینا تھا تو مجھے اتنی مختصر سی زندگی کے بجائے ایک لمبی عمر عطا کرتا تاکہ میں عشق کے تقاضوں کو صحیح معنوں میں پورا کر سکے اس عشق سے لطف اندوز ہوتا۔ کیونکہ محبوب کا دل جیتنے کے لیے آدمی کو آزمائشوں کے طویل سلسلے سے گزرنا پڑتا ہے تب کہیں جا کے محبوب کو اپنے عاشق کے خلوص اور وفاداری کا یقین آتا ہے۔ اصل میں شاعر کے نزدیک یہ زندگی محبوب کو اپنی وفاؤں کا یقین دلانے کے لیے بہت تعویذی ہے۔ اس لیے شاعر نے اس شعر میں اللہ سے اپنی عمر کے کم ہونے کا شکوہ کیا ہے

⑥ تھا جلانا ہی اگر دوری ساقی سے مجھے،، تو چراغ در میخانہ بنایا ہوتا  
تشریح :-

اس شعر میں بہادر شاہ ظفر خدا سے مخاطب ہو کر کہتے ہیں کہ اے اللہ! اگر میری قسمت میں شراب خانے کے ساقی سے دور رہ کر جلنا اور تڑپنا ہی تھا تو تو مجھے شراب خانے کے دروازے پر جلنے والا ایک چراغ ہی بنا دیتا تاکہ میں شراب خانے کو اپنی روشنی سے منور کرتا اور آنے جانے والوں کو راستہ دکھاتا اور شراب پینے والے فیری روشنی میں بیٹھ کر شراب سے لطف اندوز ہوتے۔ اصل میں انگریزوں نے شاعر کو وطن سے دور رکھ کر قید کر دیا تھا اور اسے وطن کی یاد بڑی طرح ستاتی تھی اس لیے وہ اپنے وطن کو میخانہ تصور کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے اللہ! اگر میری قسمت میں وطن سے دور رہ کر تڑپنا اور جلنا تھا تو کم از کم تو مجھے ایک



چراغ ہی بنا دیتا تاکہ میں وطن کے کسی کونے میں جلتا رہتا اور وطن کو اپنی روشنی سے منور کرتا رہتا۔ یعنی کاش یہ قید اپنے وطن میں ہی ہوتی اور یوں وطن سے دور تڑپ تڑپ کر میں اپنی جان نہ دیتا۔

⑤ شعلہ حسن چمن میں نہ دکھایا اُس نے،، ورنہ بلبل کو بھی پروانہ بنایا ہوتا

تشریح: یہ ایک تسلیم شدہ حقیقت ہے کہ بلبل کو بھول سے گہری محبت ہوتی ہے اور پروانہ شمع کا عاشق ہوتا ہے اور آگ میں جل مرنے کو اپنے عشق کی معراج سمجھتا ہے۔ اس حقیقت کو مد نظر رکھتے ہوئے شاعر اپنے محبوب کے بے پناہ حسن کی تعریف کرتے ہوئے کہتا ہے کہ اگر میرا محبوب سبھی باغ سخی سیر کو آ جائے تو بلبل جو بھول کی دیوانی ہوتی ہے اور ہر وقت اس کی محبت کا دم بھرتی ہے، وہ بھول کو چھوڑ کر میرے محبوب کے حسن کے شعلے کے گرد منڈلانے لگے اور بلبل کے لینے بھول کے حسن میں کوئی دلکشی باقی نہ رہے۔ شاعر کہنا یہ چاہتا ہے کہ میرا محبوب جب اتنا حسین ہے کہ بلبل کو بھی اپنا دیوانہ بنا سکتا ہے تو پھر سوچ لو کہ اس کے حسن نے مجھے کتنا پاگل کیا ہوگا۔

بقول شاعر: ناگاہ چمن میں جب وہ گل اندام آگیا  
گل کو شکست رنگ کا پیغام آگیا

چند منقود  
پیکر اور پاکستان سائنس ناچ  
0314-447007

⑥ صوفیوں کے جو نہ تھا لائق صحبت تو مجھے،، قابل جلسہ رندانہ بنایا ہوتا

تشریح: اس شعر میں بھی بہادر شاہ ظفر خدا تعالیٰ کے حضور شکوہ کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ اے اللہ! میری دنی خواہش تو یہی تھی کہ میں تیرے نیک بندوں کی مجلس میں اٹھتا بیٹھتا اور میرا شمار بھی تیرے پاکباز بندوں میں ہوتا لیکن میری یہ تمنا پوری نہ ہو سکی اور مجھے نیک لوگوں کی صحبت میسر نہ آ سکی۔ اس لیے اے خدا اگر میں صاف باطن لوگوں کی مجلس میں بیٹھنے کے قابل نہ تھا تو اس محرومی کے بدلے تو مجھے شرابی لوگوں کی صحبت عطا کر دیتا اور مجھے ان کے گروہ کا ایک فرد بنا دیتا تو یہ میرے لیے بہتر ہوتا تاکہ میں ہر وقت شرابہ کے نشے میں ڈوبا رہا اور مجھے اپنے گمراہ پیشروں کے ساتھ ہوتا اور میں اچھا برا کچھ بھی نہ سمجھتا لیکن افسوس کہ ایسا نہ ہو سکا اور اب تو میری یہ حالت ہے کہ بقول شاعر  
خ نہ خدا ہی ملا نہ وصال صمیم، نہ ادھر کے رہے نہ ادھر کے رہے

⑦ روز معمور دنیا میں خرابی ہے ظفر،، ایسی بستی کو تو ویرانہ بنایا ہوتا

تشریح: مقطع کے اس شعر میں بہادر شاہ ظفر دنیا کی تکلیفوں اور پریشانیوں ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ یہ دنیا پریشانیوں کی جگہ ہے۔ یہاں آئے روز نئی نئی خرابیاں پیدا ہوتی رہتی ہیں اور مڑائی جھگڑوں کا بازار گرم رہتا ہے۔ جس کے



باعث جینا دشوار ہو گیا ہے۔ اے اللہ! اس سے تو اچھا تھا کہ تو اس آباد جہاں کو کوئی ویران جہاں بنا دیتا تاکہ یہاں شور و غل اور ہنگامہ آرائی کے بجائے خاموشی اور سکون کا راج ہوتا۔ اصل میں شاعر کے زمانے میں انگریزوں نے ہندوستان میں بہت مظالم ڈھائے تھے اور دہلی کو تباہ و برباد کر کے رکھ دیا تھا۔ اس لیے شاعر نے اس خواہش کا اظہار کیا ہے کہ کاش یہ دنیا کوئی ویران بستی ہوتی، ہر طرف امن و سکون ہوتا اور ایسی بد امنی اور افراتفری نہ ہوتی۔

ہندوستان

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

## غزل نمبر 2

① لگتا نہیں ہے جی مرا اجڑے دیار میں، کس کی بنی ہے عالم ناپائیدار میں  
تشریح:-

مطلع کے اس شعر میں بہادر شاہ ظفر اپنی بے بسی اور دنیا کی بے ثباتی کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ یہ دنیا عارضی اور فانی ہے اور یہاں ہر طرف تباہی و بربادی پھیلی ہوئی ہے جس نے مجھے انتہائی بے چین اور بے سکون کر دیا ہے۔ اب اس تباہ و برباد وطن میں میرا دل بالکل نہیں لگتا کیونکہ اب یہ رہنے کے قابل نہیں ہے۔ اور اس فانی دنیا سے کسی کی بھی نہیں بنتی اور یہاں کوئی بھی خوش نہیں رہ سکتا۔ اصل میں بہادر شاہ ظفر مغلیہ خاندان کے آخری بادشاہ تھے اور آپ کی پادشاہت برائے نام تھی۔ انگریزوں نے دہلی پر قبضہ کر کے بہادر شاہ ظفر کو رنگون میں قید کر لیا تھا۔ اور اسی قید کے زمانے میں آپ نے یہ غزل کہی اور اپنی بے بسی کا شکوہ کیا ہے۔

② عمر دراز مانگ کے لائے تھے چار دن، دو آرزو میں کٹ گئے دو انتظار میں  
تشریح:-

اس شعر میں بہادر شاہ ظفر اپنی مختصر سی زندگی کے حوالے سے کہتے ہیں کہ ہم اس جہان فانی میں اللہ سے چار دن کی بظاہر طویل زندگی مانگ کر لائے تھے لیکن دنیا میں آکر ہمارے دل میں ہزاروں خواہشات اور تمناؤں نے جنم لے لیا اور ہم ان خواہشات اور تمناؤں کو پورا کرنے کے چکر میں لگے رہے اور یوں ہم نے اپنی عمر کے دو دن یعنی آدھی زندگی آرزوؤں اور تمناؤں کے جمع کرنے میں ضائع کر دی۔ اور باقی کے دو دن ہم نے اس انتظار میں کاٹ دیئے کہ کب ہماری یہ تمناؤں اور خواہشات پوری ہوں گی۔ لیکن افسوس کہ ابھی ہماری یہ تمناؤں اور آرزوئیں پوری نہ ہوئی تھیں کہ موت کا بللا آ گیا اور ہماری یہ مختصر سی زندگی ختم ہو گئی۔ چنانچہ ہم اپنی خواہشات کو سینے میں دفن کر کے دنیا سے رخصت ہو گئے۔

③ بلبل کو باغیاں سے نہ صیاد سے قلم، قسمت میں قید لکھی تھی فصل بہار میں  
تشریح:-

بہادر شاہ ظفر کو انگریزوں نے گرفتار کر کے رنگون میں قید کر لیا تھا۔ اس لیے اس شعر میں بلبل کا لفظ شاعر نے اپنے لیے، باغیاں کا لفظ اللہ تعالیٰ کے لیے اور صیاد کا لفظ انگریزوں کے لیے بطور استعارہ استعمال کیا ہے۔ جب بہار کے موسم میں



باغ کے بلبل کو کوئی شکاری قیدی بنا لے تو اُسے بہت دکھ ہوتا ہے کیونکہ اُسے باغ کے خوبصورت نظاروں سے لطف اندوز ہونے کا موقع نہیں ملتا۔ لیکن بلبل اپنی قسمت پر راضی رہتا ہے اور وہ باغبان سے شکایت نہیں کرتا کہ تم نے شکاری کو باغ کے اندر آنے کی اجازت کیوں دی اور نہ ہی وہ شکاری سے کوئی گلہ شکوہ کرتا ہے۔ اسی طرح شاعر کہتا ہے کہ مجھے بھی بہار کے موسم یعنی بادشاہت کے زمانے میں تخت سے اتار کر قید کر لیا گیا ہے لیکن میں اپنی قسمت کے اس لکھے پر راضی ہوں اور مجھے اللہ تعالیٰ اور انگریزوں سے کوئی گلہ نہیں ہے۔ کیونکہ یہ سب میرے نصیب میں لکھا تھا۔

④ کہہ دو ان حسرتوں سے کہیں اور جا بسیں، اتنی جگہ کہاں ہے دل داغدار میں

تشریح :-

اس شعر میں بہادر شاہ ظفر اپنی بے بسی کا اظہار کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ جب میں بادشاہ بنا اور تخت پر بیٹھا تو میرے دل میں بہت سے ارمان تھے کہ میں اپنی صلاحیتوں کے ذریعے ملک کی حالت میں بہتری لاؤں گا اور عوام کو خوشحال بنا دوں گا لیکن مجھے اپنے ان ارمانوں کی تکمیل کا موقع نہ مل سکا اور مجھے بادشاہت سے معزول کر کے قیدی بنا لیا گیا۔ میں نے زمانے کے ہاتھوں اپنے دل پر اتنے زخم کھائے ہیں کہ اب مزید زخم کھانے کی گنجائش ہی نہیں ہے اور میرا دل ان زخموں سے اتنا چھلنی ہو گیا ہے کہ اب مجھے اور زخم سپہنے کی ہمت نہیں ہے۔ اس لیے میرے ان ارمانوں سے کہہ دو کہ کسی اور کے دل میں جا کر بسیرا کر لیں اور وہاں جا کر اپنا مشوق پورا کریں، ممکن ہے کسی اور کے دل میں مزید زخم کھانے کا حوصلہ ہو۔

بقول شاعر: میں نے سبھا زخم بھرا جیٹے گئے زخم ہی زخم بھر گئے تھے میں

⑤ کتنا ہے بدنصیب ظفر دفن کے لیے، دو گزر میں بھی نہ ملی کوئی یار میں

تشریح :-

مقطع کے اس شعر میں بہادر شاہ ظفر ایک پیشگوئی کر رہے ہیں جو ان کی وفات کے بعد سچ ثابت ہوئی۔ شاعر اپنے بارے میں کہتے ہیں کہ میں اتنا بدنصیب انسان ہوں کہ جس ملک کا میں بادشاہ تھا اس ملک میں مجھے دفن ہونے کے لیے ذرا سی زمین کل ٹکڑا بھی نہیں مل سکا۔ یہ میری بدنہستی ہے کہ عمر کے آخری حصے میں میری آنکھیں وطن کو دیکھنے کے لیے ترستی رہیں اور جب میں فوت ہوا تو مجھے دفن کے لیے وطن کی مٹی بھی نصیب نہ ہوئی اصل میں انگریزوں نے جب دہلی پر حملہ کیا تو بہادر شاہ ظفر کو گزر قتاہ کر کے برما کے شہر رنگون میں قید کر دیا اور آخر کار شاعر کی موت بھی اپنے وطن سے دور رنگوں ہی میں آئی اور اُسے وہیں دفن کر دیا گیا۔

جنیف منسود

لیکچرار اردو پاکستان سائنس کالج  
0314-4470007

ختم شد

23 رمضان 1426ھ